

JA HEU SENTIT
d'un Atwater Kent Compact, en-
perchador, amb les famoses val-
vules. Penseu? La seva potència i
màxima selectivitat us deixaran sor-
presos. No s'ha construït res que
l'iguali.

Atwater Kent Radió

AUTO-ELECTRICITAT, S. A.
Diputació, 334. — Barcelona

LA PUBLICITAT

ANY LIV.—NUM. 18.101.—PREU: 15 CENTIMS

BARCELONA, DIMARTS, 16 D'AGOST DE 1932

TALLERS D'IMPRESSA: CARRER BARBARA, 11 I 13. — TELEFON 10603 — REDACCIÓ I ADMINISTRACIÓ: CORTS CATALANES, 589, 1.º. — TELEFON 11430

US DONAREM FEINA

a triar el veniu a comprar els vostres objectes per a
bany al CAUTXU CATALA, Gran varietat de models.
Corres, Sabatilles, Cinturons, Joguines de mar i de
platja, Piragües de tela i goma, etc. Fabricació pròpia.

CAUTXU CATALA

CORTS CATALANES, 615
RONDA SANT PERE, 13. — PASSEIG GRACIA, 127

Avui fa deu anys

A primers d'agost de 1922 al-
guns elements dels que havien
intervingut més intensament en
l'organització i les tasques de la
Conferència Nacional Catalana,
celebrada pel maig d'aquell any,
tingueren esment que La Publici-
tat podia ésser adquirida.

Un dels principis d'actuació
que s'imposava a l'acció Catalana,
organització patriòtica eixida de
la Conferència Nacional del mes
de maig, era la catalanització
de totes les manifestacions i de
tots els òrgans de la vida espiri-
tual catalana. Inspirats en
aquests ideals, els elements que
hem dit més amunt entaularen
negociacions per a adquirir La
Publicitat i catalanitzar-la.
L'entusiasme de la fe supliren
moltes coses de les que calien
per a realitzar aquella empresa i
al cap de pocs dies es forma-
litzava la compra.

En efecte: el dia vuit d'agost,
Carles Soldevila publicava el
"Full de dietari" en català i ad-
vertia als lectors que a partir
d'aquella edició el seu text apa-
reixeria en el nostre idioma. En
aquell "Full" Soldevila alludia
la famosa espingarda que Un-
amuno feia pocs anys havia posat
en circulació, i deia que de bon
grat deixava el mauser del cas-
tell per continuar la lluita amb
l'espingarda catalana.

L'endemà Rovira i Virgili,
que escrivia els editorials, comen-
çava a publicar-les en català,
i en edicions successives, en ca-
talà aparegueren alguns articles
de col·laboració i determinades
seccions informatives.

El canvi d'idioma en un diari
d'una tradició com era la de la
Publicitat implicava una
feina, difícil i complicada.

Malgrat de tot, gràcies a l'e-
nergia i a l'optimisme dels
que s'havien adherit a l'aven-
tura, les dificultats s'anaven su-
perant i de mica en mica la cata-
lanització del vell diari barce-
loní es feia més sensible i més
activa.

Finalment, el dia 16 d'agost
de 1922, al cap de vuit dies d'a-
ver aparegut el primer "Full de
dietari", de Soldevila, en català,
la primera pàgina sortia tota
redactada en el nostre idioma,
i ja no hi aparegué cap més
text en altra llengua sinó en
català, tret de la capçalera, que,
com poden veure els lectors per
familiar que publiquem, per di-
ficultats materials, continuava
essent la mateixa d'abans.

El cop d'audàcia dels elements
d'Acció Catalana, que s'havien
emprès l'adquisició del diari,
començava de semblar un en-
cert patriòtic d'inequívoca
transcendència. No tothom sen-
tia la mateixa confiança, i no
faltava qui, amb absoluta bona
fe, ens donava generosament sis
mesos de vida. No cal pas en-
tetreir-nos a fer la història de
La Publicitat catalanitzada;
tots els catalans i els catalanistes
recorden bé prou el paper que
ha jugat en la política catalana,
sobretot durant els set anys de
la dictadura, esdevinguda al cap
de tretze mesos de consumada la
conquesta del diari pel catala-
nisme.

La Publicitat, fidel als acords
de la Conferència Nacional Cata-
lana de 1922, ha mantingut
constantment els principis de
catalanisme i republicanisme
proclamats aleshores. Aquest ha
estat el seu lema durant el primer
decenni de la seva vida
catalana i per ell ha lluitat i
lluitarà mentre estari en mans
dels homes que l'han servida i
la serveixin. Un recordatori d'a-
questa mena ens ha semblat
oportú, donades les circumstàn-
cies presents. Durant els anys
de persecució, en aquestes co-
l·lumes han trobat refugi i ajut
tots els catalanistes republicans,
i d'aquestes col·lumes estant s'ha
lluitat sense desdir un moment
contra les arbitrarietats i les
tirànies que han estat infligides
a Catalunya. La Publicitat,
perquè és un diari independent,
pot haver discrepat d'altres ca-
talanistes i combatut els homes
o les coses que ha cregut perju-
dicials per a la catalanitat; sem-
pre, però, en les hores decisives,
s'ha fet un deure d'oblidar i
d'allargar la mà amb tot el cor
als que de llocs distints han llui-
tat per la democràcia, pels prin-
cips liberals, per la República
i per la llibertat de Catalunya.

LA PUBLICITAT catalana

**Fa deu anys que, en tal dia com avui,
apareixia tot el text de la primera
pàgina en català**

1922-1932

La primera obra que realitzà
el moviment sortit de la Con-
ferència Nacional Catalana reu-
nida l'any 1922, fou l'anostre-
ment lingüístic d'aquest diari.
Era un moviment molt més am-
ple que una simple organització
política, molt més ambiciós que
una simple actuació de partit:
tingué, de bon principi, una

CARLES CAPDEVILA

ARO XLV-Núm. 15.401

**CORRESPONSALS EN TO-
CAS LAS PROVINCIAS DE
LEPANA Y EXTRANJERO**

REDACCION EN MADRID

LA PUBLICITAT

EDICION DE LA MAÑANA

BARCELONA, miércoles, 16 de agosto de 1932

TALLERS DE IMPRESSA: CARRER BARBARA, 11 I 13. — TELEFON 10603

finalitat verament nacional: la
catalanització de les diverses
manifestacions socials del nostre
poble, de tota la nostra vida col-
lectiva.

Altres moviments catalans co-
mençaren guanyant unes elec-
cions. El moviment de la Con-
ferència Nacional començà guanyant
un gran diari per a la
llengua i per a l'ideal de Cata-
lunya. En aquest inici hi havia
una força de fecunditat i de
perduració que triomfaria per
damunt de les vicissituds histò-
riques i de les fluctuacions polí-
tiques. No feia gaire més d'un
any que La Publicitat era ple-
nament catalanitzada, quan el
cop del general Primo de Rivera
obrí per a la doble causa de
Catalunya i de la Llibertat un
parèntesi, un septeni advers i
fosc. I el nou diari català, com-
plint en una forma imprevista
i eficaçíssima la missió que s'ha-
via imposat, fou, durant la dic-
tadura espanyola, el fogar del
patriotisme liberal que mantenia
la fe i l'esperança del poble en
mig de l'opressió d'un règim
persecutori.

Catalunya jaia, immòbil, sota
un feix d'espases pretorianes.
Els principis liberals i demo-
cràtics eren beffats i escarnits
amb notes oficials de garlaires
alegres. La llengua catalana era
ofesa, la bandera catalana era
proscrita. El darrer rei d'Es-
panya insultava la pàtria nos-
tra dins el palau mateix que fou
la seu del nostre govern lliure.
Mentrestant, per totes les planes
i col·lumes i seccions del nostre
diari palpitava l'inconformisme,
la sana rebel·lió espiritual, la
confiança en un pròxim cap-
girament. A través dels espais
en blanc i a despit de les creus
vermelles del censor, La Publici-
tat comunicava al nombre
creixent dels seus lectors la con-
signa de la resistència a la pres-
sió antiscatalana i antiliberal, i
els feia albirar la inevitable en-
fonsada de la dictadura i de la
monarquia. Ningú no pot negar
aquesta obra benemèrita del no-
stre diari en els temps dictato-
rials, feta per amor pur a Cata-
lunya i a la República, quan no
podia recollir-se cap avantatge
personal ni partidista, quan les
eleccions i les representacions
populars semblaven coses més
llunyanes que els estels de la nit.

L'eficàcia i l'excellència de
l'actuació periodística, a la Ca-
talunya d'avui, estan vinculades
a l'ús normal de la llengua prò-
pia. No hi ha res verament nos-
tre, a casa nostra, si no té la
nostra llengua per òrgan d'ex-
pressió. La progressiva recon-
questa del nostre esperit té el
seu índex més clar en les posi-
cions que va guanyant la llengua
catalana.

Hi ha d'haver partits en un
règim democràtic. Però els partits
es fan i es desfien, i les eleccions
un dia es guanyen i un altre dia es per-
den. Allò que no es desfà, allò
que no es perd, és el progrés de
l'idioma, de l'imperi de la cultu-
ra. De l'actuació inaugurada
l'any 1922 a la Conferència Na-
cional, en restarà sempre, com
a resultat culminant i indestruc-
tible, la catalanització total d'un
gran diari de Barcelona.

Avui fa deu anys que la pri-
mera pàgina de La Publicitat
esdevenia tota catalana. Aviat
vingueren els temps adversos.
Però si la bandera material dels
colores d'or i flama hagué d'ama-
gar-se, la bandera immaterial i
sonora de l'idioma seguí vibrant
amb un accent ben entenedor.
I al cap de deu anys, veiem que
el doble ideal que ens guiava es
transforma en carn de realitat.
És una realitat la República, i
està a punt d'ésser-ho la prime-
ra etapa de l'Autonomia.

La nostra màxima força, com
a catalans, és la llengua cata-
lana. Ella és la mare de la nació.
Per ella la nació fou creada, per
ella ha viscut, per ella ha rena-
gut i per ella voreu.

**LA NECESSARIA
SOBRIETAT**

En dies d'aquests patriotes en to-
cas com els que s'autoritza governati-
ves judicials administratives i miliars
que representen el Govern central de
la República, és una sobria i honesta
relació amb aquelles autoritats. No
es pot desobedir l'autoritat de les
tribunals que calen tota la jurisdic-
ció de les autoritats i imposades.
D'altre costat, el poder que s'exerceix
en el cas d'aquests casos sobria i
honestament, és una sobria i honesta
relació amb aquelles autoritats. No
es pot desobedir l'autoritat de les
tribunals que calen tota la jurisdic-
ció de les autoritats i imposades.
D'altre costat, el poder que s'exerceix
en el cas d'aquests casos sobria i
honestament, és una sobria i honesta
relació amb aquelles autoritats. No
es pot desobedir l'autoritat de les
tribunals que calen tota la jurisdic-
ció de les autoritats i imposades.

CRONICA

**LA NECESSARIA
SOBRIETAT**

En dies d'aquests patriotes en to-
cas com els que s'autoritza governati-
ves judicials administratives i miliars
que representen el Govern central de
la República, és una sobria i honesta
relació amb aquelles autoritats. No
es pot desobedir l'autoritat de les
tribunals que calen tota la jurisdic-
ció de les autoritats i imposades.
D'altre costat, el poder que s'exerceix
en el cas d'aquests casos sobria i
honestament, és una sobria i honesta
relació amb aquelles autoritats. No
es pot desobedir l'autoritat de les
tribunals que calen tota la jurisdic-
ció de les autoritats i imposades.

La primera obra que realitzà
el moviment sortit de la Con-
ferència Nacional Catalana reu-
nida l'any 1922, fou l'anostre-
ment lingüístic d'aquest diari.
Era un moviment molt més am-
ple que una simple organització
política, molt més ambiciós que
una simple actuació de partit:
tingué, de bon principi, una

**L'home del dia:
BENET MUSSOLINI**

(DEL NOSTRE REDACTOR CORRESPONSAL)

La vida general ha donat una evidència
popular a Benet Mussolini. En Benet Mussolini,
en Mussolini és el líder del for-
tisme italià. Una ordre del seu diari el
"Popolo d'Italia", pot portar dament les
armes canceles mil canals negres.
De fet, els homes de Benet Mussolini han
estat els amos, durant la passada sèrie
de dècades d'Europa. Genua, Milà, Pa-
rma, L'Arno, Ancona. No he pogut
comprovar a Milà en els feixistes han
gaurat de plena immunitat i han fet el
que han volgut.

A Ancona han estat detinguts dos ca-
pitans del Partit popular, perquè des-
paraven contra els feixistes dels feixistes
fent d'una espècie. Els feixistes
caren d'una cosa, en canvi, un guàrdia
d'agència de la Convenció, perquè per
sant el tren un ferri va dir una para-
ula que va fer gestos i no sap que no
s'aven agraïr gens als dècades. I ara
no parlem de tres, d'una que els feixis-
tes viatgen telhora sense bilitat. Es
fan amos dels departaments de prime-
ra i el veïtor ja sap per endavant la
seua al·luciació i és un home pòctic i
no vol compler-los en el seu llocat.

De tot, que pot veure d'altres i ex-
plicar una mica la vida d'En Mussolini,
o sigui, home que molt poc temps
després de tres anys, ha creat una de-
fesa i una impensable d'Europa.

En Mussolini ha nascut a un poble de
la Romagna. El seu pare, petit burges
i vell internacionalista, va ésser alcalde
del seu poble. El fill va estudiar amb
els col·legis de Farnia i després a l'E-
scola normal de Farnia. En Musso-
lini és mestre d'estudi. D'estudiant
es va inscriure al socialisme i va mi-
llorar a l'extremisme revolucionari.
Quincent el fill i el ceter en di-
fèrret i poble i va viure una tempe-
rada a Suïssa, en entre mitjana de for-
mana, va haver de fer diversos obedi-
ents als seus, i de manera a Suïssa
va escriure als diaris revolucionaris
escriu en llengua italiana. A Lugano
va dirigir l'"Aveu del Lavoratore".
La seva propaganda d'aquell temps es
sobretot antiliberalista, a la manera d'Es-
tats.

Va donar després un tomb per Ale-
manya i per Austrí, on va dirigir el
diari dels socialistes de Trento. De for-
nada i l'itàlia es va establir a la Ro-
magna on va començar d'organitzar
efectes socialistes d'obres del camp.
En Mussolini va donar a aquesta efec-
tuació un aire essencialment polític i
va regerir com a obra secundària el co-
operativisme i l'obra d'assistència so-
cial. Aquestes coses, va escriure aleshores
en el seu setmanari la "Lluita
de classes" (1910), han contribuït a
dramatitzar l'obra, i li han donat
força i internacional.

Va donar després un tomb per Ale-
manya i per Austrí, on va dirigir el
diari dels socialistes de Trento. De for-
nada i l'itàlia es va establir a la Ro-
magna on va començar d'organitzar
efectes socialistes d'obres del camp.
En Mussolini va donar a aquesta efec-
tuació un aire essencialment polític i
va regerir com a obra secundària el co-
operativisme i l'obra d'assistència so-
cial. Aquestes coses, va escriure aleshores
en el seu setmanari la "Lluita
de classes" (1910), han contribuït a
dramatitzar l'obra, i li han donat
força i internacional.

CRONIQUE D'ITALIA

Valentí Almirall

Avui, a Badalona, una colla de con-
temporaris de l'últim tornador re-
volucionari, companya dels del Centre Ca-
talà honoraria públicament la seva me-
moría Lluís de "El Català" i el
redactor-pont del famós "Memòria
d'agost" i el primer pensador polí-
tic de la nostra literatura política me-
reix que tota la terra catalana se reu-
negui com a diu gioris.

Com he canviat d'opinió, ara
demostraria la incapacitat del nostre
poble, no solament per a governar-se
per el mateix, sinó també la seva incapaci-
tat per a mantenir una doble actitud me-
reix de governar per un altre poble.

Determinats d'uns "independents"
han intentat demostrar la importància
i la tendència de certes manifestacions
de carter de sala oficial. Així, tot, és
inevitable que un sector de la ciutat de
Barcelona no ha sabut conservar la co-
herència davant un incident banal ni ha
sabut guardar la sobrietat exigible en
les presents circumstàncies.

Un ha catalans, hi ha barcelonins que
no han estat sobria en l'afegit, i al-
tres—cas més dolorós encara—que no
han estat sobria en les reaccions fei-
tes en el cas de les explicacions donades. Els
sentiments d'alguns d'aquests deli-
taments i no sabem que són d'alta-
res psicològiques, s'afundament cal-
regada més superflua i més feble
del general temps d'abandó nacio-
nal.

A. ROVIRA I VIRGILI

**LA PLENTITUDINA-
CIONAL**

Una no dubtar que les generacions
catalanes van guanyant en intensitat
d'amor a Catalunya i pelen els fonaments
de la integritat de la nostra nació.
Comprencem, recordem uns moments
del passat. No cal elevar-se massa.
Llavors, com a terme de comparació, els
dies en què — sota un zoro provinciali-
sm, l'endemà natural d'un repertori sang-
nari — la terra catalana havia per-
tanyut a la consociació de la mateixa. Reduïm
l'anàlisi a un període de vint anys.
Llavors, com a terme de comparació, els
dies en què — sota un zoro provinciali-
sm, l'endemà natural d'un repertori sang-
nari — la terra catalana havia per-
tanyut a la consociació de la mateixa. Reduïm
l'anàlisi a un període de vint anys.

**CARNET DE LES
LLETRES**

**UN MOMENT CATALA AL
DANT**

Edificats amb una cura i una distinció
veritablement clàssiques han aparegut
la obra de l'home de la literatura catalana
d'altres, que des de l'any 1922, el
"Purgatori", de "La Divina Comèdia",
van ésser detalladament incorpo-
rats al tregor literari del nostre Renaixement,
amb aquella passió encesa del
nostre poble i poeta. La versió d'En
Verdaguer i Calles, que ara ha llegat
al món la seva egregia vida, no com-
prova el "Paradis" de l'Alighieri. És ben
de doctore que una obra tan pura i
tan fidel fos talada tot d'una per un
mort.

De tots els homenajes que Castu-
nya ha ofert al Dant en el seu cent-
enari, aquest, el de la versió d'En Ver-
daguer i Calles, és potser el més volun-
tari i el més ardent. És la traducció
del Verdader i Calles un exemple de fi-
delitat i d'amor, a cada vers que passa
de l'itàlia a la nostra llengua catalana
hi ha un homenatge viu i el vers, en
perdre la rima, ha guanyat una austeri-
tat apassionada.

ENRIQUE

L'últim estiu figurava Puig
Polada preparant un volum de contes,
que apareixerà a les "Publicacions Em-
porod".

A la tardor vindrà, en J. J. López,
Pícol editat, tota el llibre "Les exhor-
cades del món", una col·lecció de poemes
d'itàlia.

A la "Revista Universal" ha co-
mençat a publicar-se una traducció
que Maria Andra ha fet del "Català
de la Manxa" d'En Santiago Rusiñol.

El segon volum de les publicacions
dels "Amics de la Poesia" serà un
volum de poemes de Leopardi, traduïts per
Josep Carner.

JOSEF M. P. SUTZER

DES D'ALEMANYA

LA CRISI DE TARDOR

El dia 18 d'aquest mes, amb l'apro-
piació de les lletres protectores de la
publicitat, el Reialmat va acabar el seu
període de sessions. Els dies que no ha-
viem encara i donem que potser la ma-
teixa gravetat de qualsevol solució de
terminar l'allargament de l'actual si-
tuació política.

La situació, en efecte, arriba a agra-
var-se molt més. Els socialistes mi-
noritaris exigeixen que els independents en-
tressin al Govern; els partits burgesos
van negar-se. L'Alighieri, els dos
partits socialistes van posar-se d'acord
per actuar mancomunadament en totes
les qüestions polítiques. Els partits bur-
gesos ho van refusar amb un intent
d'intercanvi dels socialistes indepen-
dents en el Govern, intervenció aco-
modada dels socialistes majoritaris i
realitzada sense formar part del Go-
vern. Així, sense cap mena de res-
ponsabilitat.

Per oposar-se a això, el "Zentrum" es
dirigí al Deutsche Volkspartei i la de-
mocràcia; proposant-los una actua-
ció mancomunada dels partits burgesos
contra la dels socialistes.

El moment, però, partits burgesos, no
podia ésser més greu si les dues co-
l·lumes es posaven front per front, la
lluita es desenvolupava en el camp ideolò-
gic socialista. La burgesia, entra la
dona obrera com a única lluita real i
la, la tasca de l'any.

Previsiblement els partits burgesos
de l'últim contra els socialistes amb
avantages per tal com plantegen una
sèrie de problemes absolutament dig-
nats dels de la lluita de classes.

Un partit com el catòlic alemany és
per els socialistes, el més polític. To-
tes les classes socials hi són representa-
tades. Segons aquest partit, les lluites
no han de desenvolupar-se des del punt
de vista de la classe, sinó que els par-
tis cal que es situin principalment per
"raons religioses".

Un partit democràtic planteja també
un problema radicalment distint del so-
cialista. Un partit democràtic planteja
el problema de la llibertat contra el pro-
blema socialista de la igualtat.

El socialisme s'entén com el que és
problema de la llibertat fou austeritat
burgesa econòmica i econòmica i que
després de la revolució (fascista)
en està resol per a molts països.

En els països on la revolució ha vingut
després de la revolució burgesa, s'ha
esdevingut ràpidament a la llibertat. El
problema de la llibertat és, doncs, un
problema català que ha de veure el
pas a l'altre més actual.

Però, el democràtic, s'entén com el que
no amb pot que la llibertat no és un
reial, sinó una càrrega que no s'ha
abandonat. L'últim més llibre i més

PIANOS

Filla de R. Maristany

València, 250

Revista de premsa

"LUZ" RECONEX LA CULPABILITAT DEL GENERAL BARRERA

Fa un mes i mig reproduïem en aquesta sessió un article del corresponent de "Luz", a Barcelona, signat Fack, en el qual l'intel·lectual presentava net de màcula el general Barrera. En el nostre article en cursiva de comentari hem fet constar que el corresponent de "Luz" és redactor dels diaris del senyor Pich i Pon.

La nostra observació ens valgué una comissió inaudit del senyor Fack que "Luz" va tenir inconscientment a recollir. En canvi, "Luz" només va reproduir petites fragments de la carta del director de "La Publicitat" en la qual s'intentava situar la persona del general Barrera d'una manera més exacta que no ho havia fet el senyor Fack.

A la carta del director de "La Publicitat", publicada en aquest diari a la tercera pàgina de l'edició del dia 28 de juliol, "Luz" ha dedicat un breu comentari en el qual es lloquen els seus paràgrafs:

"El article de nostre companyer, en el que se comentava la detenció de este general (Barrera), no deixava marges a la dubta. Podia no ser una biografia flagel·lante del ex-capità general de Catalunya: no era una apel·lació, ni nada parecido.

Interpretaciones equivocadas y no fundamentadas decían sumar a la polémica entre "Fack" y "LA PUBLICITAT". Por eso, como de política secundaria agriamos el diálogo.

Alejados de las inevitables que tan importante papel desempeñan en este incidente, creemos que el alcance que el Sr. Capdevila le concede van más allá de lo que la lógica permite.

Ara és "Luz" qui creu que ja lloquen el general Barrera estava barrejat en el "regim monàrquic". No, altres estaven més ben informats. I

ts curiós que "Luz" vulgui ara acusar "El Debate" de no haver cregut en el complot. "Luz" va fer molt més que "El Debate". Va publicar un elegit del general Barrera en el moment que acabava d'èsser descobert el complot del baró de Mora.

El que ha escrit ara "Luz" sobre el general Barrera, naturalment, no deu haver sortit de la ploma del senyor Fack. Heus ací l'article del "Diario de la República":

"UNAS CARTAS REVELADORAS. — Cuando fueron detenidos el barón de Mora, el capitán Sabater y los generales Barrera y Orgaz, ciertos periódicos — naturalmente monárquicos — describieron aquel complot como una fantasía policíaca. El "supuesto" complot lo titulaban, y "El Debate" preguntaba irónicamente todos los días a algunos periódicos republicanos si habían descubierto otra conspiración. Parecía, en efecto, que en las investigaciones policíacas y judiciales realizadas entonces no se había encontrado nada, salvo unas compras de arroz, aunque sospechosas. Insignificantes. Confirmaba esta hipótesis el hecho de que pocos días después el general Barrera era puesto en libertad sin procesamiento, y en cuanto a los otros encartados el sumario quedó como detenido y suspenso. Sin embargo, entonces fue rastreado el complot que estalló, con retraso y ya fracasado, el miércoles. En los documentos encontrados al barón de Mora figuraban, en clave o con apodos, los nombres que han intervenido en la intención; salvo uno, el general Sanjurjo. Pero como en aquellos papeles figuraba un nombre que no pudo desdiciarse, es verosímil que correspondiera al gran traidor.

La base de todo el proceso consistía en unas cartas escritas a máquina y

POLITICA

firmadas con la inicial L, que se encontraron en el último registro practicado en la casa del barón de Mora. Estas cartas, según todos los indicios, fueron escritas por el general Orgaz des de Canarias. Habla en ellas detalles personales bastantes para deducir que sólo el general Orgaz las pudo escribir. No sabemos si el barón de Mora confirmó la suposición judicial.

En un día de las cartas se esbozaba el plan. Intervendrían tres frentes: un frente militar, un frente sindicalista y un frente civil más heterogéneo. La acción de estos frentes era independiente; ninguno sabía del otro, manejándose aparte sin contacto entre sí hasta el final, en que se confundían. En la carta se leía una expresión muy significativa, aproximadamente como ésta: "Los sindicalistas han sido muy mal utilizados; no han servido más que para sacar de ellos pistoleritos". Al parecer, como ni el frente sindicalista ni el civil respondieron, quedó reducido el movimiento al frente militar, y la acción conjunta y amplia a un golpe de mano.

Pero lo más interesante del plan era su desarrollo. En dos partes o etapas. Este capítulo de la carta tal vez nos da manera de entender el manifiesto publicado en Sevilla por el general Sanjurjo, proclamando que el movimiento era estrictamente republicano. Según la carta, en la primera etapa se trataría de un Gobierno republicano naturalmente con participación de militares. De esta manera se daría la pluma para hacer tragar la verdadera finalidad del movimiento, que se realizaría en la segunda etapa. ¿Cuál era su finalidad? La carta atribuía, con buenos fundamentos, al general Orgaz, decía misteriosamente algo como esto: "La segunda y última parte del plan debe continuar secreta, la conoce 'el abuelo' y él la desarrollará en el momento oportuno." No es inverosímil suponer que esa segunda parte sería la restauración monárquica. ¿Puede engañado el general Sanjurjo presentándole exclusivamente la primera parte o conocer también la segunda y se hizo instrumento de ella? No es lógico suponer que una personalidad de tanto relieve fuera a desempeñar pape-

les secundarios de mero instrumento. Pero queda otra incógnita: ¿quién era "el abuelo"? Todos los indicios hacen suponer que el general Barrera. Pero precisamente por no poder concretarse con precisión, el juez decretó la libertad del general Barrera.

Esta información, que poseíamos hace algunas semanas, puede dar al lector una idea más clara del carácter, objetivo, organización del movimiento. Como decimos, no pudo precisarse el nombre de una de las personas comprometidas — hoy ya se sabe —, ni tampoco obtenerse detalles más concretos de qué guarnición sería la iniciadora. Pero todos los nombres de los generales — salvo el ya citado —, comprometidos en la intención, figuran en clave o bajo seudónimo fácilmente eliminable en esa carta. Con ella queda deshecha la pueril disculpa buscada por el general Sanjurjo a su intención.

L'actitud del comandant militar de Lleida

De S. M. Bravert, a "El País", de Lleida:

"Para el Sr. Comandante militar de Lérida: Una vez más nos sorprende la noticia, de que en las esferas militares de nuestra plaza reina el descontento por la irreflexiva actuación del alto mando. ¿Por qué?

Los últimos y desgraciados sucesos nos obligan a escribir estas líneas para deslizar campos de una vez. No puede ya continuar el truco de jugar a dos cartas, como vulgarmente se dice, para después inclinarse, familiar, del lado de la conveniencia.

Hemos silenciado ya en corto plazo de tiempos muchos detalles sospechosos, pero eso fué con vistas a una posible rectificación. Hoy ya no es posible que desconozca nadie los síntomas precoces, de una segura enfermedad. Bien, que un día se omitan ante la tropa, los gritos de "Viva la República". Pase, si se quiere, la insidia, la calumnia y la persecución solapada, contra determinados elementos distinguidos en el Ejército por su actuación francamente republicana. Cerramos incluso los ojos, ante una pro-

tección descarada que se presta en las altas esferas del mando a los monárquicos que visten uniforme, y burlan constantemente las leyes de la República... pero no podemos consentir que S. E. el Comandante Militar de esta plaza, insulte la sagrada memoria de los héroes republicanos de Jaca. Eso, de ninguna manera.

Si señor Comandante Militar de Lérida se atreve todavía a calificar ante oficiales y soldados, en actos del servicio, de "locura", de "mancha", en el Historial del Ejército el glorioso hecho que inmortalizó los nombres de Galán y García Hernández, como en tiempos pasados la Historia inmortalizó a tantos otros a quienes la Patria debe mucho, (yo creo que algo más que el exmarqués del Rif y secuestrados), creemos sencilla y llanamente que es porque en la conciencia de S. E. no ha llegado todavía el soplo vivificador del espíritu republicano que anima a la Nación, y que es el único que puede sostener, sea quien sea, en el cargo de responsabilidad que ocupa por elevado que resulte.

Un hecho, se desarrolló en la mañana del diez del corriente, tras compromiso a probarlo delante de autoridades competentes, se produjo en dicho día, para más "fuerza", y con el fin que fuere, al finalizar una conferencia militar y árabe breves palabras a los subordinados S. E. hablando de "locura" y de "mancha" en lo de Jaca, mientras la insensatez seña en los campos del generalísimo español en parte cubierto, contra y en frente de la opinión popular y de sus más altas representaciones. Para estos más altas palabras de condenación por parte de la autoridad a quien me refiero. Y esto es a todas luces un acto de deslealtad al Gobierno de la República, que denunciamos lealmente a quien corresponde, porque S. E. no ignora: no debe ignorar, que todo el Gobierno de la República al que como los nombres de Galán y García Hernández en el anterior militar con la significativa distinción de: "Muecos gloriosamente por la República".

Además, lo sucedido conlleva una rectificación favorable a la más alta expresión de la soberanía popular, a los Cortes Constituyentes, que escuche, borbó el, España Español su bandera bien distinta de la personal de una dinastía que sólo dirigió de enseñanza para las refectas vergonzosas que merecen con señales indecibles la decadencia de nuestra raza. Para esta bandera tricolor, la que instauraron definitivamente los Héroes de Jaca se levanta hoy como única esperanza del reedificación de la civilización hispana esperanza que al ejército S. E. no conspire, es dada porque en la más alta de su ser asumen todavía las palabras oprimidas de monarquismo con que asesora a sus señores en diciembre de 1930 por los campos de Calles, contra las fuerzas que dirigen los primeros de monarquía que asperaron deramar finalmente su sangre por la Patria Nueva.

Desdichados días los campos señor Comandante Militar, y recuerde S. E. que la República española es harito generosa incluso con los vencidos."

FABRICA DE CURTITS Casa PIFARRÉ

Articles per a guarnicioners i sabateries
Llanes rentades per a matalassers — Miraguanos
Especialitat en sola i guarnimentera, curtició antiga
RAMBLA FERRAN, 63 - Apartat de Correus 10
L L E I D A

Les bombes del Liceu

De Joan Tomás, a "Mirador":

"Fa molts pocs dies em sorprenen, al diari "Paris-Midi", aquest titular: MANON I FAUST ESTAN DISGUSTATS DE NO HAVER POGUT CANTAR A BARCELONA DURANT LA REVOLUCIO. PERQUE EL DIRECTOR D'UN TEATRE TENJA POR DE LES BOMBES

Com es veu, els titulars eren incitatoris. Sobretot, per a un barceloní, per si no ho fou pas, el dibuixant Pavil havia il·lustrat l'article corresponent amb la caricatura caricaturesca reproduïda a s.

Colmados SIMÓ

CASA CENTRAL: CARRER DE SALMERON, 51
Telèfons: Escriptori, 75072 - Encàrrecs, 75081

OLIS PURS D'OLIVA

SUCURSALS:

AVINYO, 18 - Tel. 18962 - CORTS CATALANES, 882 - Tel. 18267
PASSEIG DE GRACIA, 75 (antiga Mallorca) - Telèfon 75193
REPARTIMENT A DOMICILI

bordó el, España Español su bandera bien distinta de la personal de una dinastía que sólo dirigió de enseñanza para las refectas vergonzosas que merecen con señales indecibles la decadencia de nuestra raza. Para esta bandera tricolor, la que instauraron definitivamente los Héroes de Jaca se levanta hoy como única esperanza del reedificación de la civilización hispana esperanza que al ejército S. E. no conspire, es dada porque en la más alta de su ser asumen todavía las palabras oprimidas de monarquismo con que asesora a sus señores en diciembre de 1930 por los campos de Calles, contra las fuerzas que dirigen los primeros de monarquía que asperaron deramar finalmente su sangre por la Patria Nueva.

Desdichados días los campos señor Comandante Militar, y recuerde S. E. que la República española es harito generosa incluso con los vencidos."

Vais pasés à l'actament els ulls per aquestes ratxes. Heus ací de què es tractava: Mce Miró Berthoin i M. Marché Journet, capotins de l'Òpera de París, arribaven de ginebra, diuen el Tribunal competent, un xifre estatut contra el director-empresari del nostre Liceu, senyor Josep Rodés, per haver-los estat rescindint el contracte que venien signat per a interpretar, a l'estament teatre, els papers de Manon i Faust, respectivament.

Molts a postora de la rescindició del contracte? L'havia exposat el senyor Rodés en una lletra atrevida als dies anteriors amb data 23 d'octubre de 1929 i de la qual, fent-se seguir d'un significatiu (sic), donava Paris-Midi el casista següent:

"He publicat les lletres de compromís i de rescindició han estat necessàries per conèixer el que ha volgut aconseguir, així es dedueix ben clar que

Joan Clavell - advocat

FINQUES - Compra, venda, administració, hipoteques
Passeig de Sant Joan, 77, 1. * Telèfon 79489 - De sis a vuit



DETALLS DE L'INTERIOR DEL LOCAL D'APLICACIONS DEL GAS

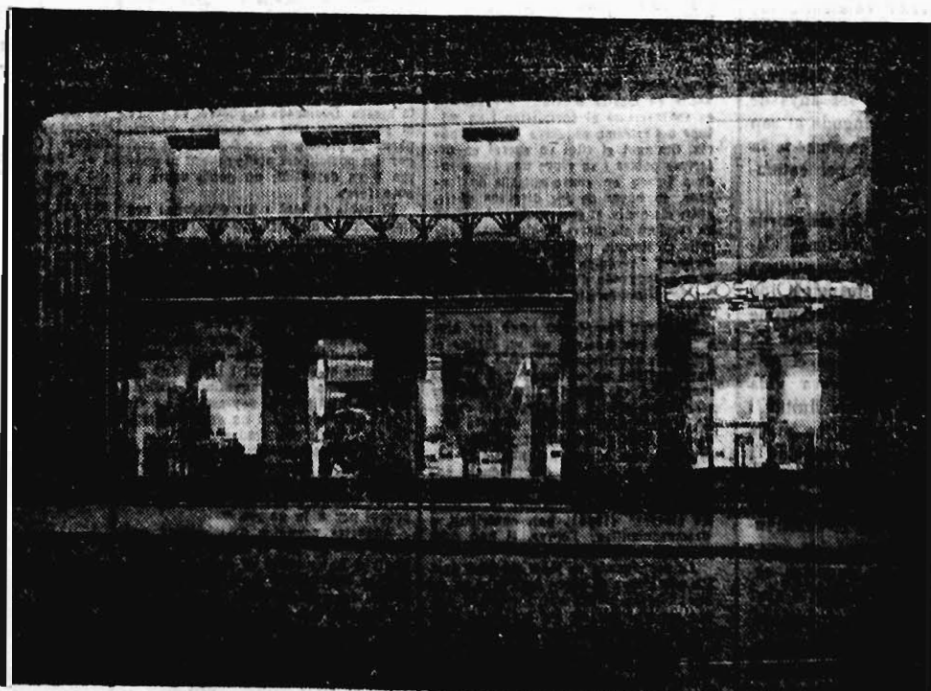
Heus ací un altre dels edificis que ha premiat l'Ajuntament de Barcelona. És la façana del local de l'Exposició d'aparells d'utilització del gas, que la Catalana de Gas i Electricitat té instal·lat al número 20 de l'Avinguda del Portal de l'Àngel.

Recordem, ja fa cosa de tres anys, aquella minsa botigueta on es venien els aparells d'aplicació del gas que hi havia a la planta baixa d'aquest edifici? Tanmateix, era força deficient. Els mateixos aparells exposats a l'aparador resultaven poc atractius, no tenien l'encaix que havien de tenir. Calia, doncs, anar a la transformació total del local i de la façana. La Catalana de Gas i Electricitat, donant una prova de bon gust i de serietat, pel maig de 1930 inaugurava el nou local, completament reformat, millor dit, construït amb una façana nova, elegant, sumptuosa, digna de la ciutat i que venia a embellir una de les millors vies de Barcelona.

Darrerament hem fet una nova visita a aquest local-exposició. Ja el coneixíem; però no ens dolia tornar-lo a veure. La diversitat d'aparells exposats tenen un encaix meravellós. Des del fogó més petit a la cuina més gran, pròpia per a hotels, hospitals, etc., passant pels escalfadors d'aigua, per a cuina i per a bany, a la darrera novetat de neveres a gas, grans i petites, així com estufes, de totes les grandàries, i els meravellosos forns a gas, propis per a confiteries i hotels, de doble utilitat, són la darrera creació que s'ha fet quant a aparells d'aplicació del gas, així com cafeteres i màquines torradors de cafè i altres múltiples aparells d'utilitat domèstica, fan que aquest local-exposició sigui un dels millors i primers de Barcelona.

Es per això que trobem encertada la concessió del premi de l'Ajuntament a Aplicacions del Gas, pel qual motiu no ens podríem estar de donar-los la nostra més sincera felicitació.

P.



FAÇANA DEL LOCAL EXPOSICIÓ D'APARELLS D'UTILITZACIÓ DEL GAS - AVINGUDA DEL PORTAL DE L'ÀNGEL, 20 - QUE HA OBTINGUT EL PREMI DE L'EXCEL·LENTISSIM AJUNTAMENT DE BARCELONA

el públic no vol venir al Liceu per por que hi tirin bombes.

Molt bé! Aquesta vegada, el des-
crèdit de Barcelona i del règim no
havia sortit de cap corresponçal es-
tranger aquesta vegada, com en tan-
tes ocasions, llançava fang damunt la no-
stra ciutat i la República un senyor de
casa, no periodista, i tot per a salvar
una situació particular compromesa. El
senyor Rodés hauria pogut parlar, per
exemple, del boicot de la nostra pen-
do-aristocràcia al nou règim, però era
cosa del Liceu i li anaven millor les
bombes. Així, no molestava els bol-
tejadors. Ni havia de confessar el seu
francès d'empenyari, constatat ja la
temperada d'hivern anterior.

La meua sorpresa no acabà, però,
amb la lectura de *París de París* Mi-
di L'endemà, arribava a les meves
mans la còpia íntegra d'una lletra
semblant del senyor Rodés, rebuda,
amb data 17 d'octubre de 1931, per
l'agent teatral de Milà Sig. Vittorio
Molco. El senyor Rodés havia escam-
pat també a Milà la versió de les bom-
bes del Liceu i el desprestigi de Barce-
lona.

La lletra deia així:

"Amigo Molco: Después de saluda-
re le pido a manifestarle que con gran
sentimiento le tengo que decir que me
he visto obligado a suspender la tem-
porada de Ópera a causa de las gra-
ves circunstancias que atraviesa Es-
paña con el cambio de régimen y las
huelgas y disturbios continuos, el co-
mércio y la industria va muy mal y el
pánico es muy grande cada día de
modo que he publicado las listas de la
compañía y condiciones del abono y me
ha dado el resultado que no ha venido
nadie a abonarse siendo totalmente ne-
gativo de modo que todo el público
ha hecho demostración de no querer
ir al Teatro del Liceo porque dicen que
está amenazado de tirar bombas de
modo que ante la grave situación que
estamos en este país me he visto obli-
gado a suspender la temporada pro-
yectada por ser causa de fuerza ma-
yor que me lo impiden de modo que
estoy dispuesto a respetar todos los
contratos para 1932-33 salvo algunas
pequeñas variaciones en las fechas, es-
pero que el año próximo la situación
estará más despejada y mejor.

Rogándole transmita a mi nombre a
todos los artistas mi sentimiento por
la gravedad de España en los presen-
tes momentos de usted atto. S. S. —
José Rodés."

El contingut d'aquesta lletra no té

Patiu de l'estómac i dels intestins?

SERVETINAL

G U M M Á

L'eficàcia d'un producte només pot demostrar-se per l'eloqüència dels fets

A continuació publicuem un altre interessant cas de guariment realitzat pel senyor Pere Yuncal Moreno, de 48 anys, caporal de la guàrdia civil de l'Orde de Beneficència de la caserna de Puente del Arzobispo (Toledo), el qual senyor ens tramet, ultra el seu certificat de guariment aconseguit amb el SERVETINAL, després de dotze anys de sofriment, una atenta carta que publicuem a continuació:

"Puente del Arzobispo, 23 Juny 1932.

Sr. D. A. Gumma. Aneha. 1. — BARCELONA.

Muy Sr. mío: A los muchos testimonios de gratitud que usted recibe ruégole muy encarecidamente admita el mío, que lo es sincero y veraz de cuanto a continuación expongo:

En el mes de diciembre del año 1923, al salvar de una muerte segura la vida de un semejante, tuve que guardar cama unos días, agudizándose con ello mi enfermedad del estómago (gastritis, estómago descendido), que venía padeciendo unos cinco años.

Después de pasar en este lapso de tiempo períodos agudos de dolor, malestar, falta de apetito, decidí tomar el SERVETINAL por iniciativa propia, manifestándole muy agradecido que su maravilloso producto me ha producido un bienestar y una mejoría tan grande que me encuentro perfectamente bien, haciendo una vida ordinaria, si bien sujeto a tratamiento.

Reciba, señor, mi agradecimiento como enfermo por el bien que de usted he recibido, habiendo aconsejado a otros en-fermos de igual dolencia dicha medicación en esta localidad, los cuales han manifestado una gran mejoría y siguen tomán-dola por sus buenos resultados.

Autorizándole para que haga público este mi humilde escrito, me es muy grato aprovechar esta ocasión para saludarle atentamente y ofrecerme de usted atento afmo. a. s. q. e. s. m.,

PEDRO YUNCAL MORENO."

Exigiu el legítim SERVETINAL i no admeteu substitucions interessades d'escàs o nul resultat

Les visites que amb més plaer rebem són aquelles dels malalts còplices, que amb llur presència honoren la nostra Farmàcia i Laboratori, amb l'única fi de comprovar l'autenticitat dels fets que venim publicant

Tots els pacients i públic en general que dubten encara són invitats a seguir el mateix exemple, en la seguretat que a casa nostra seran rebuts amb el més deferent acolliment i en ve'lle donarem totes les explicacions i facilitats que exigixin per portar-los el form convençiment que els casos publicats no són fillo de la fantasia, sinó de la realitat més nota.

Preu: 5'80 Ptes. (timbres 0'30 inclosos), als Centres d'Específics i Farmàcies, i al carrer Àmple, 1 — BARCELONA

NOTICIARI POLITIC

CONFERENCIA OBRERA DE CATALUNYA

Redem la nota següent:

"Trobant-se ja enllestits els treballs preparatoris per a la celebració de la Conferència, és convenient que tots els que s'hi han adherit, i tots aquells que vulguin adherir-s'hi, prenguin contacte amb la Comissió organitzadora, a fi que aquesta pugui donar les instruccions necessàries per a l'èxit de la Conferència. Acabada la impressió de les tesis, aquesta setmana seran distribuïdes, per a la qual cosa els companys són pregats de passar pel nostre local, Porta-Ferrissa, 19, pral, tots els dies, de set a nou del vespre.

Així mateix es prega que amb tota urgència els companys envien les esmentes que creguin convenients."

UNA CARTA DEL SENYOR AZCARRAGA

El secretari del Govern Civil, senyor José de Azcárraga, ens prega de publicar les següents manifestacions:

"En el número del periódico de su dirección de ayer se reproduce un artículo de 'El Diluvio' en el que se hacían determinadas apreciaciones respecto a mi actuación, y como un silencio mío pudiera dar lugar a torcidas interpretaciones, me dirijo a V. para hacer constar que, como deber primordial e inexcusable de todo funcionario público, respon-diendo con ello a un íntimo convencimiento, he procurado servir mi cargo con absoluta lealtad y sinceridad, sin reserva de clase alguna, y por esta causa creo haber merecido la confianza y aprecio de los Sres. Companys, Esplá, Anguera de Sojo y Moles, que sucesivamente han sido mis jefes desde la proclama-ción de la República."

CLAUSURA D'UN CENTRE COMUNISTA DEL "PARTIDO ESPAROL"

Havent estat ordenada per la Superioritat la clausura de tots els centres comunistes afiliats al partit

espanyol, la Brigada Social ha clau-surat l'únic centre afiliat a aquest partit, establert al carrer de Plegamans.

L'EMPRESONAMENT DE DIEGO RUIZ

La policia ha tramès un ofici al president de l'Audiència donant compte que es trobava a la presó i a disposició seva el doctor Didae Ruiz, a qui en el seu domicili del carrer de Lancaster, en un es-corcoll efectuat, trobaren uns opuscles que consideren delictius com d'ex-citació a la sedició.

El president ha tramès l'ofici al jutjat de guàrdia, i aquest al jutjat de les Drassanes, el qual ha d'ins-truir el respectiu sumari.

De cap d'aquests opuscles no n'és autor el detingut.

EX-MILITAR DETINGUT A MANRESA

A Manresa la policia practicà la detenció, al seu domicili, carrer de Casanova, 4, tercer, del capità reti-rat Adolf Bermejo Pólar; hom li tro-bà dues escopetes i un revòlver.

Junt amb la treballa, el detingut fou posat a disposició del cap supe-rior de Policia.

ESCORCOLLS ALS DOMICILIS DE CERTS MONARQUICS

Durant la nit passada la policia, complint ordres de Madrid, practicà diversos escorcolls als domicilis de caracteritzats elements monarquics, alguns dels quals havien tingut càr-rec durant la Dictadura.

Aquests escorcolls no donaren cap resultat positiu.

PRECAUCIONS PER A EVITAR UNA SUPOSADA MANIFESTACIO COMUNISTA, QUE NO VA TENIR LLOC

A darrera hora de la tarda d'hir les autoritats prengueren grans pre-caucions per les Rambles i plaça de Catalunya.

A totes les cantonades de les Rambles hi havia seccions de guar-dies d'assalt, i a la plaça de Cata-lunya, un piquet de guàrdies de se-guretat de cavall.

Segons les nostres notícies, les precaucions eren degudes a què es temia que els comunistes intentés-sin celebrar en aquelles hores, una manifestació.

Les precaucions resultaren inútils, car la tranquil·litat no s'alterà gens. A les nou es retiraren les forces.

UN FANTASTIC

Al Centre Racional del carrer de Tantarantana, 8, hi havia anuncia-da per aahir a les deu una confer-ència a càrrec del doctor Fantasma. Com que no s'havia donat par-mís per a aquesta conferència, i per tant no estava permesa, la policia entrà en servei i evità la seva ce-lebració.

Fracassarà sempre

com tot aquell que va contra la vo-luntat dels altres.

No és possible anar contra el cor-rent, per això aquell que vol triom-far ha d'equipar el seu salons amb Billars Soler, reconeguts unanime-ment com la millor marca nacional.

Sòlids, precisos, maravillosament ben construïts, es fan indispensables en els bons salons.

Demaneu pressupost a Vilado-mat, 122. — Telèfon 34705.

Govern Civil

LA CONSTITUCIO DELS JU-RATS MIXTOS RURAIS

Al Govern Civil va ésser facili-tada la nota següent:

"Hecha consulta con las Asocia-ciones más calificadas de propie-tarios y de arrendatarios, aparceros y rabasales residentes en el territorio de los partidos judiciales de Villafraanca del Panadés, Villa-nueva i Igualada, el delegado pro-vincial del Trabajo, de acuerdo con el gobernador civil de la provincia, ha hecho ho yla designación de las personas que, en representación de los intereses de los propietarios de la tierra y de los de los arrendata-rios, aparceros y rabasales, han de constituir los Jurados mixtos de la propiedad rústica, que se instituyen por Decreto de cuatro del mes cor-riente, con carácter circunstancial, i ntrín se llegue a la creación nor-mal de estos organismos, cuyos Ju-rados mixtos tendrán su residencia uno en Villafraanca del Panadés y otro en Igualada.

Los nombres de los designados no se hacen públicos porque con arreglo al art. 3 del citado Decreto, se han cometido las designaciones al Sr. Ministro del Trabajo, para su aprobación."

EL GOVERNADOR S'ENTRE-VISTA AMB EL GENERAL BATET

El governador civil, Sr. Moles, va ésser aahir al quartel general de la Divisió, i va celebrar una conferèn-cia amb el general Batet.

En sortir del despatx el general va dir que la visita havia estat pu-rament de compliment.

FULLS CLANDESTINS

Al carrer Comtal fou detingut Joaquín Lasmarías, que repartia fulls clandestins de caràcter comu-nista. També li fou ocupat un car-net de la C. N. del T., de la secció de Productes Químics.

DETENCIO D'UNA ESTRAN-GERA

En arribar l'avió correu de Mar-sella, fou detinguda una estrangera, anomenada Antonia Busutíl, per in-ferir sospites. La detinguda és de Malta i dula passaport per a viat-jar per tot Europa.

LA FESTA MAJOR DE GRACIA

Com cada any i amb el mateix es-plendor de sempre han començat les festes, festetes i festasses inherents a la gloriosa i popularíssima festa major de la simpàtica barriada i ex-vila de Gràcia.

Al matí com de consuetud, tingué lloc a l'església parroquial un ofici so-lenne.

Als carrers i especialment als car-rers guarnits, que són bastants, la con-currencia i l'animació foren extraor-dinàries.

Dentre els carrers que més s'han il-luit els veïns en l'ornament figuren els de Martínez de la Rosa, Santa Eugènia i Ramon i Cajal, tres comprès entre els de Torrijos i plaça de la Revolució.

Les places de Rius i Tauler, Sol i Diamant han estat també guarnides vistosament.

A la major part dels carrers guar-nits hi hagué dispar de morterets, festes infantils i balls. Tots s'han vist concorregudíssims.

El carrer de Martínez de la Rosa, que ha estat decorada per l'artista Angel Abat, representa el fons de la mar. A l'entrada hi ha unes roques enormes, amb vegetació i fauna ma-rina. El reflex de les aigües al llarg del carrer s'aconsegueix amb gasses blaves i cintes de tons metàl·lics.

El carrer de Santa Eugènia, que ha estat decorat per l'il·lustre artista Salvador Alarma, és una magnífica alegoria a l'esport i a la pesca.

El carrer de Ramon i Cajal, tres comprès entre el carrer de Torrijos i la plaça de la Revolució, representa una selva tropical aconseguida amb gran encert.

Ultra els indicats carrers i places, estan guarnits també amb molt de gust el Torrent d'En Vidale i els carrers de Menéndez i Pelayo, Torrijos, Verdi, Sant Lluís, Julià Romea, Sant Pere Màrtir, Pere Serraf, Fran-cisc Giner, Congost, Grassot, Monis-trol, Roc Barcia, Montmany, Milà i Fontanals, Vulcà, Bruniquer, Neptú, Maria, Mozart, Ciudad Real i Guil-leries.

Ahir, a les onze del matí, al local del Club Excursionista de Gràcia s'inaugurà una Exposició monogràfica del Campanar de Gràcia.

Durant el matí els Xiquets de Valls recorregueren els carrers muntant les seves conegudes torres.

A la onze del matí, a la Tinença d'Alcalá es repartiren bons de beneficència als pobres de la barriada, i se serví un lunch a les autoritats municipals. A les dotze se serví tam-bé un dinar extraordinari servit per la Cuina Econòmica.

Al carrer de Salmeron s'inaugurà, al matí, una tombola benèfica, orga-nitzada per l'Ateneu Republicà de Gràcia, que es ve'lle concorregudíssima. Aahir a la nit continuaven les festes amb l'animació que és de suposar.

HERNIATS (Trencats)

tingueu sempre present que els millors aparells del món per al guariment de tota mena d'hernies són els de la CASA TORRENT, sense traves ni clausos engorrosos de cap mena; no molestien ni fan embutim i s'emmotllen com uns ausons. Homos, doncs i nens han d'usar-ne. En bé de la vostra salut, no heu de comprar braçers ni embotals de cap mena sense abans visitar aquesta casa 19, Carrer de la Unió, 19. — CASA T. O. R. E. N. T. — BARCELONA

Molt a cur a no equivocar-vos de casa

EL PROBLEMA DE LA FRUITA

Assemblea d'Agricul-tors del Pla de Llobregat

ENERGIEQUES CONCLUSIONS

Dimenge al matí tingué lloc, al Palau de les Arts Decoratives de Montjuïc, l'assemblea d'agricultors conve-da per l'Ajuntament de Prat del Llobregat, d'acord amb el Sin-dicat Agrícola de Productors de l'esmentada població i amb la So-cietat de Patrons Conreadors d'Ho-spiulet del Llobregat.

Hi assistí nombrosa concurrencia, i hi foren representats tots els Ajun-taments del Pla del Llobregat i nombrosos entitats d'aquesta co-marca.

Parlaren els senyors Ventós, Au-gust Casanoves, Mans, Nogareda i Ferreres i Duran, tots ells en ter-mes molt energics.

Les conclusions aprovades per aclamació són les següents:

1.ª Protestar contra la política de contingents adoptada pel Govern francès amb respecte a la nostra exportació de fruites i verdures, per ésser: ruïnosa, injusta, innecessària i

lesiva per a les economies franceses i espanyola.

2.ª Davant l'agressió que suposa, per a la nostra economia, la contin-gentació dels nostres fruits i verdu-res, sollicitar del Govern l'aplicació de justes represalies a semblança d'allò que s'ha fet, per identic motiu, a Bèlgica, Itàlia i Grècia, i fer extensiva aquesta política a tots els països que apliquin mesures restric-tives als nostres productes.

3.ª Que estingui en compte, per als càlculs d'intercanvi comercial, els beneficis que proporcionen totes aquelles indústries estrangeres es-tablertes en el nostre país, i aplicar mesures coercitives que compensin la nostra impossibilitat d'anar a l'estranger a produir fruites i verdu-res, que és la partida més impor-tant de la nostra balança comercial.

4.ª Sollicitar una subvenció de l'Estat amb destinació a les entitats agrícoles de certa importància, per tal que puguin nomenar agregats comercials propis prop de les am-baixades que per la importància de llur comerç ho requereixin, a jui del ministre d'Agricultura.

5.ª Que en endavant, i dintre dels organismes negociadors de l'Estat, es concedeixi una representació a Catalunya, que tants quantiosos i diversos interessos representa, en el ram de fruites i verdures, la qual

representació que podria encarnar la Generalitat de Catalunya.

6.ª Que es procedeixi a una for-malització d'estadístiques, amb mil-lors garanties de verosimilitud que les que han servit per a afirmar con-clusions optimistes per part del Mi-nisteri d'Agricultura, amb referència a la política de contingents.

7.ª Designar una comissió per què, previs els assessoraments que consideri precisos, solliciti del Mi-nisteri d'Estat que es denunciï l'ac-tual tractat de comerç concertat amb França, i totes aquelles altres na-cions que decretin mesures restric-tives contra la nostra producció agri-cola.

8.ª Donada la importància que revesteix l'afer, destacar una comis-sió perquè vagi a Madrid i sigui portadora d'aquestes conclusions i que solliciti del Ministeri d'Agricul-tura la iniciació immediata, per part del nostre Ministeri d'Estat, de l'o-portuna gestió diplomàtica per a re-cabar amb tota urgència del Gove-rn francès l'avenç de garanties a la nostra exportació durant els mesos d'oc-tubre a maig vinents, els des inclu-sivament, per a p. cedir en conse-qüència, abans d'invertir quantioses sumes en plantacions de verdures d'hivern, destinades precisament a l'exportació, la qual quantitat as-cendeix a 30 milions de pessetes, la major part de les quals s'invertei-xen en jornals d'obres del camp, la llar dels quals amenaça ruïna.

La sardana

UNA NOTA

DE LA LLIGA SARDANISTA

La Lliga Sardanista de Cata-lunya, que és la Federació d'en-titats fomentadores de la sar-dana, fa avinent a totes les se-ves afiliades i a tots els sar-danistes, que el dia 21 de l'ac-tual mes d'agost es celebra al cinquè Aplec d'Amistat Sar-danista, al bosc Moré, de Sant Poi-de-Mor.

La Lliga Sardanista recoma-na l'assistència a aquest Aplec, i fa constar que no té cap mena d'intervenció en la festa que el mateix dia es celebra en un Balmori d'Arenys de Mar, en-cara que en els programes es digui que és organitzada per les entitats sardanistes de Catalu-nya.

L'ESTÓMAC i BUDELLS

DOLOR D'ESTÓMAC
DISPEPSIA
AGOR i VOMITS
INAPETÈNCIA
FLATULENCIES
DIARRÈES

LLAGA DE L'ESTÓMAC, etc.

se curen positivement amb

L'Elixir Estomacal

SAIZ DE CARLOS

Poderós tònic digestiu que sempre triomfa.

De vend. Principals Farmàcies del país.

Vida religiosa

Santa d'avui.—Sant Joaquim, pare de la Verge Maria; Sant Roc, confessor, i Santa Simplicia i Cleuteri, vírgens.

Santa de demà.—Sant Jacint, confessor; Sant Liberat, abat, i met, màrtir, i Santa Pau i Ju-liana, germans, màrtirs.

Quaranta Hores.—Avui: Es-glésia parroquial de Sant Agnells.

Hores d'exposició.—Avui: De les sis del matí a dos quarts de vuit del vespre.

Comunó reparadora.—Avui: Basílica de la Mercè.

Demà: Església de Santa Anna.

Cort de Maria.—Avui: Visita a la Mare de Déu del Carme, a les Jernónimes, a Santa Anna o a Santa Maria de Mar.

Demà: Visita a la Verge dels Desemparats, a la Basílica del Pi, a Botllem o a Sant Agustí.

Adoració Nocturna.—Avui: Torn de Santa Tarsici, a l'es-glésia parroquial de Sant Joan, de Gràcia.

Vítilles en sufragi de les ànimes del Purgatori.—Avui: Torn de la Verge del Carme.

Demà: Torn de Nostra Se-nyora del Sagrat Cor.

Si aneu a París...

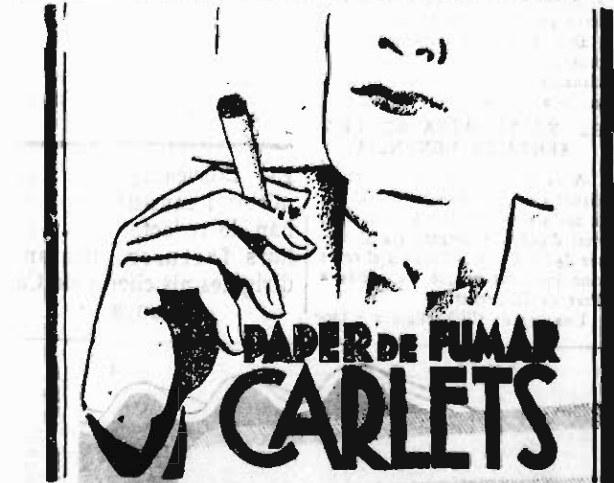
no deixeu de visitar el nou establiment d'En Ferrer; és una atracció més de París.

Per la seva decoració i el seu ambient es fa simpàtic, i és digno de veure's; demés, s'hi fan famosos els plats catalans

No oblideu l'adreça:
9 Rue Geoffroy Marie
Restaurant Barcelona

desperdici: està a l'albària de la seva simaxi. No cal gairebé, el comentari. Cal, només, preguntar si la Llei de la Defensa de la República ha estat feta únicament per als sindicalistes.

Per acabar: segons llegim a la *Revista teatral melodramàtica* de Milà, del dia 26 de juliol darrer, el senyor Rodés, que en la seva lletra al Sig. Molco es compromet a respectar els contractes per a la temporada 1932-33, fa ara el serd als requeriments de l'esmentat Sig. Molco i del Comm. Polveroni, secretari del Sindicat d'ar-tistes lírics italians. I, és clar, a Ita-lia ens estan deixant com una draps bruts. Ja sé que el senyor Rodés al-legarà la no-patriotisme que els ar-tistes d'ací han de tenir preferència. Crec el mateix. Però el patriotisme no ha de servir per a recolzar la informali-tat i l'insolència artística i la inèpcia."



PAPER DE FUMAR
CARLETS

ENDERROOS (DERRIBOS)

García i Vidal

Compra-venda de tota mena de materials per al Cam de Construcció

Carrer del Clot, 1 al 9

Telèfon núm. 54998 - BARCELONA

Francesc García

Apoderat general: F. Terré Conesa

Trànsit internacional - Importació - Exportació

Consignacions - Embarcaments - Comissions

Assegurances marítimes

BARCELONA

Ample, 4 - Telèfon 23921

Sucursals a Port-Bou i a Cerbère (Pyr. Or.)

BARCELONA



Municipi

FEST A LES OFICINES

Amb motiu de la Mare de Déu d'Agost, que aquest any ha agafat dues festes, les oficines de l'Ajuntament no obriran ahir i no es treballa a cap indret de la casa sinó és a Cerimoniol, que la Guàrdia de fer els honors a l'entitat "Clemence Isaura".

ELS REGIDORS D'AVIACIÓ

Avui, a tres quarts de set del vespre, arribaran a l'aeròdrom del Prat els regidors senyors Ventalló i Pellicer, que, junt amb els tècnics senyors Puig Gairalt i Basso, han estat visitant els aeròdroms d'Europa per tal d'estudiar la qüestió de l'aeroport de Barcelona. Aniran a rebre'ls l'alcalde accidental, senyor Casanoves; el secretari, senyor Domènech, que també ho és de la Comissió de l'Aeroport, però que no va poder anar al viatge, i altres regidors.

INAUGURACIÓ DE LA COLÒNIA ESCOLAR PERMANENT DE BERGA

Ahir tingué lloc a Berga la inauguració de la colònia escolar permanent de Berga, instal·lada al pavelló que Suècia cedeix a la ciutat de Barcelona després de l'Exposició. Hi assistí el president de la Generalitat, acompanyat de l'alcalde, doctor Aiguader; del senyor Comes, president de Cultura; Gassol, Serra i Moret i Alavedra.

Pels pobles del trajecte els visitants foren objecte de grans rebudes i es pronunciaren nombrosos discursos polítics. El següent dià a l'ermida de la Mare de Déu de Queralt i a la tarda fou inaugurat el pavelló.

La colònia escolar permanent de Berga ha estat instal·lada als terrenys oferts pel Municipi de l'esmentada vila, al Pla de l'Alemany. La vida de la institució girarà especialment a l'estorn del millorament físic dels infants.

Al pavelló de Suècia seran instal·lades vuit aules, una sala-biblioteca, una cambra per a treballs manuals, cambra de material i els serveis d'higiene. A la part central del pavelló quedarà una gran sala per a conjunts, sessions de música, de cinema, conferències, etc.

L'edifici anirà al pavelló tindrà un menjador capaç per a 300 places. A un extrem del menjador hi haurà les cuines amb les corresponents dependències.

Els tres pisos estaran destinats a dormitoris.

Una de les edicions, la colònia dispondrà de grans extensions de terrenys, destinats a camps d'experimentació, on es faran pràctiques agrícoles, gimnàstica i esports.

OBITUARI

Diemenge morí a Sant Feliu de Codines el patri Joan Puigdomènech i Passarell, germà de l'edifici de cerimoniol de l'Ajuntament, Emili.

Ahir a la tarda tingué lloc l'enterrament.

El finat havia fet molt per Sant Feliu de Codines, i perquè els estuents i turistes hi anessin.

D. E. P. i rebí la seva família, especialment el seu germà Emili, l'expressió del nostre condol.

LES ENTITATS MUSICALS FRANCESSES

Aquests dies han visitat la Casa Consistorial els grups excursionistes de la Federació general d'Instituts Belgues, caravanes de Perpinyà i Narbonne. El cor "Clemence Isaura" ahir feu la visita oficial a l'Ajuntament, on fou rebut pels regidors senyors Ermengol de Llano i Oller i el cap de la guàrdia urbana i cerimoniol, senyor Ribet. Entre el senyor Ermengol de Llano i el tinent d'alcalde de Tolosa, M. Taché, es canviaren paraules de mútua consideració i cordial simpatia.

La Banda civil d'Oran, demà, dimecres, a les cinc de la tarda, donarà un concert en obsequi al poble de Barcelona al quiosc del Parc de la Ciutadella. Educador les obres més escollides del seu repertori.

LA PUBLICITAT

PREUS DE SUBSCRIPCIÓ

	Ptas.
Barcelona, Mes	500
Península Ibèrica, trimestre	1500
Amèrica llatina i Portugal, trimestre	1800
Països convinguts postal, id.	1800
Altres països, id.	2000

Servei Meteorològic de Catalunya

SITUACIÓ GENERAL ATMOSFERICA D'EUROPA A LES SET DEL DIA 15 D'AGOST DE 1939

El centre ciclònic, que ahir estava situat a Anglaterra i costes atlàntiques de França, s'ha desplaçat cap a la Mediterrània, formant un extens nucli de perturbació, que comprèn la meitat oriental d'Espanya, Balcans i costes del nord d'Àfrica, i donà lloc a cel nuvolós a gran part de la Península Ibèrica, França i Gran Bretanya, així com també es produïren tempestes a Aragó, serrallada pirenenca i vessant mediterrània.

ESTAT DEL TEMPS A CATALUNYA A LES VUIT

El cel està nuvolós o completament tapat a tot el país i es registren ruixats i tempestes al sud de Lleida i gots de l'Ebre.

Els vents són fluïxos a l'interior i moderats de llevant a la costa, i la mar està bastant moguda.

En les darreres 24 hores s'observaren ruixats tempestuosos a la meitat nord del país. La màxima quantitat de pluja recollida ha estat de 41 litres per metre quadrat a Puigcerdà.

Bloc del transeünt

PER A LA CATALANITZACIÓ DELS NOSTRES COMERÇOS

En un editorial aparegut fa poca dies en aquest mateix diari, deia Rovira i Virgili que caldria començar una intensa campanya per a la catalanització dels rètols de les nostres cases de comerç.

La insistència d'aquest afer és molt necessària, perquè mai el nostre poble no donarà mostres d'esser catalanitzat si les rotulacions públiques són en llengua diferent. Però com sigui que aquesta idea es refereix directament als rètols exteriors, se'n suggerirà que caldria amplificar-la, encara que el procediment sigui diferent, en la catalanització del que podríem dir-ne rètols interiors.

És naturalment que no ens referim als anuncis penjats als interiors de les botigues i botigues, sinó als impresos d'aquestes.

Sabem que moltes cases que, ho i tenint els rètols del desori de les entrades, tenen tots llurs impresos escrits en llengua diferent.

Aquesta propaganda podria iniciar-se editant uns segells que anirien encadrats al dors de cada sobre. Aquests segells els podria facilitar una entitat, Palestra, Protectora, etc., i els sol·licitarien les cases afectes més directament a les nostres cases.

Trobaríem alquí que ens sortiria amb el tòpic que els seus documents són fora d'equi, però tots sabem que el convingut d'una carta pot fer-se segons les necessitats de cada cas, però no priva que l'imprès o membre sigui escrit en llengua catalana.

Donem aquesta idea, i que, de trobar-se encertada, ens alegraríem que triaressis.

J. E.

MOST ARNAUTEU
TASTEU-LO
DROGUERIES I FARMACIES

Casimir Vicens

FABRICA DE PRODUCTES CERAMICS ★ RAJOLES DE VALENCIA I ARTICLES DE CONSTRUCCIÓ

DESPATX:

Carrer de Tallers, número 72

TELEFON 15644

BARCELONA

NOTICIARI

HOMENATGE A UN TECNIC TEXTIL

El dimecres passat es va celebrar a Manresa, organitzat per l'Associació d'Antics Alumnes de l'Escola de Teixits de Badalona, un àpat d'homenatge al director de la revista "Cataluña Textil", senyor Camil Rodon i Font, amb motiu d'haver estat honorat pel Govern francès amb el nomenament de "oficiat d'acadèmia". En aquest acte es posà de relleu l'afecte que a l'esmentat publicista tèxtil professen els que temps enrera foren alumnes seus quan exercia de professor a l'establiment — avui desaparegut — d'ensenyança tèxtil.

L'ATENEU POPULAR DEL POBLE NOU

La Secció d'Estudis Econòmics, Polítics i Socials de l'Ateneu Po-

pular del Poble Nou, Marian Aguiló, 27 (local del Centre Democràtic Federal), celebrà reunió el vinent dimecres, dia 17 del corrent, a les deu de la vetlla, per a tractar d'assumptes de gran interès.

S'invita tots els socis de la Secció, els simpatitzants i tothom en general.

ELS PAGAMENTS D'HIBENDA

El delegat d'Hibenda ha fet per a avui els següents assenyalaments de pagament:

Companyia Ferrocarrils d'Alcantarilla a Lorca, 71'92; Cap Dipòsit Sementals Hospitalet, 16.620; A. Follache, 14.279'77; Angel Joaniquet, 139'45; Amadeu Llopard, 1.250; Màxim Magan, 10.723'28; Matilde Ràfols, 179'16; Francesc Ullastre, 1.750; Lluís Vicente, 739'60.

Sociedad Fiduciaria Española, S. A.

Plaça de Catalunya, núm. 21, 4

Telèfon 13960

Organització i reorganització de comptabilitats

Revisions corrents i especials de llibres ★ Establiment de balanços ★ Examen i verificació de balanços ★ Organització comercial i tècnica, total o parcial, d'empreses ★ Constitució de Companyies ★ Modificació d'Estatuts ★ Fusions

Dictàmens sobre rentabilitats ★ Representacions

en concursos, fallides, etc. ★ Direcció de negociu

Actuació fiduciària referent a dipòsits de valors i mercaderies

SARDA PARAIGÜES - VANOS
MONEDERS - BISUTERIA
DARRERES NOVELTATS
OLARIS, 40 (Diputació)

FABRICA D'ESPARDENYES I SABATILLES

MANUEL SAHÚN LECINA

BOTELLA-16 bis i CERA-26
T. 20953

VENDES AL MAJOR I DETALL-ESPECIALITAT

AMD ESPARDENYES

CAÇADOR, CAMP,

PLATJA I DEMÉS

SPORTS

Sucursal: ALMIRALL AXADA 8 BARCELONETA



(Avans Concordia)

Rocalla

TUBS ESPECIALS PER A BAIXANTS D'AIGÜES

TELEF. 20768

ROCALLA S.A. CANUDA 2 BARCELONA

ROCALLA, S. A., té establertes Sucursals i Dipòsits per tota la Península

Rocalla és el material més Econòmic i de més curada per a construccions

nar a Barcelona, i en trobar-se a la meitat del camí varen treure pistoles i el feren baixar, dient-li que trobaria el cotxe, a la tarda, a la plaça d'Espanya i que escorcollés una de les bosses del vehicle, on trobaria 50 pessetes.

Aquest automòbil és el que utilitzaren els cinc individus que intentaren atracar una casa de compra-venda establerta al carrer de Tamarit.

Els fabricants, magatzemistes i manufacturadors han de redactar en català llurs factures, albarans, dirigides als clients de Catalunya

Un taxi amb el número 47118-B va parar davant l'escala de l'esmentada casa, baixant-ne cinc individus. Dos es quedaren a baix i els altres tres s'enfilaren escales amunt, entrant al primer pis, que és on hi ha l'esmentat negoci.

En aquell moment no hi havia públic, i tots tres esgrimint revòlvers amenaçaren la dependència perquè ràpidament lliressin els diners i joies que tinguessin a la caixa.

Però l'amo de l'establiment, amb rapidesa, sortí al balcó demanant auxili, sembla que empujant també el revòlver que duia al damunt.

En veure's descoberts els atracadors, fugiren cuita-corrents, però com que els crims havien produït el natural avalot en el públic, els cinc malfactors s'obriren naps amenaçant disparar.

La confusió i desorientació del públic fou tan grossa, que els esmentats individus fugiren sense deixar altre rastre que el que suposa quedar en poder d'algunes persones el número del taxi de què se serviren per a intentar l'atractament.

Durant més de dues hores després d'ocorregut el fet, els veïns i vianants comentaren en diversos grups apassionadament el fet.

EL XOFER ATRACAT PRESENTA LA DENÚNCIA

A la Comissaria de policia del districte del Sur es presentà ahir a la tarda el xofer Joan Estranger, el qual digué que, mentre era al carrer de les Corts, li llogaren el cotxe cinc individus perquè els portés a Prat de Llobregat.

Una vegada allí l'obligaren a tor-

TAMBE ALS SENYORS ELS INTE-
RESSA APROFITAR LES REBAIXES

EL BARATO

Vestits - Pantalons - Camises

Corbates - Calçotets - Mocadors

Mitjons i molts d'altres articles

durant aquesta dies poden obtenir-se en
aquesta Magatzema

a preus
molt
rebaixats

Ateu Enciclopèdic Popular

Miting cultural en un Palau de l'Exposició

La campanya contra l'analfabetisme, iniciada per l'A. E. P., ha trobat un immillorable acolliment, revelador de la seva oportunitat.

Ha estat en totes les classes que aquesta iniciativa ha despertat gran entusiasme, i així avui ja podem concretar el primer acte públic que ha de celebrar-se en relació a la dita iniciativa.

L'Ajuntament de Barcelona ha cedit per a diumenge, dia 21, un palau de l'Exposició per a celebrar el miting en el qual prendrà part l'alcaldé, senyor Jaume Aiguader, el cònsol de la Generalitat senyor Manuel Serra i Moret, el president del Blic Obrer i Campesol, Joaquim Baurin, i el diputat a Corts senyor Joan Fuster.

La Comissió organitzadora espera que també podrà prendre part en l'acte el senyor Lluís Nicolau d'Oliver, al qual s'ha dirigit en el dia de demà l'Ateneu s'encarregarà, una vegada més, d'èsser el punt de coincidència de tots els homes de bona voluntat, els quals, deixant a part l'aspecte particularment polític de la seva essència, s'han de reunir a l'entorn de la seva organitzadora, per tal de cooperar en les seves campanyes, que són sempre en bé general per a tots els homes.

Standard

UN 8 H-P - ANGLÉS

Automòbil, S. A. Còrsega, 302

Noticiari de la Protectora

PUBLICACIONS

L'Editorial Pedagògica de l'Associació Protectora de l'Ensenyança Catalana acaba de publicar un nou llibre de la seva acreditada col·lecció escolar.

El "Llibre de la Natura", escrit per S. Malaguer i A. Parramon, és un interessant apèl·lic de llibres de coses. El que s'ha posat a la vanda correspon al primer grau d'aquesta sèrie.

COLONIES ESCOLARS

El darrer donatius que la Comissió organitzadora de les Colònies Escolars de la Protectora ha rebut per a cooperar en les seves despeses de manteniment corresponen als següents senyors: Germans, Josep Escot, P. Martí Vilanova, Victòria Solís, Josep Conill, Josep M. Peiró, Joan Figueras, Joaquim Sol, Climent Puig, Jaume Trabat, J. Salera, P. Cases Abarca, Josep M. Trullols, Antoni Bo, Josep Llistosilla, R. Puig Galat, S. i C. Josep Corominas, Jaume Rull, Ricard Oriol, Miquel Puig, Francesc Aguilera, Joan Feines, Tomás Antich, Victor Lillo, Joan Pareira, Josep Espoy, Josep M. Castells, Josep Bardie, Emili Macimon, Sebastià Sapó, Ramon Almela, Llorenç Pallarès, Josep Alemany, Josep Samitier, Lluís Armangué, Joan Trias, Josep Martí, Francesc Quintana, Claudi Castells, Emili Moragas, Josep Gomis, Ramon Pujades, M. Garcia, J. M. Quera, Samuel Cal-

pers, Josep Ribes, Joan Parera, Josep Vilà, Francesc Colomer, Gaspar Camps, Jaume Rull, Francesc Santfeliu, del Cercle Artístic.

Les dones que tenen necessitat d'ésser boniques



A les dones del gran món, les actrius, les estrelles de la pantalla... la bellesa és de necessària. L'èxit i el prestigi s'aconsegueixen una cara fresca, llines juvenils i un collu suau i formós. I les que tenen necessitat d'ésser boniques, així com les que desitgen ésser-ho, troben que els Pólvers Tokalon són inapreciables.

L'Essència de Crema que està barrejada amb els Pólvers Petalins de Tokalon, fa adherir els pólvers per un espai de temps dues vegades més gran. Es tracta d'un procediment de Tokalon exclusiu i patentat. La lluentor del nas queda suprimida instantàniament i s'acaba de seguida tot l'aspecte groguós de la pell. Un vent fort, el fred, la pluja o el sol, no tenen cap efecte sobre la nova bellesa i la delicadesa verament perfecta que procuren els Pólvers Petalins de Tokalon. I el més extraordinari és que resulta impossible descobrir-los en el nostre, per ésser tan suaus, lleugers i sedosos. Vauen com els subtils i lleugers eflusis del seu delicat perfum són infinitament atractius i encisadors.

No esperen un dia més per a provar aquests pólvers tan diferents dels altres. En l'extensa gamma de matons dels Pólvers Petalins de Tokalon, n'hi ha un que anirà perfectament bé al color natural de la vostra cara. Protegiu el vostre collu — embelliu la vostra cara — semblen més joves — useu els Pólvers Petalins de Tokalon. Són suaus i purs. No són rososcosos. Garantim que us donaran satisfacció completa.

El comparat Tokalon contenen ara la famosa Essència de Crema. Els Pólvers i el Collu són l'únic dels sumament adherents. Quelcom de nou, diferent i millor.

GRATIS: Per conveni especial formalitzat amb els preparadors, totes les lletres d'aquest període poden ara rebre un nou Estol de Bellesa de Luxe, que conté una capseta de Pólvers Tokalon amb essència de crema (indiquem el mató que desitgeu), mostres de quatre matons de pólvers en boga, per tal de provar-los sobre la cara, així com també un tub de Crema Tokalon. Botelet Aliment del collu, de color rosa, per a la nit abans de ficar-vos al lit, i un tub de Crema Tokalon blanca (sense greix) per al matí. Cal trametre 120 pessetes en segells de 0'30 ptes. per a les despeses de transport, embalatge i d'altres. A Productes T. K., Secció B i - F, Via Diagonal, 388, Barcelona.



SHELL
MOTOR OILS

Demanen-los als garatges i cases del ram ben assortides

SOCIETAT ESPANYOLA DE COMERÇ EXTERIOR
BARCELONA Via Laietana, 20

Vida social

PETICIONS DEL SINDICAT PROFESSIONAL DE TELEFONOS DE BARCELONA

Per acord de la Junta directiva del Sindicat Professional de Teléfonos de Barcelona s'han enviat als seus delegats, vocals representants al Jurat Mixte Nacional de Teléfonos, les següents peticions:

Primera.—Que per la Compañía Telefónica Nacional d'Espanya s'acordi el personal acomiadat sense causa justificada des del dia 5 de juliol de 1931 fins al moment de la convocatòria del Jurat Mixte Nacional de Teléfonos (ad hoc) tots els directius de la vaga, ja que aquests es va plantejar donant el temps legal i aquest Sindicat no els fa responsables de cap dels actes que s'els atribueix, poix que tan sols varen sostenir una lluita per al millorament de tot el personal rehabilitant-los com a tals, i vol aquesta Junta resoldre la crítica situació que aquesta lluita i els càrrecs que tenien els ha creat i abonar a tots els seus, més el 5 per 100 setmanal, en concepte d'indemnització, tal com estableix la Llei del Contracte de Treball del 21 de novembre de 1931.

Segona.—Que per a Compañía Telefónica Nacional d'Espanya s'aculli tot acomiadament i trasllat fins que aquest Jurat Mixte tingui la facultat de resoldre en els diferents casos, així com autoritzar les permutes, sempre que aquestes no ocasionin perjudici.

Tercera.—Que per la Compañía

Nacional d'Espanya s'acopli al treball tots els empleats i obrers que actualment estan cobrant sense prestar cap servei, i que aquest acolliment ha d'ésser en les mateixes localitats i amb els mateixos càrrecs que tenien el dia 5 de juliol de 1931.

Quarta.—Que per la Compañía Telefónica Nacional d'Espanya s'aculli des de la convocatòria del Jurat Mixte Nacional i se'ls abonin els seus dies del dia que foren acomiadats fins al dia de la seva admissió més el 5 per 100 setmanal en concepte d'indemnització. (En aquest apartat hi van compresos tots aquells empleats i obrers que el dia 5 de juliol de 1931 portaven un any i un dia de servei a la Compañía.)

Cinquena.—Que per la Compañía Telefónica Nacional d'Espanya s'aculli aplicat el seu mínim al seu personal tal com queda assenyalat en el decret del president del Consell de ministres del dia 15 de març de 1932, i se li abonin la diferència corresponent als mesos que no han gaudit d'aquell benefici, més el 5 per 100 setmanal en concepte d'indemnització per retenció il·legal de sous.

Sisena.—Que per donar compliment

Standard

UN 8 H-P - ANGLÉS
Automòbil, S. A. Còrsega, 302

a alib que disposa la Llei de Contracte de Treball del dia 21 de novembre de 1931, en els seus articles 67 al 70, i per ésser manament de la dita Llei, que es procedeixi a tractar en el Jurat Mixte la qüestió del contracte de rebell entre la Compañía Telefónica Nacional d'Espanya i els seus empleats.

La Junta Directiva d'aquest Sindicat ofereix la seva col·laboració i concurs a tot el personal telefònic, i totes les reclamacions que vulguin formular han de dirigir-se urgentment a la secretaria d'aquest Sindicat, Aribau, 21, de sis a vuit del vespre tots els dies feiners, a fi que per aquest Sindicat es trametin als nostres delegats representants en el Jurat Mixte Nacional de Teléfonos.

"EUPARTOL"

A vós, senyora, us interessa

Doncs: per a vosaltres van avui dedicades aquestes ratlles, no com anunci. Seria una niceia pretendre descobrir el que és l'Eupartol. ¿Qui de vosaltres ignora el que aquesta paraula significa? Dissen que totes les dones en néixer porten una mare diantre, i així és que de petites, tot just teniu us de rad, estreneu contra el vostre pit una nina més o menys bonica, però en la qual veieu ja una filla vostra. ¿Quina és la dona que no porta a la boda la il·lusió de veure reproduir el seu amor amb un fill formós, amb un angelet sà, fort...?

Totes les dones poden ésser mares. Lògicament, és cert; però per desgràcia no totes ho són. Res té que veure que siguin els dos joves sans; la majoria de les vegades a vosaltres es deu l'esterilitat. No aneu preparades per a la sagrada missió que la naturalesa us imposa.

L'Eupartol, producte el nom del qual hauria d'estar escrit en fletres d'or, us allarga a totes vosaltres la seva mà protectora. I acollint-vos a ell us sentiren encantades davant tantíssim perill a amb esten exposades totes les dones.

Es l'Eupartol un producte insubstituïble a totes les cases on hi hagi una dona. Gairebé nenes encara, aquestes de dotze a tretze anys, vosaltres, les mares, que tant us preocupeu de la bellesa de les vostres filles, que tant desitgeu que passin ja d'aquesta edat crítica, que tan fletges es posen, que res els can bé, preocupeu-vos també de la bellesa interior d'aquest cosset que es troba en plena flor amb la naturalesa l'Eupartol prepara la vostra filla per a passar de nena a dona sense molèsties, sense transitoris; no faran malbé el seu collu i les seves formes, i els marits obliguen a llurs esposas a prendre'l, al cap de molts anys veurien als nostres pares i jardins colles de formosíssims nens, i no sentirien aquestes paraules que tan d'empenen, i que tan mal ens fan: "Que formosos són, semblen estrangers". No; nosaltres, catalans, no podem permetre això. Volem que tot el món digui: "Quins nens més macos dona Catalunya".

Casa de Sant Jordi

VISITEU aquesta casa de construcció

moderna, on trobareu els millors despatxos de Barcelona, locals reduïts i de cabuda per a grans empreses

Carrer de Casp, número 26

(CANTONADA CLARIS)

Cambra Oficial de Comerç i Navegació de Barcelona

L'EXPORTACIÓ DE MERCURI I PEIX SEC A FRANÇA

La Cambra Oficial de Comerç i Navegació de Barcelona ha rebut de la d'Espanya a París una comunicació en la qual manifesta que la part dels contingents de mercuri i peix sec, salat o fumat (exceptuant l'aragó) atribuïda a Espanya per al trimestre en curs, ha quedat coberta, no potent, per tant, fins després del 30 de setembre, viuent efectuar-se la importació a França dels excedents articles de procedència espanyola.

No obstant, s'admetran a França els mercaderies expedides directament a aquell país amb anterioritat al dia 9 de l'actual i les que abans de l'ementada data han entrat en dipòsit.

RELOTGES I JOIES A PREUS D'OCCASIO

L'Antiga Perla

Sant Antoni Abat. 41

Perspectives de l'ensenyament

Punt de vista tècnic

per
ELADI HOMS

L'article set de l'Estatut, que les Corts Constituents han aprovat suau (amb el vot absent de Catalunya), presenta una porta tancada i una d'oberta. La porta tancada — ciosa a l'esperit català — ja sabem on mena: a la vinya mal conreada, empobrida, castigada per maleses, poc productiva, de la instrucció estatal — escoles insuficients i de baix grau, instituts burocràtics i escassos, universitat sense ideal. Almenys en aquesta condició incògnita la tenia l'enderrocada Monarquia. Podrà i sabrà la República transformar aquesta arruïnada hisenda pública espiritual en un modern conreu productiu? Esperem-ho. Esperem-ho per al bé nostre i de tota la República. Però ¿com podem els catalans, després del descens que en general ens han produït els homes de la República, oferir un començament de desconfiança en la capacitat i eficàcia del nou règim?

La porta oberta dona a un ample camp on tots els conreus i les millors collites són possibles. ¿Com es daleixen els nostres braços considerar la possibilitat dels esplotos el fruit dels quals ha d'enorgullir espiritualment i materialment la nostra mare Catalunya? Però contenim-nos, que un nou article de l'Estatut, pròxim a discutir-se, ens dirà si les nostres falgueres esperances han de realitzar-se en bona mesura, o si un nou i més cruel desengany ha de colpir-nos; si o no, els nostres cors de catalans han de tornar a emmetzinar-se amb aquella rancúnia corsaca que els segles de monarquia absolutista havien conegut. Aquest camp espaiós en què la vista es perd en contemplar-lo des del dinell de la porta oberta, ens el poden convertir encara en una esquifida cèl·lula limitada per un mur financer, impròpia per a cap conreu productiu.

¿Què s'ha pensat la gent legisladora de Madrid que en volem fer de l'ensenyament? Una arma política? ¿Contra qui, la República? No! Si els ca-

bo eren tot; un centre modern d'activitat educativa on l'estudi trobava un tracte exquisit i tota mena d'encoratjaments, sense cap coacció. Els mestres de parla castellana, que també hi acudien, es sentien afalagats per l'alternança. No serà exagerat d'afirmar que si l'escola pública ha assolit a Catalunya un nivell perceptiblement més alt que en altres regions més adheriment centralistes, és degut en gran part a la beneficiosa influència de la liberal Escola d'Estiu durant els anys de treball pacífic i metòdic.

Enfront d'aquesta activitat ben intencionada i optimista de la catalana Escola d'Estiu, algunes poden registrar, per part de l'Estat, algun esporàdic i reflex "Curso de Perfeccionamiento para Maestros", verbalista i sonor com gairebé tot el que ací fa olor de "Catedrático". Ni una escarida revista pedagògica que orientés els mestres ha sabut conjuntar l'Estat, prova palesa del poc que l'interessa l'ensenyament. En canvi la Mancomunitat, i ara la Generalitat, ha vingut publicant un modest "Butlletí dels Mestres" que és sol·licitat, llegit i apreciat per 2.300 mestres de l'Estat, catalans i castellans. I en ell tampoc les qüestions polítiques ni religioses, si no és d'un punt de vista de pura tècnica pedagògica, no hi tenen cabuda.

Heus ací perquè volam l'ensenyament, senyors diputats de les Corts Constituents; per a fer-ne un gran instrument civilitzador, mitjançant la generalització dels assaigs que hem realitzat en petita escala. Els nostres ideals, en aquest ram com en altres, són els mateixos de la República. Si vulguessin prescindir d'apassionaments estèrils, que nosaltres no sentim, i descendir al camp neutral de la tècnica, amb quatre paraules estaríem entesos, puix que no existeix una pedagogia catalana i una altra de castellana, sinó una única pedagogia universal. Gèndra, si les nacions volien,

ENSENYAMENT

Sobre l'ensenyament de la Història Natural a l'Institut-Escola

per

RAFAEL CANDEL I VILA

Des del Butlletí de l'Institut-Escola i davant les diferents persones que ens han honorat en visitar les nostres classes, hem explicat amb tota mena de detalls les nostres idees sobre l'ensenyament de les ciències de la naturalesa. Un dels principals desiderata de les assemblees internacionals de professors de l'ensenyament secundari ha estat l'adaptació dels principis de l'escola activa i l'aprofitament del dibuix, com a mitjà d'expressió gairebé exclusiu, a l'ensenyament de la naturalesa. En aquest sentit hem orientat les nostres activitats durant el curs passat, la durada del qual si bé ha estat molt curta ha permès desenvolupar un treball força intens i ple de suggerències profitoses.

Amb el fi de que les nostres experiències puguin assolir una major difusió hem cregut convenient donar-les a conèixer. Per damunt de l'interès informatiu d'aquestes ratlles està la possibilitat de que elles puguin desvetllar suggeriments, comentaris o crítiques d'un indubtable aprofitament de part nostra. És la primera vegada que hom arriba a organitzar un ensenyament secundari en català. Tots estem animats del millor desig de que la nostra tasca pugui tenir, ultra la deguda divulgació, la col·laboració de tots els juristes i de totes les persones interessades en els problemes de l'ensenyament secundari, problemes que en aquests moments són objecte d'una renovació acurada i d'una discussió formidable arreu del món civilitzat.

Per això — ha dit el doctor Estalella — hi reben sempre amb agrament les visites dels homes de bona voluntat i escoltem atentament totes les observacions que vulguin fer-nos.

proposat cada dia de classe un tema d'observació: un animal, un mineral o una planta. Davant l'alumne hem posat un o més exemplars de l'èsser objecte de l'estudi, hem procurat que els nois fessin un dibuix dels detalls més notables i hem escoltat amb tota l'atenció possible llurs observacions i preguntes. El món de la curiositat infantil és inesgotable. Els infants estan en condicions d'observar i adonar-se de moltes coses que els grans no veuen o no poden veure perquè la càrrega de prejudicis que porten damunt és massa feixuga. El professor davant les observacions dels nois, no té més missió que encarrilar la discussió i fixar, remarcant-les, totes aquelles dades que són característiques de l'objecte d'estudi.

El noi trasllada al seu quadern amb tota llibertat tot el que li ha semblat més interessant, tot el que, per ésser observat per primera vegada a la vida, arriba a creure que ha estat descobert per ell, i en realitat ho ha estat. Quina sèrie de coses han estat observades! Una nena de dotze anys descobrí que la margarida no era una flor, sinó una agrupació de flors i feu un dibuix demostrant-ho, un altre noi d'aperit de naturalista en conta sovint tot el que veu fer als insectes que cria en el seu terrari, i d'altres n'hi ha que fan dibuixos molt més fidels i artístics que els de la major part de llibres de text que portem altres infants de la mateixa edat... Cal renunciar a l'enumeració de troballes fetes pels nois, perquè elles omplirien massa espai i distreuerien potser massa al lector.

No hem seguit cap ordre sistemàtic en la presentació del tema d'observa-

de les respectives instal·lacions. Heus ací una sèrie de temes d'estudi que han omplert de satisfacció als nostres deixebles. Finalment hem fet nombroses excursions que ens han donat material convenient per a moltes lliçons que han tingut un major interès per ésser recollits els exemplars pels propis alumnes.

En lliçons successives, i procurant variar sovint els temes, s'ha fet la monografia d'algunes plantes: taronjer (en flor i fruit), ametller, nardal, violer, eucaliptus, xiprer, viola boscana, jacinç, botó d'or, espirí, lili, falsa acàcia, boca de dragó, lili de Sant Antoni, ginestra, etc. De Zoologia s'han estudiat a classe: la papallona, la reineta i el cap-gris i s'ha seguit l'evolució d'aquest darrer en granota. Les nostres freqüents visites a la Col·lecció zoològica han permès estudiar el cangur, la foca, l'elefant, el dromedari, el lleó, etc., i les visites a l'Aquàrium han donat als nois una idea clara respecte a la vida aquàtica i ha permès fer dibuixos (alguns molt perfectes) de les principals espècies de peixos, actínies, estrelles de mar, corallaris, etc. De bell antuvi la part referent a Geologia ha estat més reduïda per raons fàcils de comprendre. No obstant han estudiat alguns minerals, calcita, guix, galena, etc., han dibuixat fòssils recollits en el curs de les excursions i han pres nota de totes aquelles consideracions de caràcter paleogeogràfic que han pogut observar en aquestes.

L'enumeració dels objectius assolits gràcies a les excursions seria tasca ben llarga i hem de renunciar a fer-la en aquest article. Amb diferents grups hem fet passejades pels voltants

Els problemes de l'educació

El mètode (II)

P. FABREGUES PEDRALS

Parlar d'educació no és estudiar un fet, és plantejar problemes. L'educació no és un fet sotmès a lleis i principis invariables, que obedeix a solucions ja donades; és un devenir constant sotmès a contingències vitals i espirituals, és sempre una temptativa i una possibilitat, un problema que reclama respostes. En una aula de Teoria de l'Educació no es pot exigir altra cosa: pensar i buscar les respostes. Una escola d'educadors no pot ésser de cap manera el claustre de novícies en el qual el no discurrir ni pensar és la suprema virtut.

Heus ací un de tants problemes: el mètode. Com s'ha de fer l'educació? Quin ordre científic s'ha de seguir per educar? És important saber el què hem de fer, però no ho és menys saber com ho hem de fer.

Si volem parlar de mètode hem de pensar primer en la naturalesa de l'element educant. La concepció que tinguem de la naturalesa humana ens dirà el camí que hem de seguir. Ens ho diu la Història de l'Educació. Herbart i Pestalozzi essent contemporanis representen sistemes pedagògics oposats. La teoria, que durant tants segles dirigí arbitràriament els pobles, establí una moral buidada en moltes pèssims, la qual derivava de l'educació purament externa. Els resultats no podien ésser altres. Els homes no s'educaven en les mateixes, i per això sota el vernís d'una falsa civilització s'agitaven, després de segles, els mateixos odis i concupiscències, la mateixa barbarie primitiva que pregonava l'espíntol tras del seu sistema d'educació.

L'estudi de la naturalesa de l'educació és d'una importància extraordinària per a l'educador. Sobre ella hi han hagut disparitat d'opinions. Rousseau i Tolstoi afirmen que el nen és bo. En canvi Kant en el seu treball sobre "La pau eterna" assegura que la naturalesa humana és dolenta. Qui té raó? Penseu cap d'ells? Es cada nen un tipus original completament diferent dels altres i no com el prediquen

retard ni acceleració de la seva natural evolució. I se'n presenta un altre problema. Tot el que s'oposa a la naturalesa del nen, a la seva llei, determina en ell un esperit de rebel·lia. D'aquí que es baralli, protesti i ho manifesti constantment en els seus actes, originant un estat càtic.

Es, per tant, el nen, un ésser lliure? Si el nen no ven les coses tal com són, se l'ha de deixar en absoluta llibertat, se l'ha de coaccionar? Com s'ha d'apartar el nen del camí equivocat? Contrariant-lo? Aplastant els seus desigs? O s'ha de procurar que es rectifiqui tot sol?

El punt més delicat de l'educador és guiar el nen sense ordenar-lo. La llibertat no és un fi, és un mitjà per aconseguir l'èxit en l'obra educativa. Essent un mitjà exigeix un mètode per part de l'educador, el qual ha de deixar l'educand en llibertat procurant que no perjudiqui la seva salut física i moral. Es pot permetre alguna vegada que es tremi o es punxi, però s'ha d'evitar que es mutili o mori; d'aquí la necessitat de recórrer algunes vegades a la coacció.

La llibertat i la coacció es poden rangonar amb la simpatia i l'antipatia, l'odi i l'amor, i les lleis d'atracció i repulsió, sense les quals no és possible l'equilibri. Ambdues coses han d'ésser mesurades i graduades per l'educador. Això ens explica la importància de l'art del mestre i la necessitat que la seva inspiració apareixi en tots els moments de la vida escolar. Els problemes de l'educació no es resolen llegint llibres ni amb reglamentacions i fórmules. Es precis que brilli constantment la inspiració d'un esperit de mestre.

Continuant l'estudi de la naturalesa del nen veurem que moltes de les anomenades rebel·lies infantils stan incloses en l'espaiós camp de les accions de l'instint. Està ben demostrar que si no existissin aquestes forces intimes que porten al subjecte a accions determinades no es realitzaria el de-

Consulteu el doctor
— i us prescriurà

E U P A R T O L

Tota dona ha de prendre'l per a evitar períodes difícils. — Amb ell augmentarà la seva bellesa

Imprescindible a les senyores casades que es troben en estat interessant. — Cal prendre'l amb la deguda anticipació

Demanu fulletons al Laboratori R. T. B.

Roger de Flor, 204 - BARCELONA

talans estem tan intoxicats de política és perquè la resistència centralista ens hi obliga. La política ens és un mitjà, no un fi; i l'hem hagut de fomentar — molt a contracor — alguns de nosaltres — per tal de poder arribar a assolir col·lectivament el benestar, la prosperitat i la cultura. Volem l'ensenyament purament i simplement per a poder intensificar la cultura dels catalans, per a augmentar la seva capacitat de producció de riquesa, per a fer possible en els catalans un més ínter gaudi de la vida i de les coses belles que la vida comporta.

No ens volem creure i ens atribuïm unes intencions hostils que no arribem. Per sort, una institució pedagògica que amb propietat pot qualificar-se de tal, per la seva finalitat, per la seva orientació i pels seus mètodes, l'Escola d'Estiu, sortirà a fer-nos de testimoni de la puresa de les intencions catalanes respecte a l'ensenyament.

El catalanisme més casolà de començaments de segle entenia per escola catalana només l'escola en què es parlava català. Aquest criteri, sostingut pràcticament per estimables mestres de limitades aspiracions pedagògiques, topà amb l'opinió d'alguns joves estudiants de pedagogia que sostingueren que una escola catalana havia d'ésser tècnicament moderna o no ésser, i que una escola catalana tan enopida com la castellana no ens interessava. Amb el temps, entre altres coses, fundarem l'Escola d'Estiu amb finalitats estrictament tècniques, és a dir, pedagògiques, convençuts que aquest era l'únic camí d'arribar a una escola catalana digna del nom.

Mai a l'Escola d'Estiu en és l'eu política; mai no s'entenen en compte les idees polítiques o religioses de cap professor ni, molt menys, de cap deixeble. Si un esplèndid professor de botànica pertanyia a un ordre religiós (un significatiu membre del qual, per cert, era hostil públicament a l'obra pedagògica de la Mancomunitat), un altre professor excel·lent de fisiologia, metge, era lliure pensador, i una molt competent professora d'economia domèstica era casada amb un prohom del Partit Nacionalista Republicà. I l'ambient de dignitat de l'Escola era tal que a ningú no li passà mai pel cap d'intentar, dins d'ella, proselitismes religiosos o polítics. Això ha estat aquesta institució, inspirada pel veritable liberalisme catalanista de Prat de la Riba, fins a la proclamació de la República, un recer on els valors de l'esperit, els interessos de la pedagogia

podria orientar i fins regir l'ensenyament mundial.

En l'estat avançat de l'evolució de la pedagogia és sumament impròpiament parlar d'ensenyament. El neologisme "aprenent" expressaria millor la idea si no fos preferible parlar simplement d'educació: d'infants que s'eduquen, que aprenen; no que els eduquen, que els ensenyen. Ells s'ho fan, no el mestre, sota adequades condicions pedagògiques. En anar la pedagogia concretant els seus mètodes a base de la biologia de l'infant, l'educació esdevindrà cada vegada més, en gran part, una ciència natural tan desglorada de la voluntat coaccionadora de l'adult com pugni ésser-ho, per exemple, la zoologia o l'agricultura. (Deixeu ara de banda un aspecte importantíssim de la part espiritual.) Des d'aquesta posició naturalista la senyoria de l'ensenyament no té sentit. No la regió ni el poder central, ni els religiosos o els laics han d'ésser els amos de l'educació; si al·lhi hi ha d'haver a marmar, científicament, ha d'ésser l'infant, les lleis de vida del qual, emanades de Déu amb tanta certesa, almenys, com el mateix Decàleg, estem obligats els pedagogs a obeir amb tanta fidelitat que el Decàleg.

Chassaigne Frères

Pianos, Gramòfons, Claris, 43

Curs elemental

de català

Demà, dimecres, dia 17, donarà començament el Curs Elemental de Català per a homes i dones que la Secció de Cultura del Casal Català de l'Esquerra de l'Eixample (E. C.) del carrer de la Diputació, 69, principal, organitza per a aquest estiu.

Les lliçons aniran sota l'acurada direcció d'A. Gou i Irluà, i tindran lloc cada dijins, dimecres i divendres, de les vuit a les nou del vespre. La durada de l'ensenyament cursat serà a base de dos mesos.

La matrícula fixada per a tot el Curs, ben a l'abast de tothom, és la següent:

Per als associats al Casal, 2/50 pesetes.

Per als no associats, 5/00 id.

Demanes totes les dades que us calguin, amb la seguretat que seran ben ateses, al Casal Català de l'Esquerra de l'Eixample (E. C.), Diputació, 69, principal.

I no els demanem aplaudiments, mes si l'afany de comprensió, l'advertiment perfeccionador, el consell encoratjador l'encadenada amiga".

Una sistematització entusiasta i unaomenclatura complicada ombrejaven sovint el panorama de la Naturalesa en les interpretacions licals del temps de la nostra infantesa. Aquest mètode tenia el seriós inconvenient que tractava els éssers naturals amb un criteri massa tancat i la nostra ciència esdevenia així com el catàleg d'un museu. La memòria dels infants venia carregada inútilment amb els noms i les classificacions que, a judici llur, havien inventat els naturalistes professionals per a complicar-los l'existència.

La visió de la Naturalesa assolida pels infants d'avui és més agradaosa a l'esperit i té més força de realitat que la visió de catàleg que ens donaven a nosaltres els pedagogs del segle passat. Aquella visió de la Naturalesa a base d'exemplars disjoints, aquell espectacle de mort i desolació, ha estat substituït als temps d'ara per l'observació dels éssers naturals en llur propi medi, o sigui en plena Naturalesa, preocupant-se alhora dels processos vitals i de llurs circumstàncies ecològiques.

A les nostres classes de l'Institut-Escola hem aprofitat la llibertat de mètode, que constitueix la seva característica, i tot d'un cop hem fet l'aplicació d'aquest criteri modern. Hem volgut, d'acord amb l'esperit del nou centre, que els nostres deixebles facin l'observació acurada dels éssers naturals més comuns per tal d'arribar, a través d'una experimentació escollida, a la comprensió dels problemes de la vida. Diré alguns mots sobre la metodologia adoptada.

L'assaig fet aquest curs — en una gran part seguint les normes de l'Institut-Escola de Madrid, on passarem quatre anys — es refereix als alumnes dels dos primers graus de batxillerat, amb els quals comença la nostra tasca. Totes les lliçons que hem fet han tingut un caràcter purament pràctic. Hem

ció. Per a les plantes únicament hem hagut d'adaptar-nos a la data de la seva floració i alguna d'elles l'hem tornat a veure en fruit i adhuc l'hem plantat en un test per seguir tota la seva evolució.

Hem visitat sovint l'Aquàrium i la Col·lecció zoològica, gràcies a les facilitats que ens han donat els directores

EXPOSICIONS D'ART

SALA PARES

Gran liquidació, per balance, de pintures i objectes d'art

GALERIES LAIETANES

CORTS CATALANES, 618
Exposició permanent i venda de pintures, gravats, objectes i moltes d'art, antiguitats, etc.

LA PINACOTECA

PASSEIG DE GRACIA, 34
Exposició permanent i venda de pintures i gravats
Exposició en moltes d'art

SALA BARCINO

RAMBLA DE CATALUNYA, 29
Exposició de pintura moderna

SYRA

DIPUTACIÓ, 263
(entre Passeig de Gràcia i Claris)
Exposició i venda de pintures, dibuixos, escultures, vidres, esmaltats, taques, ceràmica porcelanada, marcs, etc.
Objectes per a presentació

SALA BADRINAS

DIAGONAL, 460
Mobles moderns
Objectes d'art i pintures de les millors firmes

GALERIA EMPORIUM

Antic Palau dels Marquesos de Moraguan
PL. CUCURULLA, 1 i 3 OTTERS, 4, PRAL.
Exposició de pintures de les millors firmes
Mobles i objectes d'art
Belleza i jardí d'interior

Joan Clavell - advocat

Gestió d'hipoteques des del 5 %, segones i sobre construcció
Passeig de Sant Joan, 77, 1. * Telèfon 79489 - De sis a vuit



Perelada

CAVES DE L'EMPODOR PERELADA

AGENT EXCLUSIU FRANCISCO QUINTANA BARCELONA

suprimint. Si eliminéssim les disposicions institutives amb els seus poders impulsos, l'organisme quedaria incapaç de feta mena d'activitats.

E tipus impulsu és actiu. És que ho deixa d'ésser el tipus raonador? Kant diu que el pensar és la més sublim activitat humana. Així s'explica que els neolantians intentin fusionar ambdues tendències amb el que anomenen unitat sintètica de la consciència.

Nosaltres opinem que l'educador ha d'aprofitar ambdues tendències per fer obra educativa. Al tipus raonador se l'ha de portar a l'acció, al moviment, convenent-lo er mitjà de la raó. El tipus impulsu probablement podrà ésser portat al raonament, al pensar, si l'educador sap aprofitar els moments en que les seves activitats i els seus impulsos estiguin en repòs. Cada cas necessita el seu tractament aprofitant sempre la naturalesa de l'educand.

En l'ideal del mestre, més que en la realitat, trobem el tipus local, d'honrables limitats, tradicionalista, conservador, custodiador dels elements històrico-geogràfics i etnogràfics, i el tipus universal, d'esperit ample, obert, esperit renovador que tendeix a la unificació de la vida humana, donant els mateixos drets i mitjans de vida a tots els individus de la societat.

La preocupació de l'educador ha d'ésser que l'educand es conifui ben bé el mateix, l'ambient en que viu i la seva situació en la humanitat.

E "Nesse te ipsum" del temple de Delíes ve a dir que l'home és un microcosmos en procés d'evolució i de desenvolupament, el qual posseeix, latent, totes les forces i elements del macrocosmos, del qual és artíficia integrant, com part integrant del cos humà són les cèl·lules que, amb un perfecte funcionament, determinen la salut. L'home és part de la humanitat. Les alteracions d'aquesta obceixen a l'imperfecte funcionament de la seves parts integrants, els homes; i recuadament nostre una gran responsabilitat quan, per ignorància, dificultem la seva marxa.

Conèixer-nos nosaltres mateixos és conèixer l'ambient en que vivim, i, per tant, la nostra situació en la humanitat. Aquest coneixement ens demostra que l'evolució és un procés iniciat en l'home i expansionat fora d'ell. El convenciment d'aquest importantíssim principi evita greus errors de sistema i assenyalava vigorosament la nostra ruta.

Un problema importantíssim que convé resoldre en parlar del mètode és el referent a l'actitut que ha d'adoptar l'educador davant els prejudicis amb què el nen arriba a l'escola. No poques vegades ens trobem en el cas que la societat li ha fet veure que el mestre és un home autoritari, qui castiga, que renya i que tot això se'n diu educar. No és d'estranyar, doncs, que el nen es miri el mestre com a un en-

entre la vida de l'individu i l'evolució de la humanitat, i per això voldria que les diferents etapes de la vida infantil s'omplissin amb diferents treballs que s'han realitzat en les diferents etapes de l'evolució humana. La vida és curta; no hi ha temps, ni és necessari. Però sí que cal que abans de llançar-se al món, abans de prendre possessió de la vida l'educand sapiga la Història de la Civilització, que conegui el que s'ha fet en el domini de les forces naturals, les resistències que ha vençut l'home i quina és la seva situació en la Humanitat. Es així com podrà anar a la recerca de nous camins. No n'hi ha prou en copiar. Cal aportar a les nostres activitats una nota d'originalitat.

Per això opinem que l'ESCOLA HA D'ESTAR VLENA D'ESPERIT CREADOR.

(1) Treball inspirat a l'aula de Teoria de l'Educació de l'Escola Normal Catalana.

Standard

UN 8 H-P - ANGLÉS

Automòbil, S. A. Còrsega, 302

Noticiari de l'Enciclopèdic

Dissabte, dia 20, a les deu de la nit, es reuniran a l'Ateneu Enciclopèdic Popular els que vagin a visitar els estudis de la Ràdio Barcelona. Aquesta visita col·lectiva ha estat organitzada per la Secció d'Estudis Universitaris d'aquest Ateneu.

L'endemà, diumenge, dia 21, a dos quarts de sis de la tarda, es reuniran a l. cima del Tibidabo els visitants que vagin a l'emissora que en aquella muntanya té establerta la mateixa Ràdio Barcelona.

Per tal de prendre part a aquestes visites, cal inscriure's prèviament a l'Ateneu Enciclopèdic (Carme, 30, principal).

A LLORET DE MAR

(GIRONA)

CLINICA MENTAL "TORRE CAMPDERRA" per a malalts nerviosos, mentals i tòxics. Telèfon 19. Mèdics directors-residents: DOCTOR M. BERNAT I CARRETES. - Per a informes, dirigiu-vos a la mateixa Clínica o a BARCELONA, els divendres, de quatre a set de la tarda, a la Plaça de Catalunya, 5, 1r pl.

"Crestomaties Barcino" volum I

Acaba d'ésser posat a la venda el primer volum de les "Crestomaties Barcino", Autors Catalans Antics (I: Històriografia), a cura de Ramon d'Alós-Moner.

Conté diversos trossos dels nostres cronistes (Ribera de Perpejà, "Gesta Comitum Barcinonensium", "Jaume I, Desclot, Muntaner, Pere III, Boades, Tomich, Turull, "La fi del comte d'Urgell", "Dietari del capellà d'Alfons el Magnànim", ordenats cronològicament i anotats profusament.

Aquest volum constitueix una visió directa de Catalunya en el període nacional i, per la quantitat i qualitat de notes, un document valuósíssim. És una obra indicada per a la lectura en llibre i col·lecció dedicada a l'ensenyament secundari i, indiscutiblement, la primera temptativa solvent de selecció dels nostres clàssics.

Les comandes han d'adreçar-se a l'Editorial Barcino (Porta-ferrissa, 17).

Un desenari

L'ESCOLA DE MAR I VILAMAR

El dia 26 de gener faia deu anys de la fundació de l'Escola de Mar. Mesures, delictes i ex-deixebles la celebraven íntimament en el "los estricte" de la institució i amb un record profundíssim per a tots aquells que, "estímanen" i havien conviscut amb nosaltres les alegries i sobretot les penes de quan els temps són adversos i sents com mai el record tibi que és ben prop de tu.

Avui, dia 16 d'agost, fa deu anys que uns amics anàvem en caravana a provar nova fortuna fora del món pedagògic que ens envoltava, i a passar per l'aventura més arriscada que es podia realitzar aleshores, i fundàvem Vilamar, la Primera República d'Infants.

I jo no m'atreiria a parlar d'aquesta aventura si no fos que al voltant d'aquestes dues dates, tan úniques, i amb aquest temps deis deu anys que han passat, no hi hagués una obra realitzada, de resustats, i l'eficàcia de la qual no sóc jo el més indicat per a fer-ne el panegíric, obra que molts coneixen, i altres que no, però que és vivent com mai.

Però sí puc dir que les dues institucions han fet escola, i deixebles d'aleshores avui ja són mestres que van per aquesta mons portant la flama que mai no els ha de deixar, i nosaltres mateixos, els primers que la visquérem, quan ens trobem després de llargues absències, se'ns coneix pels ulls que la sentim, i els que hi han col·laborat després s'hi han afegit amb Vilamar, 16 d'agost de 1932.

MOSAICS ESCOFET

Ronda Universitat, 20

Colònies de la Protectora

LA DE SANT HILARI SACALM

La primera impressió que reben en arribar a Sant Hilari és ben afagadora. Un teixit de carreteres com artèries que posen en comunicació el poble per a menar-los vers indrets el més variats; aquella fresqueta que us convida a rebre-la de cara des de dalt d'un turó; i, en arribar a les primeres cases, la salutació de benvinguda que us donen petits i grans, us fan pensar que és un lloc ideal, una veritable troballa, per a estajar-hi els nens que acompanyem de l'Associació Protectora de l'Ensenyança Catalana.

En baixar de l'autobombus, ens esperaven el president de la Protectora, senyor Bastardes, l'alcalde i secretari de l'Ajuntament senyors Serres i Vila, la Delegada de la Protectora amb el president senyor Fàbrega, el secretari senyor Ripoll, i tresorer senyor Bubar; el mestre municipal senyor Hervàs, el senyor Cullí i Verdaguier, etc.

Sant Hilari sembla reposar entre el redós de les muntanyes que el giravolten, dels vessants de la qual en regalima l'aigua fresca, cristal·lina i medicinal.

A la recollada de molts turons solen descobrir una font per tant metàl·lica en batre les pedres o en escapollir-se pel gallet, amb un soroll de rialla que es confon amb la dels nostres infants.

Hem visitat ja la Font Vella, la d'En Pico, del Ferro, la Picant, la

ELS RECEPTORS CELESTION

model superheterodí

5 VALVULES Ptes. 765

són quelcom d'extraordinari en selectivitat, potència i puresa

Demaneu una demostració Vendes a terminis

Distribuidor:

RADIO GEICO

Avinyó, 30 Telèfon 10601

Condicions especials a revenedors

serralades i planes. Cal veure'ls amb quin gaudi reflen o brinquen per entre les mates en sentir-se lliures en llocs desconeguts. És una vida tan diferent per a ells, que sembla com si durant aquest mes volguessin emmagatzemar a grapat la visió del paisatge, la llum, els jocs, la vida tota de cara al sol i l'aire, per anar-la destelxint en grat record entre llurs famílies, quan vindran els dies grisos, en els pisos forats mancats de llum i d'espai. Portaran el raig de sol, que tancat dintre seu animarà les converses entre els familiars i amics.

Amb el company Boada els expliquem lliçons de coses, de tot el que més els plau. La llibertat d'ambient i de conversa, acarats amb la Natura, els dona dret de preguntar i d'explicar-los el que més els plau amb les correccions i aclariments necessaris per a precisar els conceptes que van descabellant.

Els nens reben cartes de llurs pares, i això els produeix una alegria immensa. Tots els recomanen, com és natural, el mateix, que creguin, juguin, mengin força. Jo voldria dir-los a tots, des d'aquestes pàgines, que segueixin aquells desigs fraternals, amb molta cura. Nens que tenien poca gana, en arribar, ací, avui s'alipen tots de valent a la fonda Ripoll, que els estimen molt i llurs galtones prenen el color rogenç, reflectiment de bona salut.

Algunes excursions les hem fetes amb el president de la Protectora, senyor Bastardes, que ens acompanya a molts llocs, i també amb el senyor Vila i el mestre del poble, senyor Hervàs.

L'alcalde, senyor Serres ja ens ha notificat que l'Ajuntament ens subvencionarà una excursió per a on millor ens plagui. Sembla que anirem a Girona, l'Escala i ruïnes d'Empúries. També el propietari de l'important teatre Tivoli d'aquesta localitat, senyor Corbera, ha convidat els nens per a una sessió de putxinella i, aiat, per anar a veure "La Ventafocs", representada per acreditats elements del teatre català, de Barcelona. Cal fer constar que l'actor senyor Avel·l Artís s'hi ha interessat molt.

Què més? Avui el senyor Antoni Cullí i Verdaguier convida tota la nostra colònia a prendre xocolata a la Font Picant.

A totes les persones que s'interessen pels nostres nens els agraim en nom d'ells el bell gest, ja que

BOMBA PRAT



CAUDAL D' AIGUE ES CAUDAL D' OR

La millor bomba per a la elevació d'aigua per usos domèstics.

No confondre-la amb les imitacions, les confusions, porten desganyos, els desganyos resulten cara.

F. PRAT BOSCH

WIFREDO, 109-113. BADALONA

Noticiari de Palestra

El diumenge passat, dia 10, el soci Ramon Freixes Teixidor inaugurà el cicle de conferències, organitzat per la Delegació de Juneda.

El jove conferenciant, qui dissertà sobre el tema "Causas de l'espèrit bèl·lic alemany", féu un estudi conscient i detallat de la psicologia d'aquest poble. Amb una argumentació sòlida, basada exclusivament en el camp històric, demostrà a bastament que el seu actual esperit guerrier no és més que el producte de les lluites que ha portat a redós de la seva joventut.

El nombre de concurrents a l'acte fa preveure l'èxit que assolirà el nostre cicle de conferències.



URALITA

TUBERIA SANITARIA

DRENA

Absolutament impermeable:
Inoxidable: No calen reparacions

URALITA. S. A.

BARCELONA Plaça Antoni López, 15 - Telèfon 16556

A La Granja

El cap de l'Estat és ovacionat

La Granja, 15. — Quan es dirigia a passejar pels jardins, el senyor Alcalá Zamora, acompanyat de tota la seva família, el públic l'ha ovacionat.

Han arribat el director general de seguretat i el subsecretari del Ministeri d'Estat.

El president de la República ha

rebut moltes audiències, entre elles tot el professorat de les Acadèmies d'Artil·leria i Enginyers.

Dimecres anirà el senyor Alcalá Zamora a Santander, acompanyat del senyor Sánchez Guerra i del cap del gabinet militar.

El president de la República romandrà a Santander fins dilluns.

Fumadors, el seu alè és desagradable

S'ha donat compte vòst del seu efecte repugnant? En poc temps pot remeiar-ho i tenir l'alè perfumat usant la pasta dentífrica "Chlorodont", l'Elfixir i el raspall de fabricació especial "Chlorodont".

A SEVILLA

La tranquil·litat és completa

Sevilla, 15. — La ciutat ha recuperat la tranquil·litat absoluta.

El nombre de detinguts passa de 80, que estan distribuïts entre la Comissaria, la presó i la caserna de carrabiners. En aquest darrer lloc es troben arrestats els militars sediciosos que es distribuïren els càrrecs el dia de la rebel·lió.

Al pis segon de la Jefatura de policia hem conversat amb alguns paisans detinguts. Hi abunden les persones de posició benestant i de gran relleu social. Algunes d'elles ocupen importants càrrecs de l'alcaldia i de la diputació amb la monarquia. Sovint se'ls fa baixar a les habitacions de la Comissaria per a prestar declaració.

Per disposició del governador s'han suspès les detencions que es venien realitzant per simple denúncia. El successiu només es practicanen aquelles que es refereixen a fets concrets determinats i provats.

Quant a les detencions ja practicaes, el governador examinarà els informes emesos per la policia, i procedirà en conseqüència, disposant la llibertat d'aquells sobre els quals no pesi cap càrrec.

El diumenge se celebrà una manifestació integrada per un nodridíssim grup que va recórrer els carrers de la capital.

Els manifestants portaven un gran cartell en el qual figuraven consignats els seus que cobraven els funcionaris dretistes desafectes a la República. La policia recollí el cartell.

Han estat detinguts per la policia cinc minyons nord-americans acusats per atemptar contra un element del Comitè de Salut Pública.

Detenció accidentada de dos militars

Sevilla, 15. — La passada matinal s'ha descabellat un succés entre un cap i un oficial d'aviació, que ha estat objecte de tota mena de comentaris.

Sembla que l'alferes d'aviació senyor Robles havia donat facilitats a la policia perquè detingués el comandant d'aviació senyor Acedo, acusant-lo d'haver incorregut en responsabilitat amb motiu de la passada sedició.

La policia vigilà la porta de la casa que habita el comandant a l'Avenida de Borbolla per a detenir-lo. Acompanyava la policia el senyor Robles.

A la una de la matinal el comandant es retirava al seu domicili, i llavors la policia l'invità a què els acompanyés.

Entre els senyors Robles i Acedo es produí una discussió amb inculpacions mútues.

De sobte, l'alferes senyor Robles es va treure una pistola, i disparà dues vegades contra el seu cap.

Els agents evitaren que fes blanc, llançant-se sobre l'agressor.

Ambdós quedaren detinguts a la Comissaria, i, poc després, el senyor Robles era conduït a la base de Tablada, on quedà en qualitat de detingut.

El governador ha disposat que l'assumpt passés a coneixement del jutge especial que entén en els successos dimanats de la passada sedició.

La policia ha practicat un escorcoll a la casa del comandant, no trobant-hi cap document d'interès.

El governador especial, senyor Calviño ha facilitat una nota dient que es complirà la lei amb tota exemplaritat, però sense cap rissipió i sense atolondraments.

Tot s'ajustarà als principis jurídics més estrictes.

La circumstància d'haver estat detinguts pels elements sediciosos el governador, el comissari de policia i altres autoritats dificultarà l'ac-

ESpanya

DESPRES DE LA MILITARADA

L'actuació de la Justicia

Una nota del president de la Sala Sisena del Tribunal Suprem

El general Cabanellas ha cessat en el comandament de la Guàrdia Civil

Madrid, 15. — El president de la Sala Sisena i de la Sala de Vacacions del Tribunal Suprem, don Marián Gómez, ha lliurat a la Premsa la següent nota:

"Està plenament justificada la expectació i ansietat con que la opinió pública segueix los tràmets del proceso que con la máxima diligencia està instruyendo el Tribunal Suprem por la rebelión militar del día 10, porque los problemas de autoridad que la ley entrega a los Tribunales de Justicia son de tan vital interés para la consolidación de la República Española como los problemas de libertad confiados a la resolución soberana de su organización representativa, por la imperiosa necesidad de armonizar la disciplina con la democracia y para determinar la solución justa de estos altos procesos.

Las leyes de la República han perfeccionado el mecanismo de la justicia militar y ampliado considerablemente los derechos, recursos y garantías procesales de los incurso en ella, pero manteniendo como notas características de la jurisdicción castrense la rapidez de los tràmets, la ejemplaridad de los fallos y la independencia de los Tribunales llamados a dictarlos.

Con referencia a esto último he de decir con gran satisfacción que el alto respeto que a los Poderes Públicos inspiran los Tribunales de Justicia encuentran en estos la responsabilidad de los fallos y es un estímulo más para el cumplimiento del deber, tan despierto siempre en la conciencia de los jueces.

No es fácil ni sería discreto al magistrado hacer calendarios respecto a fechas, posibles resoluciones y desenlaces que en el orden judicial puedan tener los dolorosos sucesos del día 10.

Lo vedan en cierto aspecto el sigilo del procedimiento y en otro el volumen del proceso, la complejidad del problema y el considerable número de encartados y el extenso ámbito territorial en que los acontecimientos se desarrollaron y la misma posibilidad de derivaciones que hasta la fecha no han sido suficientemente exploradas y que pudieran serlo en investigaciones consecutivas.

Por ser este el primer proceso de que conoce la Sala Sexta del Tribunal Suprem en trámite de única instancia iniciado por vía sumariísima ha de dar origen a múltiples y delicadas cuestiones que en ningún caso han de ser motivo para malograr la acción de aquellas y que sin embargo han de contribuir a la acción encomendada a la misma.

Centralizadas las jurisdicciones en el Tribunal Suprem por las leyes de la República y habiendo asumido este la militar que ejercía el extinguido Consejo Supremo de Guerra y Marina que hoy corresponde a la Sala Sexta de dicho alto Tribunal, de cuyas funciones, con las que cumplen las demás salas de Justicia, viene encargándose la de Vacaciones en este período, inmediatamente de ocurrida la rebelión militar se acordó reunión extraordinaria de la Sala Sexta para que interviniera en los hechos que pudieran ser de su especial competencia.

A instancias del Sr. Fiscal general de la República ha incoado sumario por la sublevación en Sevilla del general Sanjurjo, que por su índole de director general de Carabineros debía ser juzgado por el Consejo Supremo de Guerra y Marina reunido en la Sala Sexta.

Por otra parte la autoridad judicial de la primera división militar que radica en Madrid, al estudiar los acontecimientos que en esta capital ocurrieron y otros relacionados con los mismos en Alcalá de Henares inició las actuaciones en Juicio Sumariísimo sometiendo a la autoridad de la Sala Sexta el resultado de sus actuaciones y por figurar en el mismo como presunto culpable el general Cavalcanti he de entender en el procedimiento el Consejo Supremo de Guerra y Marina para ser juzgado en única ins-

tancia y por la Sala de Justicia Militar.

Se siguen pues dos sumarios separadamente, por ahora: uno por los sucesos de Sevilla, Jerez y demás localidades del territorio de la segunda división orgánica y otro por los ocurridos en Madrid, Alcalá de Henares y demás lugares del territorio de la primera división.

Ambos procedimientos tienen por ahora el carácter de sumariísimo habiéndolo interesado así respecto al primero el Sr. Fiscal General de la República e iniciándose respecto al segundo desde el primer momento preciso y oportuno acuerde la Sala en vista del resultado de las actuaciones judiciales.

El procedimiento en única instancia corresponde a la Sala Sexta que lo instruye por lo que tiene el carácter de juez especial, no de jueces delegados de la misma sino como magistrados del Tribunal Suprem.

Por lo que se refiere al sumario que se sigue contra el general Sanjurjo y demás co-reos, al magistrado de la Sala Primera D. Dimas Camarero Marrón, y para el que se sigue al general Cavalcanti y demás procesados por razón de conexidad al magisterio de la Sala Segunda D. Eduardo Iglesias Portal, cuya actuación rapidísima es garantía de la celeridad del procesamiento en el cual son muchísimos los detenidos y testigos a quienes es preciso examinar y se han decretado diversos procesos todos ellos con prisión preventiva."

El general Cabanellas fa manifestacions de lleialtat a la República

Madrid, 15. — A dos quarts de dues de la tarda ha sortit del despatx del ministre de la Guerra el director general de la guàrdia civil, general Cabanellas.

Els periodistes han sollicitat del general algunes notícies relacionades amb els passats successos.

El general ha contestat: —Únic que puc dir-vos és que cesso en el comandament de la guàrdia civil.

La República, per a cada nova situació creada pels esdeveniments polítics, necessita, per a resoldre-la, homes nous, perquè tots ens gastem ràpidament en els càrrecs de responsabilitat.

El Govern ha cregut oportú que cessés jo en aquest càrrec, i he de limitar-me a manifestar que la República em té sempre a la seva disposició com a general i com a soldat, i que l'amistat que tinc amb el senyor Manuel Azaña, de la qual m'honor, segueix essent d'afecte i admiració.

A preguntes d'un periodista ha manifestat que no tenia cap notícia respecte de qui podria substituir-lo en el comandament de la guàrdia civil.

Ha acabat dient el general Cabanellas que volia que es fessin constar aquestes manifestacions que acabava de fer.

Militars relevats de servei

Madrid, 15. — Al ministeri de la Guerra han manifestat que han estat relevats del servei el coronel senyor Varela, que manava el regiment número 27 de guàrdia a Càdiz, el coronel senyor Serrador amb destí al centre de mobilització, i el coronel senyor Carro, que estava en situació de disponible.

Ratificació de l'aut de presó contra Sanjurjo

Madrid, 15. — A les cinc de la tarda el jutjat de guàrdia ha estat a presons militars, per tal de complimentar un exhort enviat des de Sevilla pel jutge especial nomenat per la sala sisena del Tribunal Suprem, senyor Dimes Camarero, en el qual es notificava al general Sanjurjo la ratificació de l'aut de presó.

El jutge delegat senyor Iglesias Portal ha continuat avui les seves diligències sumarials, i ha rebut la declaració de diversos oficials de l'esquadra de Remunta.

El dit magistrat no ha ordenat cap detenció, després d'haver estudiat les primeres diligències instruides pel jutge senyor Valera.

Els processats d'Alcalá de Henares

Madrid, 15. — L'aut de procesamiento dictat contra 14 oficials d'Alcalá de Henares està basat en el suposat fet que facilitaren mitjans per a verificar la sublevació militar, i s'ha ordenat la detenció d'aquests en qualitat d'incomunicats.

Els detinguts continuen incomunicats

Madrid, 15. — Han estat diverses les persones que intereraren visitar els generals, cap i oficials detinguts, però com que no se'ls ha aixecat la incomunicació, no han pogut aq-

lles aconseguir llur desig.

Únicament foren autoritzades les visites als detinguts per haver pertangut al directori militar de la Dictadura.

Cercle clausurat

Madrid, 15. — Per ordre governativa ha estat clausurat el Cercle aristocràtic Nuevo Club.

Funcionaris detinguts

Madrid, 15. — Han estat detinguts per la policia el funcionari tres i el director de la fàbrica de Instrucció Pública, Sr. Josep Macatiffes Sr. Lillino Styyk.

Felicitació de l'Uruguai

Madrid, 15. — La Cambra de Representants de l'Uruguai, ha dirigit un missatge al President de les Corts Constituents, felicitant-lo pel rotund triomf moral i material de la República Espanyola que acaba d'obtenir sobre els seus adversaris i pregant-li dintre de la justicia, la possible clemència per als vençuts.

Homenatge a Mangada

Madrid, 15. — L'Ateneu de Madrid ha iniciat una subscripció amb quota única de 25 cèntims, per a regalar un bastó de comandament al tinent coronel senyor Mangada.

La Direcció de la Guàrdia Civil

Madrid, 15. — Un periòdic diu saber que el general Miquel Cabanellas no serà substituït, i que segurament desaparixerà la Direcció General de la Guàrdia Civil, adscribint-se les funcions d'aquest organisme a la subsecretaria del Ministeri de la Guerra.

Un aclariment

Madrid, 15. — El director de l'Aeronàutica Civil, Sr. Alvarez Builla, ha comunicat a la Premsa que no és cert que amb motiu dels passats fets sortís dels aparells del port de Barajas i que fos detingut l'encarregat del dit camp, del qual no va sortir cap aparell.

Diu el Sr. Casares Quiroga

Madrid, 15. — El ministre de la Governació en rebre aquesta matinal els periodistes els ha dit que no tenia notícies a comunicar i que hi havia a tot Espanya tranquil·la absoluta.

Hom li ha preguntat si sabia qui ha d'ésser el substitut del general Cabanellas en la Direcció General de la Guàrdia civil, a pesar que el nomenament no depèn del seu departament.

El senyor Casares Quiroga ha contestat que no enia cap notícia que s'hagués designat substitut.

Tallers CABA AUTOMOBILS I ACCESSORIS

Reparació vulcanitzada de cambrs -:- Pintura Nitrocelulosa

Gasolina - - Gas - Oil

Carrer 11 de Setembre, núm. 11

Telèfon 127

A BADAJOZ

Detencions

Badajoz, 15. — La policia ha detingut el regidor monàrquic senyor Emili Alba i altres personalitats.

També han estat detinguts diversos membres dels partits de caràcter anarquitzant.

Tots ingressaran a la presó incomunicats.

A TEROL

Carlins detinguts

Terol, 15. — El governador ha ordenat la clausura del Centre d'Acció Popular i de l'Associació de Propietaris d'Alcañiz.

Per indicació del governador de València han estat detinguts l'advocat senyor Luis Alonso i el senyor Pasqual Serrano, significats tradicionalistes.

Sembla ésser que la detenció obceix als passats successos.

El debat de l'Estatut

Més vots particulars del senyor Royo

Madrid, 15. — El senyor Royo Vilanova ha presentat els següents vots particulars a l'article 12 del projecte d'Estatut:

"El paràgraf primer del article 12 se redactarà en la siguiente forma:

La Generalidad por conducto de sus corporaciones científicas no podrá compilar el derecho civil catalán introduciendo en él las reformas que estime conveniente.

Dicha compilación se pondrá en vigor en Cataluña una vez probada por las Cortes de la República."

Els paràgrafs segon, tercer, quart i cinquè de l'article 12 seran substituïts pel següent article:

"Article 13. Los jueces y magistrados que ejercerán la judicatura en Cataluña serán nombrados por el Presidente de la República en la forma que determinen las leyes orgánicas del poder judicial.

Los jueces y fiscales municipales serán elegidos por sufragio universal.

El paràgraf 7.0 del artículo 12 se substituirá por el siguiente artículo.

Los notarios de Cataluña, que como todos los de España serán nombrados por el Gobierno de la República, deberán conocer la lengua y el derecho catalán."

Sembla que hi ha un acord sobre la qüestió d'Hisenda

Madrid, 15. — Hem parlat amb una personalitat parlamentària sobre la discussió de l'Estatut de Catalunya i es mostrava molt optimista quant a l'aprovació, perquè, segons ha dit, tenia notícies que un dels punts fonamentals de l'Estatut, que és la part de la Hisenda, no tindria en realitat les dificultats per a la seva aprovació que molts creien que ha de presentar aquesta part en ésser discutida en el Congrés, perquè segons sembla el Govern ja té una fórmula estudiada que ha d'ésser probablement la que doni solució a aquest punt de l'Estatut.

J. VIDAL RIERA

PINTURA - DECORACIO
TELEFON 30354

Ronda Sant Antoni, 33

BARCELONA

Els carlins de València es reuneixen clandestinament

València, 15. — La policia sabé que a la plaça del Moli s'estava celebrant una reunió clandestina pels elements tradicionalistes.

Quan acudí la policia sortien els reunits, i en veure els agents de l'autoritat fugiren.

Es detingué l'inquilí del pis, Andreu Mur Miquel, metge de Manises, i el seu germà Rafel, funcionari de l'Ajuntament.

Entre els reunits figurava el senyor Josep Selva, fill del marquès de Vilore, molt recentment; el sacerdot Josep Martí i altres elements que havien vingut de Terol.

La policia efectuà un minuciós escorcoll, i no trobà res.

Posteriorment ha estat detinguts altres dels reunits.

Tots els detinguts han manifestat que es trobaven al domicili del senyor Mur per a interessar-se per la seva salut, per estar malalt.

A tots s'els ocuparen fulls impresos de marcada significació catòlica. La policia tracta d'activar el motiu de la reunió.

El viatge del cap de l'Estat a Santander

Santander, 15. — S'activen els preparatius per rebre el senyor Alcalá Zamora, que arribarà el pròxim dimecres a les dotze de la nit.

Aquest matí han ancorat al port tres creuers i quatre destróers.

El president s'allotjarà a bord del "Miguel de Cervantes".

Accident ferroviari

La Corunya, 15. — L'express de Madrid sofrí un accident descarrilant el cotxe correu i un altre de tercera classe prop de Cesures, sense que ocorreguessin desgràcies.

Sortí de la Corunya cap al lloc de l'accident un tren de socors.

A BILBAC

Detenció d'una senyoreta

Bilbao, 15. — Ha estat detinguda la senyoreta Carmen Sánchez, de vint anys, que passejava per l'Arsenal portant una boina amb els emblemes monàrquics.

En efectuar la dita detenció es produí el consegüent escàndol.

Un ferit

Bilbao, 15. — En intentar tancar una taverna, el sereno Alfredo Burroqui cridà l'atenció d'un individu anomenat José Gorostiza, el qual s'aboca sobre el sereno, i el bufetejà.

El sereno va treure la pistola, però se li disparà, travessant-li la cuixa dreta, i sofrí una ferida de caràcter greu.

Es produí un gran escàndol, havent d'intervenir-hi la força pública, que desallotjà els voltants.

Les baralles polítiques

Madrid, 15. — Carles Florza Urrutia, funcionari, sostingué una disputa amb Josep Maria Moraleda, industrial, perquè aquell parlava mal del Govern de la República en termes intolerables per part de l'industrial, i com sigui que aquest fes constar que Florza és funcionari, Elorza l'agredí i donà una bufetada.

Moraleda repel·lí l'atac descarregant una sèrie de cops de puny damunt Elorza, el qual hagué d'ésser assistit en una clínica.

Després Carles Elorza passà a disposició del jutjat de guàrdia.

Aquest individu ha estat ja detingut en altres ocasions per promoure qüestions anàlogues a l'esmentada.

Segons les nostres notícies, es tracta d'un element directiu d'un partit legitimista.

A CADIZ

Una manifestació

Cádiz, 15. — Anit s'organitzà una manifestació d'adhesió al règim i de protesta contra el general Sanjurjo i el coronel Valera, dos dels moris contra ambdós.

Detenció

Cádiz, 15. — Ha estat detingut el capellà de l'Armada senyor Josep Llauredor, per efectuar propagandes d'Acció Ciutadana.

Excursionistes de Sevilla

Cádiz, 15. — Han arribat nombrosos excursionistes de Sevilla que venen acompanyats acompanyats amb viatges a la República i moris al general Sanjurjo.

La Banda Municipal ha interpretat l'himne a Ríeas.

Desbordament d'un riu

Aranda, 15. — Al poble de Montijo de Cerezuela, a conseqüència d'una tempesta, es desbordà el riu Rianza, que arrossegà col·litis i cavalleries.

Hi ha calma a tot arreu

Madrid, 15. — El ministre de la Governació ha manifestat als periodistes que la calma era completa, i que tots els telègrafs que s'havien rebut dels governadors acusaven una absoluta tranquil·litat a tot Espanya.

El senyor Azaña treballa

Madrid, 15. — El cap del Govern ha passat la tarda al seu despatx del Ministeri de la Guerra, treballant fins ben avançada la nit.

Avui hi haurà Consell

Madrid, 15. — Demà, a les onze del matí, com a dimecres, hi haurà Consell de Ministres a la Presidència.

Ràdio-Phono

CLIMO

aparell genuïnament català

Ramon Climent

Consell de Cent, 266

(tocant E. Granados)

Telèfon 23058



ACABAT l'estiueig sol·liciteu pressupost per a la restauració del vostre automòbil als tallers

B. JUNCOSA

Borrell, 208 (entre Mallorca i Provença)

Telèfon 32933 - Barcelona

La qüestió del Chaco

Activitats bèl·liques

Asunción, 15. — Les tropes bolivianes atacaren sense èxit el fort Falcon, en territori paraguaià. El fort Falcon es troba situat a 25 milles al sud del fort Boqueron, del qual s'apoderaren els bolivians el dia 31 de juliol, que té una gran importància estratègica a la regió del Chaco. — Fabra.

President paraguaià

Asunción, 15. — El senyor Ayala ha pres possessió de la presidència de la República. — Fabra.

Declaracions del nou President

Asunción (Paraguai), 15. — A la vigília de la seva presa de possessió

de l'elevat càrrec de president de la República, el senyor Ayala ha declarat: "Considero la guerra com un absurd, per el Paraguai no capitalarà davant de Bolívia sense lluita". — Fabra

El senyor Ayala diu que el conflicte del Chaco s'ha de resoldre ràpidament

Asunción, 15. — En prendre possessió del seu càrrec el nou president de la República, senyor Ayala, pronuncià un important discurs, en el qual declarà que es necessari resoldre l'assumpte del Chaco d'una manera ràpida i definitiva. — Fabra.

ESTRANGER

LA SITUACIO POLITICA A ALEMANYA

Hitler es troba entre l'espasa i la paret -- Els "nazis" han quedat molt excitats després de la ruptura de negociacions amb l'actual Govern -- El comentari del dia a Alemanya és desxifrar el camí que emprendran els nacional-socialistes: el del poder o el de la franca oposició

Hitler per calmar la seva gent els dona vacances

Berlin, 15. — Tots els comentaris de premsa giren al voltant de l'entrevista Hindenburg-Hitler i el comunicat oficial que es donà a ran d'aquesta conferència, fent al·lusió al compromís que havia adquirit Hitler abans de les eleccions del Reichstag de sostenir al Govern nacional que gaudiria de la confiança del president del Reich, confirmant d'una manera oficial els compromisos que havia contractat secretament el cap dels nacional-socialistes, malgrat que això havia estat desmentit sempre pels nazis.

L'efervescència entre les tropes d'assalt nacional-socialistes és molt gran, i en evitació d'aquestes complicacions, Hitler ha disposat unes vacances de vuit dies totes les seves tropes, amb la qual mesura s'espera poder evitar que la decepció que ha causat l'esdeveniment en el senat dels nazis tingui més repercussions.

Sembla que Hitler està avui presoner dels seus homes, si bé l'advertència de von Papen d'oposar la força a tot intent de cop d'Estat, és possible que finalment inclini els hitlerians a cercar una fórmula d'intel·ligència per a governar juntament amb el partit del Centre. — Fabra.

L'actual Govern, igual que els "nazis" travessa uns moments compromesos

Berlin, 15. — El Govern de von Papen, a conseqüència de la ruptura de negociacions amb els nacional-socialistes, es veurà obligat a governar a la vegada contra l'esquerra i contra els hitlerians, no disposant més que d'uns cinquanta vots, com a màxim, sobre 608.

Es parla, doncs, de la necessitat de dissoldre el Reichstag així que es reunixi i convocar una assemblea constituent que estaria encarregada de revisar la Constitució, per a la qual cosa es preveu la modificació del règim electoral, per mitjà de decrets lleis. Hom sap ara que durant l'entrevista celebrada amb el president d'Impe-

Federació de Sindicats cristians, senyor Stegerwald i el socialista Hootermann, cap de l'Organització Bandera d'Imperi, per tal de constituir una vosta Organització independent de tots els altres partits.

La situació difícil de Hitler en el seu propi partit, obligant-lo a romandre en l'oposició, fa difícil que pugui acceptar les proposicions del partit del Centre encaminades a restablir una coalició parlamentària, però segueix essent possible que el Centre, per tal d'atacar el Govern de von Papen i evitar una possible Dictadura militar, faci a Hitler concessions tan àmplies, que aquest no pugui negar-se a acceptar-les. — Fabra.

Són detinguts uns "nazis", acusats de terrorisme

Berlin, 15. — La policia de Heide (Honnstein) ha detingut tres individus que figuraven afiliats al partit hitlerian, sobre els quals recauen sospites d'haver participat en els recents atemptats comesos a aquella regió per mitjà de bombes.

Entre els detinguts figura un doctor en Medicina. — Fabra.

Lamentacions pel fracàs de les negociacions -- Comentaris de la premsa de dreta i liberal

Berlin, 15. — El fracàs de les negociacions entre el Govern de l'Imperi i el partit nacional socialista ha produït pensosa impressió als cercles nacionalistes alemanys.

Les periòdiques de la dreta moderada lamenten que les converses no hagin arribat a cap resultat positiu i expressen l'esperança que l'oposició dels nacional-socialistes contra el Govern no arribarà a ésser tal que faci impossible tot acord ulterior i pugui arribar a dividir per a sempre els partidaris d'una Alemanya "nacional".

Mentre que es mostren quasi unànimes en justificar l'actitud del president d'Imperi, es divideixen en tractar de l'adopció per Hitler, ja que els uns la jutgen conseqüent i els altres els sembla intransigent. Aquests

que el partit nacional socialista i que la responsabilitat del president d'Imperi davant la seva consciència i davant el poble alemany pesa encara més que les atencions de partit.

La constitució del Reichstag

Berlin, 15. — El nou Reichstag constarà de 608 diputats, puix que segons les operacions de rectificació de l'escrutini de les eleccions celebrades en 31 de juliol darrer, operacions que han acabat aquest matí, hi ha un mandat suplementari, que ha d'ésser atribuït al Partit econòmic.

La nova Càmera estarà constituïda de la manera següent: Nacional-socialistes, 230. Social-demòcrates, 133. Comunistes, 89.

Centristes, 75. Nacional-alemanys, 37. Populistes (cat. bavaresos), 22. Populistes alemanys, 7. Demòcrates, 4. Cristianistes socials, 4. Camperols, 2. Partit econòmic, 2. Lliga agrària de Wurtemberg, 2. Agraris alemanys, 1.

En efecte, en les tres circumscripcions electorals més importants de la regió industrial rhenovestfaliana, els nacional-socialistes han perdut el 31 de juliol 17.900 vots, mentre que el partit del Centre guanyà 55.000, els socialistes 108.000 i els comunistes 256.400, i aquests resultats són indubtablement els que han orientat el partit nacional socialista envers les solucions radicals.

Quin serà, en aquestes condicions, el desenvolupament dels esdeveniments?

Avui per avui és molt difícil de contestar aquesta pregunta, però fora del partit nacional socialista ningú dubta a Alemanya sobretot després de les paraules que s'atribueixen a von Papen en la seva recent entrevista amb el cap racista, que si els hitlerians tracten realment de passar de les amenaçes als actes, topiran amb una repressió brutal i ràpida per part del Govern. — Fabra.

Tempestes al Golf de Mèxic

Formidable temporal a Mèxic -- Morts i ferits

La xifra de morts és més creixuda

Houston (Estat de Texas), 15. — Segons notícies que s'han rebut aquesta nit, el nombre de víctimes del temporal que descarregà ahir sobre el

Golf de Mèxic és de vint-i-dos morts i cent cinquanta ferits. — Fabra.

Houston (Texas), 15. — S'ha desencadenat una violenta tempesta a tot el litoral del Golf de Mèxic. Fins ara se sap que hi ha 13 persones mortes i 500 de ferides. Els danys materials són molt importants. — Fabra.

Gran Hotel d'Espanya

GRAN CONFORT MODERN

Telèfon a totes les habitacions

Avinguda de la República

LLEIDA

cal o prendre el Poder per a donar satisfaccions tangibles als afiliats al partit, o romandre en l'oposició, que podria prendre ràpidament una forma revolucionària.

El moviment nacional-socialista no pot subsistir i descabellar-se més que comptant amb el suport de les masses camperoles i obreres.

La data de la reunió de la Dieta prussiana

Berlin, 15. — A conseqüència de la negativa del president de la Dieta prussiana, el nacional-socialista senyor Kuntz, a fixar la data de l'obertura de l'esmentada Dieta, el grup social-demòcrata s'ha adreçat al Tribunal Suprem de Leipzig demanant-li que fixi a la major brevetat la data esmentada.

Manifestació d'enyorança als territoris perduts per Alemanya a conseqüència del Pacte de Versalles

Berlin, 15. — A Pirmasens (Palatinat bavarès) se celebrà una manifestació en record i honor dels territoris perduts per Alemanya a conseqüència del Tractat de Versalles. Hi assistiren nombrosos generals i més de cinquanta mil ex-soldats combatents. — Fabra.

El programa del grup social-demòcrata

Berlin, 15. — El grup social-demòcrata del Reichstag es proposa demanar la derogació de l'ordenança de socors del 14 de juny imposant nous impostos i reduint, al contrari, les indemnitzacions per atur forçós.

Els socialistes demanaran així mateix la socialització de les grans indústries alemanyes i dels bancs,

Incendi encara no ofegat a Wembley

Londres, 15. — Ha esclatat un gran incendi al palau de l'Indústria de l'antiga Exposició de Wembley, ocupat avui per una fàbrica de mobles. Les pèrdues són molt importants. Cent cinquanta obrers, entre ells cinquanta dones, van tenir el temps just per a escapar. El foc continua. — Fabra.

Probables tractats de comerç amb alguns països

Londres, 15. — S'assegura que així que acabin els treballs de la Conferència d'Ottawa, s'entaularan negociacions per a la conclusió de Tractats de comerç amb diferents països, entre ells Dinamarca, Noruega, República Argentina i França. — Fabra.

Conflicte tèxtil

Blackburn, 15. — El Consell central de la Federació d'Indústries Tèxtils del Nord ha votat una resolució en la que s'acorda la suspensió general del treball per al dissabte proper, si abans no s'aconsegueix arribar a un acord sobre qüestió dels salaris.

Per la seva part, el Comitè general de la Federació de propietaris de Filatures adoptarà probablement demà una resolució encaminant la reducció dels salaris, i n'ital cas s'anirà a una vaga general que afectaria a mig milió d'obrers de la indústria tèxtil de Lancashire. — Fabra.

A ROMANIA

Nou membre de la família reial

Vienna, 15. — La princesa Ileana de Romania, esposa de l'arxiduc Anton d'Habsburg, ha desllurinat un infant. Probablement serà apadrinat pel seu Carol de Romania. — Fabra.

ELS MOVIMENTS SISMICS

Terratrèmol que no cal que temem

Washington, 15. — L'Observatori d'aquesta capital ha registrat un terratrèmol, l'epicentre del qual està a 1.500 quilòmetres de Washington, entre les illes Iordhowe i Nollholk. — Fabra.

A XINA

El general xinès que anirà a París

Nankin, 15. — El Consell Executiu ha decidit admetre a missió presentada per Xang-Su-Ling. Aquest, com ja s'ha dit, es traslladarà a França i farà el viatge en què el Comitè d'enquesta de la Societat de Nacions. — Fabra.

Poncide

(MARCA REGISTRADA)

Gasosa granulada

d'aquest fruit

Digestiu

Escumós

Refrescant

Si el proven hauren

d'elogiar-lo

Ramon Ibáñez Benet

Avda. República, 31

TELEFON 596

LLEIDA



EL PROBLEMA DE LA MANXURIA

El Japó exigeix determinats requisits per reconèixer l'Estat manxú

Toquio, 15. — L'Agència Rengo diu que el Primer ministre, senyor Saito, ha declarat durant un interviu que el Govern japonès no havia adoptat cap decisió respecte de la data i n'ita qual es reconeixerà el nou Eilat manxú.

Aquest reconeixement no podrà de tot a maneres veure's abans que el Govern manxú hagi satisfet totes les condicions interiors que exigeix tal reconeixement; d'altra manera, no revestiria gran interès qualsevol acord que es concertés amb ell.

A propòsit del rumor que ha circulat, segons el qual, el Japó reconeixeria el nou Estat manxú després de la sessió que ha de celebrar al setembre la Societat de Nacions, el primer ministre digué que l'acció del Japó no tenia res a veure amb la de la Societat de Nacions.

Es al ministre d'Afers Estrangers japonès—acabà dient— a qui s'ha confiat l'estudi tècnic i la cura de fixar la data d'aquest reconeixement. — Fabra.

ANGLATERRA I ELS DOMINIONS

El descabellament de la Conferència d'Ottawa

Ottawa, 15. — Als cercles de la Conferència es dona a entendre, amb caràcter oficial, que l'acord entre el Regnat Unit i el Canadà està ja a punt d'ésser redactat definitivament, per haver estat acceptat per

"TREBOL" fulles d'afaitar

DE VENDA EN TOTS ELS IMPORTANTS ESTABLIMENTS

les dues Delegacions els principals punts del conveni.

En quant l'acord entre la Metròpoli i Sud Africa, també sembla que està a punt d'entrar en la seva fase final. — Fabra.

Capitol de desgràcies

Bucarest, 15. — En un pas a nivell, un tren de mercaderies ha agafat un automòbil. Han resultat mortes les quatre persones que l'ocupaven. — Fabra.

ri, mariscal Hindenburg, el senyor Hitler no es limità a reclamar la cancelleria, sinó que declarà que exerciria els seus Poders sense consideració per a l'autoritat del cap de l'Estat i la Constitució.

Hitler es trobà així amb una negativa per a evitar que, en encarregar-se del Poder, els seus dos principals lleuitants, Strasser i Goebel, prenguessin la direcció del partit en contra del mateix Hitler.

S'intenta un apropament dels hitlerians i el partit del centre

Berlin, 15. — Hom anuncia que l'ex cap de l'Estat major de Hitler i els grups de joves intel·lectuals revolucionaris del partit han entaulat negociacions directes amb el cap de la

darrers expressen l'opinió que una gran part dels electors que votaren els nazis el dia 31 de juliol ho feren posats els ulls no a la instauració d'una dictadura hitleriana, sinó en la formació d'un Govern nacional.

La "Gasetta de la Creu" diu que l'esdevenidor demostrarà si Hitler ha estat ben inspirat en saltar a la prometença que fa dos mesos féu al mariscal Hindenburg de "sostenir un Govern nacional que tingués la confiança del president de l'Imperi".

La premsa liberal i demòcrata estima que les negociacions han tingut quelcom de bo, puix que han demostrat clarament que Hitler avantposa les consideracions de partit a les d'interès general.

La recepció d'Hitler pel president d'Imperi haurà fet comprendre al cap racista que la nació és quelcom més

La situació dels nacional-socialistes abans d'emprendre un dels dos camins: el poder o l'oposició, és el tema del dia a Alemanya

Berlin, 15. — L'actitud en què s'ha col·locat el senyor Hitler, segons es desprèn de les referències que es van tenir de les seves recents converses amb el President de l'Imperi i el canceller Von Papen, és objecte de tota classe de comentaris als cercles polítics, juntant-se en general que és el resultat directe de l'escrutini de 31 de juliol darrer.

L'estudi de les xifres d'aquest escrutini ha fet indubtablement que la direcció del partit nacional-socialista adquireixi la convicció absoluta que

així com l'expropiació dels latifundis.

Presentaran, finalment, un projecte destinat a combatre l'atur forçós mitjançant la reducció de la durada legal de treball. — Fabra.

A ANGLATERRA

S'anuncien reduccions als subsidis dels sense feina

Londres, 15. — Segons el "Sunday Dispatch", el Govern britànic té el propòsit de sotmetre al Parlament en el mes d'octubre un projecte de noves reduccions en els subsidis als sense feina. Aquesta decisió es basa en les recomanacions de la Comissió real. Les reduccions proposades formaran part del projecte d'economies previstes pel Govern. — Fabra.

MOBLES Capdevila

GRAN EXPOSICIO D'HABITACIONS MODERNES I D'ESTIL

Secció especial de mobles econòmics

Fabricació pròpia ★★ Preus limitats

Carrer Sant Pau, 48-50-52-54, i Mendizábal, 28-30

Telèfon 15778

Ramon Coll i Rodés

ADVOCAT

Clarís, núm. 59

Telèfon 70416

BARCELONA

Tomàs Jordi Blanch

Procurador dels Tribunals - Advocat

València, 286, 2.ª

Telèfon 74253

BARCELONA

"ALMACENES DE SAN PEDRO S. A."

Teixits clàssics i de novetat

FABRICACIO PROPIA

Confeccions i Sastreria a mida

— ELS MAGATZEMS MES IMPORTANTS I ACREDITATS DE LES TERRES DE LLEIDA —

CASES A: Barcelona - Oseca Barbastre - Lleida - Jaca

Ayerbe - Sariñena - Montçó - Binéfar - Saragossa - Biescas - Alcolea

Carrer Major, 24 - LLEIDA - Telèfon 567

ARQUES "SOLER"

INCOMBUSTIBLES E IMPERFORABLES AMB EL SOPLET

ALDANA 3 i 5. BARCELONA TELEFON 31853

Jaume Agustí

CONSTRUCTOR D'OBRES

Aragó, 222 - BARCELONA - Telèfon 11966

EROTYL

Específic de l'ASTENIA GENITAL (IMPOTENCIA) (MANCA DE VIGOR SEXUAL)

De la ejaculació prematura (pèrdues seminals); de la feblesa i molt eficaç per a combatre la NEURASTENIA, en totes les seves manifestacions.

Es el més potent estimulador de l'activitat neuro-espinol-mèdulo-genital. Sinèrgic i homo-estimulador de les glàndules intersticials. Producte puriglandular, completament inofensiu. Mai perjudica, ni lesiona cap òrgan, ni el funcionament dels mateixos.

No conté, ni estricnina, ni fosfurs, ni canterides, ni cap altre medicament excitant.

PRODUCTE MÀGIC I INSUBSTITUIBLE PER A RECUPERAR LA PERDUDA FELICITAT CONJUGAL. PROSPECTES GRATIS

Laboratori Farmacològic del Dr. W. Dutrem

Alt de Sant Pau, 50 - BARCELONA - Telèfon 10631

Preu: 275 ptes.

GENERALITAT DE CATALUNYA

Setmana final de l'Escola d'Estiu de 1932

El Programa de l'Escola d'Estiu d'enguany, ja publicat, va anunciar una gran *Conversa Pedagògica* sobre els "Problemes que planteja l'ensenyament del llenguatge a Catalunya".

Conversa que tindrà lloc durant la Setmana Final de l'esmentada Escola d'Estiu (del 22 al 27 d'agost) i a la qual són convidats cordialment tots els mestres i mestresses de Catalunya.

Hora anunciada, igualment, que aquesta *Conversa Pedagògica* tindrà com a base una Ponència presentada pels senyors Vicens Garganyes, mestre de Son del Pi (Lleida), Josep Mascort, mestre de Vilanova (Girona), Carles Salvador, mestre de Bonassal (Castelló de la Plana), Raimon Torroja, mestre del Grup Milà i Fontanals (Barcelona), Josep Barceló, Director del Grup Lluís Vives (Barcelona) i Alexandre Gali, assessor tècnic de les escoles Blanquerna de Barcelona i Professor a l'Escola Normal de la Generalitat.

Estudiats ja per aquests senyors els diferents punts que integren el tema general de la *Conversa* i arrodonides les conclusions de la Ponència, ens plaça, avui, de donar-les a la publicitat, amb l'esperança de que seran nombrosos els mestres i mestresses de Catalunya i països de parla catalana que, prenent peu en aquestes conclusions, voldran preparar interessants intervencions en la projectada *Conversa Pedagògica* i anunciar les prèviament a la Secretaria de l'Escola Normal de la Generalitat, Urgell, 187, Barcelona.

Heus ací, ara, el text d'aquelles conclusions:

"PROBLEMES QUE PLANTEJA L'ENSENYAMENT DEL LLenguatge A CATALUNYA"

Primer punt:
Qüestions de principi sobre la diversitat de llengües en l'ensenyament.

Conclusions:

1. L'ensenyament a l'escola primària, per a no perturbar el desenvolupament de l'infant, ha d'ésser monolingüe i a base de la llengua materna.

2. La introducció d'altres llengües en l'ensenyament no ha de fer-se fins que l'infant hagi acabat la seva formació primària i estigui en possessió de la llengua materna. Els elements que poden determinar aquesta possessió són principalment tres: Primer.— Un límit d'edat que ve determinat pels ciclos normals d'adquisició de llenguatge. Segon.— L'aptitud a expressar-se en el llenguatge parlat i escrit que es considera propi en els adults. Tercer.— El coneixement fonamental de la gramàtica, a base de la llengua materna.

Segon punt:
Criteri d'adaptació en el règim d'ensenyament del català i del castellà a Catalunya.

Essent impossible, per raons d'ordre extra-pedagògic, resoldre un ensenyament enterament monolingüe a base de la llengua materna, i prenent com a punt de partida l'actual Decret sobre l'ús de llengua a les Escoles de Catalunya, data 29 d'abril de 1931, l'adaptació de l'ensenyament de llengües es farà segons les normes que segueixen:

Primera: Segons el que preceptuen els articles 20 i 21 de l'esmentat Decret, es tindrà molta cura de diferenciar els escolars segons la seva llengua amb tota la rigorositat que permetin els tipus d'escola i els mitjans de què es disposi.

Segona: L'edat de vuit anys, que l'esmentat Decret posa com a límit inicial per introduir els nois catalans al coneixement de la llengua espanyola, s'entendrà sempre com a escolar o pedagògica. Perquè l'infant es pugui considerar de vuit anys d'edat pedagògica els efectes de l'aplicació de l'esmentat Decret, ha de saber llegir en català amb una rapidesa de 100 mots per minut d'un llibre de lectura corrent; ha de comprendre el significat d'allò que llegix contestant bé almenys el 60 per cent de les preguntes que se li fan sobre el text llegit a base del lèxic mateix del text; ha d'escriure el dictat català amb un mínim de 35 per cent d'errades.

Tercera: Dels vuit als nou anys pedagògics es destinaran a l'ensenyament del castellà tres hores setmanals repartides equitativament. Aquest ensenyament comportarà la lectura, l'escriptura i la conversa. Es farà a base del castellà i per mitjà d'un material de treball compost ad hoc per introduir d'una manera sistemàtica i sense pèrdua d'esforç el coneixement d'aquesta llengua.

Quarta: Dels nou als dotze anys pedagògics, si l'infant sap manejar la seva llengua materna i coneix el mecanisme gramatical d'aquesta llengua, l'ensenyament del castellà es farà intensiu repartint la vida escolar entre el castellà i el català i destinant la meitat del temps a cada una de les

dues llengües. En l'horari i dintre el temps destinat al castellà, es fixarà l'ensenyament específic de la llengua i la gramàtica castellanes, destinant a aquest ensenyament el mínim de tres hores setmanals. A l'escola rural, tenint en compte que l'ambient no és tan propici a l'aprenentatge del castellà com a ciutat, durant l'últim any podrà intensificar-se més l'ensenyament del castellà.

Sisena: Per assegurar el bon funcionament d'aquest règim és condició indispensable que els mestres de les escoles de Catalunya coneguin amb la més gran perfecció les llengües catalana i castellana.

Reserva del ponent senyor Raimon Torroja: — El ponent Raimon Torroja fa una reserva sobre la manera de repartir el temps destinat a l'ensenyament del castellà a partir dels vuit anys pedagògics. Creu el senyor Torroja que el repartiment d'aquest temps s'ha de fer per sessions senceres des dels primers inicis i a través de totes les disciplines escolars, i no per hores alternes o diàries com un ensenyament concret.

Tercer punt:
Normes generals per orientar l'ensenyament del llenguatge a base de la llengua materna.

Primera: Per limitar el tema, en aquesta ponència no es tindran en compte, dins el concepte d'ensenyament del llenguatge, l'adquisició dels mecanismes bàsics de la lectura, l'escriptura i l'ortografia, que comporten unes pràctiques pedagògiques molt concretes i poden ésser objecte d'estudis especials a part dels que es refereixen pròpiament a la llengua.

Segona: L'ensenyament del llenguatge pròpiament dit, comporta totes aquelles pràctiques i elements d'estímul que conduïxin l'infant al domini de l'expressió a base de la paraula parlada i escrita, i en el tipus de llenguatge que es considera propi dels adults.

Tercera: L'ensenyament del llenguatge serà enterament pràctic i girarà a l'entorn d'una penetració constant i renovada del sentit dels mots i les expressions i d'una pràctica viva en la construcció de la frase per assolir el valor de les estructures verbals. Aquest ensenyament es produirà sempre a base de fets vius d'expressió que es copiaran en el llenguatge de cada dia o en el de les obres literàries de reconeguda autoritat que estiguin dins dels interessos dels infants. Tota lligo de llenguatge tindrà com a base l'expressió parlada i es traduirà, sempre que sigui possible, en forma escrita. Tot

l'ensenyament del llenguatge serà dirigit a preparar la composició, però es tindrà molta cura a no donar mai temes de composició la complexitat dels quals pugui excidir de la capacitat psíquica de l'infant en les diverses fases del seu desenvolupament.

Quarta: L'ensenyament del llenguatge, tal com s'exposa en la conclusió precedent, comença així que l'infant ingressa a l'escola, per tal com aquesta forma d'ensenyament ve a ésser una continuació del mateix aprenentatge espontani de la llengua. Es precis, però, determinar, dins un pla de conjunt, el tipus d'exercicis o d'estímul que siguin indicats per cada edat o per cada frase evolutiva de l'adquisició del llenguatge.

Cinquena: Fins als deu anys d'edat la gramàtica no s'ensenyarà a l'infant d'una manera sistemàtica. Es procurarà, però, que conegui la terminologia més general de la gramàtica per poder-la aplicar a les coses del llenguatge. Així es procurarà que l'infant sàpiga què volen dir els mots nom, adjectiu, singular plural, etc. etc. La morfologia, que constitueix un element importantíssim de la gramàtica i del llenguatge, l'infant l'aprendrà d'una manera viva i espontània per mitjà de les pràctiques d'expressió, en les quals es procurarà corregir els defectes morfològics i donar les formes correctes. Fins que l'infant no aprengui gramàtica formal no se li parlarà de sintaxi, però se l'ensenyarà a construir la frase i a percebre els matisos d'expressió segons la construcció, per tal que pugui aplicar pràcticament les formes constructives al seu propi llenguatge, d'acord amb les frases del seu desenvolupament.

Sisena: En l'ensenyament de la gramàtica que s'assenyala per a després dels deu anys es procurarà seguir un mètode d'estudi objectiu que permeti a l'infant el descobriment dels fets de llengua en la seva realitat, fugint dels apriorismes i prejudicis en què s'ha anat fonamentant fins a la data aquest ensenyament.

Setena: En la fase actual de l'ensenyament del llenguatge a Catalunya, s'imposa la determinació d'uns tipus d'exercicis que els mestres puguin aplicar immediatament segons les edats dels infants i la sistematització de la major quantitat de material possible que faciliti la tasca del mestre. Aquesta preparació de temes i material hauria d'ésser realitzada per tècnics autoritzats en vistes a una aplicació general a les Escoles de Catalunya.

me II", amb càrrega general, cap a Maó.

Vapor francès "Espanya", amb càrrega general, cap a Alger.

Vapor espanyol "Aya Mendi", amb càrrega general, cap a Bilbao.

Vapor espanyol "Ciudad de Mahón", amb càrrega general, cap a Eivissa.

Vapor espanyol "Rey Jaime I", amb càrrega general, cap a Palma.

ARRIBADA DE DOS DESTROIEROS ANGELOS

Ahír, a les deu del matí, ancoraren a la darsena de Sant Bertran, i amarraren llurs caps de popa al moll del mateix nom, els destroiers anglesos "Searcher" i "Shamrock", els quals han efectuat un viatge de pràctiques per la Mediterrània.

Romandran a Barcelona fins el dia 20, que emprendran viatge a Pollensa.

Poc després de l'arribada dels esmentats vaixells nassà a bord per tal de complimentar els respectius comandants i l'oficialitat, l'ajudant de la Comandància de Marina, senyor Guíjarro.

La colònia escolar de Palma

La colònia escolar de Palma de Mallorca, que tenia anunciada la seva tornada per a avui, no ho farà fins demà, dimecres, a la mateixa hora, per tal de poder assistir a la festa que la municipalitat de Palma els dedica. Ho posem a coneixement de les famílies interessades a prec de la Comissió de Cultura.

Una recompensa merecuda

A l'Ajuntament de Barcelona cal reconèixer-li l'encert que tingué en concedir el premi d'edificis industrials corresponent al concurs de l'any 1929 a l'edifici propietat de MYRURGIA, S. A., instal·lat al carrer de Mallorca i Nàpols.

La fàbrica de perfumeria MYRURGIA, S. A., coneguda arreu per les seves creacions MYRURGIA, tingué en l'any 1929 necessitat d'edificar un ample local propi per a poder donar l'abast a les necessitats que la demandava del públic exigia. El seu director, senyor Esteve Moncal, ànima d'aquesta important casa, estudià la forma de fer una construcció que respongués a les necessitats desitjades, ajuntant als seus coneixements el desig de dotar Barcelona d'una veritable fàbrica de perfumeria, i de comú acord amb l'arquitecte senyor Antoni Puig Gual, que fou l'encarregat de portar a terme la dita construcció procuraren solucionar i harmonitzar les necessitats amb la bellesa, la qual cosa aconseguiren d'una manera esplèndida i meravellosa.

Per a donar una idea de la importància d'aquesta casa cal recordar el dia de la inauguració, en la qual assistiren invitats per Myrurgia S. A. bon nombre de fabricants i representants de fàbriques de perfumeria estrangeres i tots ells admiraren i reconegueren aquest laboratori-fàbrica de perfumeria com un dels millors de l'univers, tant per la seva distribució com per l'arquitectura i riquesa decorativa.

Amb ocasió del premi concedit pel nostre Ajuntament, creiem just felicitar a MYRURGIA, S. A. a l'arquitecte Puig Gual, i d'una manera molt especial al senyor Esteve Moncal, puix que a ell es deu tota la iniciativa i desenvolupament d'aquesta obra magna.

El servei telegràfic per telèfon

La darrera nota oficial publicada fa uns quants dies en alguns diaris locals, referint-se a la implantació del servei telegràfic per telèfon, ha motivat per part del públic la demanda d'aclariments, que a continuació es consignen.

1.—Per tal d'expedir un telegrama per telèfon des del domicili de l'expedidor, cal fer abans un dipòsit en metàl·lic al Centre de Telègrafs, Palau de Comunicacions, entrada per la porta de la Via Laietana, segon pla, de nou a una, tots als dies fèrers.

2.—Perquè es comuniqui per telèfon, tot telegrama que rebint totes les persones o entitats que tinguin direcció telegràfica abreuçada registrada en aquest Centre, sols és precis sol·licitar-ho per lletra adreçada al cap de Telègrafs, en la qual consti el

LA CASA de les MITGES

Mitges de seda natural a 5 pessetes
Gran assortiment en portamonedes, guants i vestits de bany

Mallafina Fiveller, 11
(Abans Fernando)

CARNET TEATRAL

TEATRE COMIC

La revista "Avi de gustu"

Dintre el gènere que aquest estiu s'ha generalitzat més a la nostra ciutat ocupa un lloc preminent la revista que suau s'ha estrenat al Teatre Comic.

"Avi de gustu" és una mostra reeixida dintre el gènere de revista vodevil·la, que, com ja hem dit, obtenen aquest estiu bons èxits.

Els diferents quadros que se succeïxen, ben harmonitzats dintre un argument, naturalment, fantàstic i il·l·lògic a tot ésser-ho, són l'èxit de l'espectacle. Schussurten, entre ells, els anomenats "Molins de vent", "Les pescadores" i "Les bunyoles", en el qual fins i tot s'obtenen bunyols al públic. Cal també remarcar un xic, que constitueix tota una creació de Sara Fencor i Pere Segura.

En finalitzar l'espectacle es posà en escena un quadre d'homenatge a la República, que fou ovacionat.

Angel Truño Rusiñol

Constructor
(Arquitecte)

Tallers, 24 - BARCELONA - Telèfon 10944

Moviment marítim

VAIXELLS ENTRATS

Vapor noruec "Cyria", amb càrrega general, de Baltimore i escales.

Vapor espanyol "Rey Jaime I", amb càrrega general i 327 passatgers, de Palma.

Vapor espanyol "Ciudad de València", amb càrrega general i 771 passatgers, de València.

Vapor espanyol "Altube Mendi", amb càrrega general i 7 passatgers, de Bilbao, i escales.

Vapor espanyol "Virgen de Africa", amb càrrega general i 48 passatgers, de Castelló.

Vapor espanyol "Ciudad de Mahón", amb càrrega general i 77 passatgers, de Maó.

Vapor espanyol "Juan", amb peix, de Las Palmas.

Vapor espanyol "Manuela O. de R.", amb càrrega general i 121 passatgers, de Cartagena.

Vapor espanyol "La Guardia", amb càrrega general, de Mersella.

Vapor holandès "Hebe", amb càrrega general, d'Amsterdam i escales.

Vapor francès "Espanya", amb càrrega general i 27 passatgers, de Marsella.

Vapor noruec "Arfin Jarl", en trànsit, cap a Gènova.

VAIXELLS DEPARTATS

Vairell espanyol "Ciudad de Alicante", amb càrrega general, cap a Oran.

Vapor espanyol "Mahón", amb càrrega general, cap a Las Palmas.

Vapor espanyol "Manuel Calvo", amb càrrega general, cap a Maó.

Vapor italià "Franca Fassio", amb càrrega general, cap a Gènova.

Vapor espanyol "Rey Jaime I", amb càrrega general, cap a Maó.

AURELI TOLOSA
PINTURA I DECORACIO

PLAÇA LETAMENDI, 29
TELEFON 74536

COL·LEGI "PALACIO DE CULTURA"

INSTITUCIÓ DOTADA DELS MES MODERNS ELEMENTS D'EDUCACIÓ I D'ENSENYANÇA

PARVULARI - ESCOLA ESPECIAL DE SÀTIL·LERS - EDUCACIÓ COMERCIAL COMPLETA I PRACTICA - IDIOMES, ETC...

Personal idoni titular i pràctic - Interns, Mig pensionistes i Recomanats - Servei particular d'auto - Tramvies 24 i 63 - 500.000 pams quadrats de parc, jardins i camps per a esports i d'experimentació - Piscina i dutxes - Capella

NOTA. — Preguem que es prengui aquest anunci com a invitació especial per a visitar l'establiment.

TRAVESSERA DE DALT, 86 (davant de Sant Josep de la Muntanya) TELEFON 72331

CATALUNYA

GRANOLLERS

Esdrament teatral :: Hipòlit Lázaro al teatre Unió Liberal

Evidentment, el número més atractiu de la festa major serà la representació al teatre de la Unió Liberal de l'òpera "Aida", que han de cantar Hipòlit Lázaro, tenor; Josefina Blanch, soprano; Concepció Callao, contralt; Ricard Fuster, baríton; Canut Sàbat, baix. El nom d'aquels reputats artistes ja basta per ell sol d'assegurar el més esplendorós èxit, que forçosament han d'assolir, i reafirma les nostres afirmacions l'encert d'encomanar la direcció de tan difícil partitura al mestre Sabater, tan conegut del nostre públic. Des d'aquestes columnes ens plau de felicitar cordialment la Junta directiva d'aquella entitat per tot el treball que ha desenvolupat i no cal dir com hem d'elogiar amb el senyor Plantada, encarregat de formar la companyia, pel gran interès que hi ha esmerçat. Ens plau de fer constar també la seguretat que en l'orquestra hi haurà el nombre de professors que l'obra exigeix, desapareixent per una vegada l'error d'alguns empresaris en regatejar individus a la massa orquestral. Si així no succeeix, seriem els primers de protestar-ne fermament. Som partidaris de fer les coses, com cal.

Per les noves que una a nosaltres han arribat, i comptant amb què el pressupost econòmic és molt creixent, estem segurs que el dia 25 a la Unió Liberal no hi entrarà qui voldrà, car les peticions de tota mena de localitats és continua. El poble respondrà al gran sacrifici que la Junta d'aquella entitat s'ha proposat fer. Els desitgem un franc èxit.

REUS

Diverses

Han estat controlades pels Comités polítics les rectificacions del Cens, amb nombre considerable, especialment d'inclusions.

Amb motiu de la diada de la Mare de Déu d'agost, tindran lloc a les platges de Salou grans festivals, que prometen veure's molt concorreguts.

L'Associació de Concerts, en virtut de les eleccions celebrades, ha elegit president el senyor Ramon Guardans Adreus, entusiasta filharmònic, amb l'actuació del qual es comença la continuació d'aquesta antiga Associació, que tant ha fet en pro de la cultura musical del nostre poble.

Al Teatre Fortuny ha durat un dies un campionat de resistència de ball. No cal dir que la sala era un bastió i repugnant d'efecte, admirant-se tothom de la resistència dels balladors i de l'humor que significaven aquestes proves.

Com cada setmana, i amb èxit creixent, ha tingut lloc una audició de sardanes a càrrec de la col·lecció Catalunya, i un concert per la Banda Municipal al Passeig de Mar.

Les piscines del Reus-Deportiu i C. N. Ploms cada dia es veuen extraordinàriament concorregudes, augmentant ràpidament el nombre de nedadors, especialment d'infants.

Ha quedat constituïda la Fe-

deració Provincial de Caçadors, convenient amb la necessitat que totes les entitats hi figurin, i nomenant una ponència per tal que redacti uns estatuts.

MASNOU

Diverses

Per tal que els simpatitzants amb l'adquisició del Parc Maller puguin disposar dels seus donatius, han estat obertes llibretes a les Caixes d'Estalvis de la Generalitat i de la Vellesa, on poden lliurar-se, des d'ara, les quantitats.

Al Laboratori Municipal continuen practicant-se les investigacions i anàlisi de llei i pa.

La Junta de Sanitat ha confectionat el reglament per a les vaqueries; s'ha clausurat, per ordre de l'Alcaldia, una vaqueria que s'havia obert clandestinament, el permís per a la qual havia estat deuregut oportunament.

Està procedint-se a l'embelliment del Cementiri i les obres, d'acord amb el pla aprovat per la Comissió de Cementiris.

Els funcionaris municipals curen diàriament de la neteja de la platja i recullen les deixalles dels

taller-escola de la Casa d'Assistència.

LA COMARCA GIRONINA

LA FÀBRICA TANCADA

El tancament de l'antiga fàbrica de paper "La Aurora" no pot deixar-nos indiferents, per tal com ha d'afectar l'economia d'una ciutat com Girona. Tota fàbrica que tanca les seves portes suposa sempre una minva en l'economia vital del país, i davant d'un fet com aquest, ningú, per elemental que sigui el seu patriotisme, no pot plègur-se de braços. Quan esclata un incendi, tothom corre per tal d'impedir que el foc es propagui i faci grans estralls. Quan esdevé algun flagel de la naturalesa, es desvel·len els sentiments de solidaritat humana, aviat omagats sota l'egolsme, i tothom, amics i enemics, s'ajuden. Nosaltres creiem que així mateix, quan es tanca una fàbrica, que vol dir treball i vida per a una població o una

Llibreria Francesa

8 i 10, RAMBLA DEL MIG, 8 i 10
Fundada l'any 1845

EL MES GRAN ASSORTIMENT DE
LLIBRES ESTRANGERS I NACIONALS

banyistes, a l'objecte que tots els dies els banyistes la trobin en perfecte estat.

Complint un acord que havia pres l'Ajuntament de 1918, s'ha posat la placa amb el nom de l'edifici Alzina Sensat al carrer conegut per Orient.

GIRONA

Un report de la Comissaria de la Generalitat

El comissari de la Generalitat, senyor Iria, acaba de publicar un interessant report sobre l'obra realitzada d'onça que va posseir-se del càrrec fins al mes de maig d'enguany.

Aquest report, dedicat al president de la Generalitat, senyor Macià, tracta extensament dels serveis d'acció social, cultura, foment, obres públiques i finances, i acaben de donar-li interès nombrosos gràfics i gravats.

La impressió d'aquest volum ha estat feta amb tota cura al

comarca, tothom hauria d'esser amaten per veure si és possible d'impedir-ho.

No hi ha res de més trist i desolat que el silenci d'una fàbrica tancada, amb les seves naus solitàries i els seus molins parats. Una fàbrica parada és un símbol de la inactivitat i de la mort. És un deure, doncs, per part de tots, de treballar perquè si actualment no poden obrir-se noves fàbriques, degut a la crisi que travessa el món, almenys no es paralitzi el treball en les que encara existeixen.

En el cas de "La Aurora" és més de dolor encara el tancament per tractar-se d'una fàbrica ben gironina, que ha subsistit uns tres quarts de segle. Durant aquest període hi ha hagut oris econòmiques, guerres civils, canvis de règim, i "La Aurora", com la seva germana "La Gerundense", s'ha mantingut en peu i ha prosperat

El seu nom vultuista semblava anunciar que no vindria per a ella la posta, Girona podria enorgullir-se d'aquesta manufactura de paper que després era convertit en diaris, que són un dels exponentes de l'aveng i la cultura d'un poble.

No hi haurà encara un mitjà viable perquè "La Aurora" torni a obrir les seves portes? Tothom, i sobretot els gironins, hauria de posar-hi el coll, car es tracta no sols del treball d'una seixantena d'obres, alguns dels quals havien envellit a la fàbrica, sinó fins i tot del bon nom de Girona, que fou una de les primeres ciutats de Catalunya on, gràcies a l'esperit d'iniciativa dels meritisssims fundadors de "La Aurora" i "La Gerundense", començà a fabricar-se paper amb procediments moderns, contribuint a la prosperitat industrial de la històrica ciutat i de la seva florent comarca.

Construccions Gaspar
Rambla Catalunya, 94

Es aquesta una de les més importants cases de la nostra ciutat dedicada al ram de calefacció i ventilació.

Construccions Gaspar, suficientment coneguda per tots els arquitectes i persones dedicades al ram de construcció, és la casa que estudia i resol tots els problemes de calefacció i ventilació per difosils que siguin, puix que així ho demostra la llarga escala de treballs que porta fets des de la instal·lació de calefacció en pisos petits, el cost de la qual no arriba ni de molt a 2.000 pessetes, fins a les grans obres portades a cap, tals com la instal·lació de l'Hospital de la Santa Creu i Sant Pau, Santuari de Núria, etc., etc.

Es de tothom reconeguda la cura que posa Construccions Gaspar a les instal·lacions de calefacció en cases habitades, i compta amb personal expert per aquesta mena de treballs i ha obtingut moltes felicitacions de clients que tenien materials tan delicats com marbres, tapisseries de seda, parquet, etc., etc., i han vist aconseguida la instal·lació sense que es malmetés ni la més petita cosa. Les instal·lacions sempre són fets amb la deguda superfície de radiadors i amb les seccions de tuberia necessària perquè quedi una cosa perfecta.

Les instal·lacions de calefacció modernes són fets amb cremadors d'olis pesats, obtenint la calefacció automàtica, o sigui la que reuneix tots els avantatges; d'aquest tipus d'instal·lacions podriem detallar-ne diverses, entre les quals destaquem

quan les fets al Palau del senyor Roviralla, la casa dels senyors Sedó, doctor Barraquer, doctor Ribes, senyor Maní, senyors Sagnier i altres instal·lades a València i a Alacant.

El servei tècnic de Construccions Gaspar posa la més gran cura en els projectes per a instal·lació de fàbriques, i a cada cas ofereix la instal·lació més adequada a les necessitats i especialitats del fabricant adoptant en molts casos les instal·lacions combinades amb aire calent; les dites instal·lacions donen el màxim rendiment, i segons els que en tenen d'instal·lades, donen la completa satisfacció i són estèticament irreprotxables, puix queden supermises de la vista els tubs d'aletes que tant s'havien prodigat darrerament.

Corrobora les nostres afirmacions el que a pesar de la crisi de treball dintre el ram de construcció la casa a què ens referim en aquestes ratlles cada any resulta que ha treballat més que l'anterior, ço que vol dir que amb la seva forma de treball s'ha guanyat la confian-

Espai reservat

ça dels tècnics, i treball que vingui amb compromís, treball que ha de passar per Construccions Gaspar.

Molt diuen a favor de la nos-

tra indústria cases com aquestes, que amb el seu esforç arriben a imposar-se i que dintre de la seva especialitat són imprescindibles.

PARA-SOLS, CADIRES, BANCs,
articles per a jardí, platja i camp
LLITS DAURATS
Especialitat en material de cirurgia
GRAN EXPOSICIO
2, BALMES, 2 BARCELONA

Jaume Quera Bonal

Contractista
d'obres

Monzó Pelayo, 37,
Telèfon 74576

Barcelona

Joan Clavell - advocat

Administració i compra-venda de finques

Passeig de Sant Joan, 77, 1.º * Telèfon 79489 - De sis a vuit

J. Cabarrocas-Lluch

Agent de Duanes

TRAFIC INTERNACIONAL

Casa central:

Filials

BARCELONA

VIA LAIETANA, 28

Telèfon 18767

Telegrams: Cabarrocaslluch

Clau: ABC, 6.ª edició

Port-Bou

Cerbère

La Jonquera

Puigcerdà

Jirón

Hendais

Fabrica de Productes retractaris i de gres

Manuel Reguant

Fàbrica i Oficines: CARRERS OLIVERA, 25 - JAUME
FABRA - BONAPLATA - FRANÇA i CANTARS

TELEFON 31816
BARCELONA

MOVIMENT BURSATIL

MERCAT LLIBRE

La sessió d'avui ha estat postergada per tot i haver estat de la Borsa de Madrid i Bilbao, les quals han fet festa.

De tota els valors a terme els més postergats han estat les accions d'Alacant i Transversal, que, si bé no es han cotitzat en gran nombre, han millorat un xic aproximadament de la tancada anterior; els altres valors d'Alacant i Transversal, encara que amb relativa fermesa.

Els cotitzats, en general, han estat apàtics degut a la falta de concurrència, per una banda, i per altra banda, degut a la situació d'aquesta dies passats.

Tanca fixada pel Mercat Llibre de Valors en la sessió de Borsa:

Valors de 15 Tanca Alta q ante. Baixa

Ford	81'15	51'10	+0'05
Alacant	84'10	33'30	+0'80
Transversal	23'75	21'50	+1'25
Colònia	45'35	45'50	-0'15 1/2
Explosius	130'50	130'75	-0'25
Bons 5%	201'00	200'00	+1'00
Alf	54'50	55'00	-0'50
Petrolets	6'10	6'30	-0'20
Montserrat	39'00	38'25	+0'75
Ford	150'00	154'00	+2'00

BORSA AL COMPTAT

El deute de l'Estat, sostingut, sense moltes transaccions, havent tancat el cupó d'emissió d'amortitzables 1900, 1917 i 1927 amb impostos.

El deute de l'Ajuntament giren als cotitzats dels camins ja coneguts durant aquesta dies.

Les Diputacions velles, o sigui l'emprèstit dels 9.000.000 de pessetes, han contractat 63'00 per 61'50 el canvi anterior, o sigui (+1'50). Diputacions sèrie C, 63'00 (+0'50).

Les Juntes d'Obres dels Ports i Caixa d'Emissions, sense contractar-se; el Banc Hipotecari 5 per 100 repetit el canvi de 85'50 per 100; Crèdit Local 6 per 100, 76'25 (+0'25); Crèdit Local Interprovincial, 69'50 (+0'75).

En obligacions del ferrocarril del Nord el segon sèrie, 48 (-1 per 100); Astúries, primera sèrie, 48'40 (+0'40); Lleida a Reus, 58'25 (+0'25); Almansa 4 per 100, 61'25 (+0'25); Mines Sant Joan, 52'00 (+1'00); Nord, 6 per 100, 85'50 (+0'50); Alar, 70'75 (+0'25).

El sector d'obligacions Alacant ha estat més variat, i en bastantes variacions d'importància; Alacant, sèrie C, 33'00 (+0'25); sèrie D, 61'50 (+0'50); sèrie E, 62'25 (-0'25); sèrie G han arribat a cotitzar 84'00, baixant a 82'50 (+0'50); sèrie J, 77'00 (+0'50).

El cotitzat d'obligacions industrials, completament paralitzat; Barcelona Electricitat, emissió 1907, 4 per 100, 7'00; Sanon, 70'00 (-0'00); Mines Potassa de Soria, 93'50 (+0'50); Bons Energia, Catalana Gas, sèrie G, així com els Bons de l'Industria Compañia, repetint els canvis anteriors.

El grup d'accions al comptat, completament paralitzat.

La llibre cotitzada a 43'40. El dòlar, 124'40.

BORSA OFICIAL

Borsa matí:

Nord: 51'05; Alacant: 33'55, 34'30; Transversal: 21'75; Chade: 420 darrera paritat; Chade O: 81'60 darrera paritat; Chade E: 77'80 darrera paritat; Filipines: 246 darrera paritat; Explosius: 130'75; Petrolets: 6'10, 6'15.

DIVISIS ESTRANGERES

Llavors: 43'40; Francs suïssos: 48'80; Dòlars: 124'40; Marcs: 4'96 1/2; Belgues: 123; Francs francesos: 48'80; Lires: 63'80.

MERCAT LLIBRE DE VALORS

Borsa matí:

Nord: 51'10, 51'30, 50'95, 51'15; Alacant: 33'50, 34'10; Explosius: 131'50, 130'50; Bons 5%: 201; Rif: 54'55.

CENTRE COTONER DE BARCELONA

LIVERPOOL	Diap.	Q.	M.	M.	A.	O.	D.
Tanca anterior	5.51	5.52	5.53	5.54	5.55	5.56	5.57
Obertura	5.51	5.52	5.53	5.54	5.55	5.56	5.57
Segon telegrama	5.51	5.52	5.53	5.54	5.55	5.56	5.57
Tanca	5.51	5.52	5.53	5.54	5.55	5.56	5.57
Alça	5.51	5.52	5.53	5.54	5.55	5.56	5.57
Baixa	5.51	5.52	5.53	5.54	5.55	5.56	5.57

NOVA ORLEANS

Diap.	Q.	M.	M.	A.	O.	D.
Tanca anterior	7.04	7.05	7.06	7.07	7.08	7.09
Obertura	7.04	7.05	7.06	7.07	7.08	7.09
Segon telegrama	7.04	7.05	7.06	7.07	7.08	7.09
Tanca	7.04	7.05	7.06	7.07	7.08	7.09
Alça	7.04	7.05	7.06	7.07	7.08	7.09
Baixa	7.04	7.05	7.06	7.07	7.08	7.09

SEMPTE (Liverpool)

Upper	Lower	Upper	Lower
Tanca anterior	6.79	6.85	6.89
Obertura	6.79	6.85	6.89
Segon telegrama	6.79	6.85	6.89
Tanca	6.79	6.85	6.89
Alça	6.79	6.85	6.89
Baixa	6.79	6.85	6.89

DISPONIBLE EN PLAGA

Q.	M.	M.	A.	O.	D.
Tanca anterior	134	135	136	137	138
Obertura	134	135	136	137	138
Segon telegrama	134	135	136	137	138
Tanca	134	135	136	137	138
Alça	134	135	136	137	138
Baixa	134	135	136	137	138

ANY ANTERIOR

Q.	M.	M.	A.	O.	D.
Tanca anterior	134	135	136	137	138
Obertura	134	135	136	137	138
Segon telegrama	134	135	136	137	138
Tanca	134	135	136	137	138
Alça	134	135	136	137	138
Baixa	134	135	136	137	138

ECONOMIA

Ampliació B

1921 B	71'25
1925 Balmes	70'25
1928 Port Franc	70'00
1928 5% Expos.	93'00
1928 5% Expos.	60'75
Eixample 1907	78'00
1927	71'50
1913	74'00
Bons Reforma	62'50
Ajunt. València 6%	68'00
Sevilla Exposició	76'00
Màlaga	59'50
Diputacions velles	63'00
Mancomunitat 1920	59'00
C. Crèdit Comunal	59'00
Diputació Barcelona 6%	83'25

Ferrocarrils i Tramvies

Nord 1.ª hipoteca 3%	52'50
2.ª	48'00
3.ª	50'25
4.ª sèrie	50'00
5.ª hipoteca 3%	51'50
Pamplona	49'50
Prioritat	57'25
Lleida a Reus	50'25
Astúries 1.ª	48'40
2.ª	48'00
3.ª	48'25
Segovia 3%	43'50
Almansa 4%	61'25
Adherits	48'75
Sant Joan 3%	52'00
Alsasua 4 1/2%	69'50
Oscà 4%	63'00
Nord 6%	85'50
Valenciànes 5 1/2%	81'50
Alacant 1.ª 3%	45'00
2.ª 3%	70'15
3.ª 3%	69'00
M. S. A. A. 5%	68'25
B 1/2%	59'25
C 4%	55'00
D 4%	61'50
E 4 1/2%	62'25
F 5%	66'25
G 6%	82'50
H 3 1/2%	78'00
I 5%	77'00
J 5%	66'50
K 1 1/2%	51'25
L 1 1/2%	40'50
M 1 1/4%	44'00
N 1 1/4%	70'50
Orense primitiva	32'50
Prioritat 3%	45'00
Andalús 1.ª fix 3%	14'00
2.ª variable	9'00
3.ª fix 3%	15'00
4.ª variable	8'75
5.ª fix 3%	15'00
6.ª variable	21'00
7.ª fix 3%	23'00
8.ª variable	14'00
9.ª fix 3%	14'00
10.ª variable	14'00
11.ª fix 3%	14'00
12.ª variable	14'00
13.ª fix 3%	14'00
14.ª variable	14'00
15.ª fix 3%	14'00
16.ª variable	14'00
17.ª fix 3%	14'00
18.ª variable	14'00
19.ª fix 3%	14'00
20.ª variable	14'00

Francs 2 1/2%

Directes 2 1/4%	44'00
Badajoz 5%	70'50
Orense primitiva	32'50
Prioritat 3%	45'00
Andalús 1.ª fix 3%	14'00
2.ª variable	9'00
3.ª fix 3%	15'00
4.ª variable	8'75
5.ª fix 3%	15'00
6.ª variable	21'00
7.ª fix 3%	23'00
8.ª variable	14'00
9.ª fix 3%	14'00
10.ª variable	14'00
11.ª fix 3%	14'00
12.ª variable	14'00
13.ª fix 3%	14'00
14.ª variable	14'00
15.ª fix 3%	14'00
16.ª variable	14'00
17.ª fix 3%	14'00
18.ª variable	14'00
19.ª fix 3%	14'00
20.ª variable	14'00

Groc fix

Gris fix	14'00
variable	8'00
Secundària 4%	23'50
Manresa - Bona 3%	29'50
Sarrià a Barcelona 6%	68'00
F. C. Catalana 5%	38'00
6%	44'00
Catalana vella	44'00
Algar a Fes 6%	95'00
Cremallera 6%	15'00
Gran Metro 6% 1928	60'00
Transversal 6%	31'00
C. de Tramvies 4%	70'00
5%	65'50
Tramvies B. E. G. 4%	78'00
5%	70'00
St. Andreu 4%	73'00
Barcelona 6%	78'50
Sevilla 6%	91'00
Granada 6%	79'50

Aigües, Gas i Electricitat

Aigües Hadró	44'50
València	98'00
Barcelona 5%	95'00
6%	100'75
Barcelona-E 4%	92'00
5%	86'75
6%	97'00
Catalana Gas E. 4 1/2%	76'50
5%	98'00
6%	92'50
Chade 6%	102'00
Bons 6%	115'00
Energ. Elèct. Car 5%	86'00
6%	92'75
Bons 6%	94'00
Forces Motrius 6%	61'00
Bons 7%	80'00
Coop. Fluïd Elèct. 6%	41'00
Gas Lebon 6%	93'00
Unió Elèct. Cat. 6%	91'00
Elèct. Cinca 6%	84'00
Sevillana Elèct. 6%	91'00
Grat. Recs 6%	70'00
Roca Llevant 6%	101'50
Bons	92'50

Indústries diverses

Forn Andalusia 5%	100'00
Asland 5%	81'00
6%	95'00
7%	93'00
8%	90'00
Colònia Güell 6%	95'50
Cons. i Pavim. 6%	72'00
Cros 6%	100'00
Elèct. M. Ebre 6%	90'00
E. Ind. Aragó 6%	65'00
Carbus Metal 6%	98'00
Mines Rif 6% 1918	90'25
Colorants Exp. 6%	100'25
Foment Obres 4 1/2%	83'75
5%	77'00
6%	85'00
Sucrerà Espanyola 6%	100'25
Hullera Espanyola 6%	70'00
Maquinista T. M. 6%	71'00
Potassa Soria 7%	93'50
Nacional Fierrell 6%	93'50
Teneria Moderna 7%	74'00
Unió Cotonera 6%	58'00
Sañera 6%	97'00
Vidriera 6%	28'25

Navilers i Companyies

E. Cons. Naval 6%	94'50
Transatlàntica 6%	25'00
6%	35'00
5 1/2%	72'00
Especial 6%	75'00
Transatl. Esp. 5%	62'00
Naval Llevant 6%	62'00

ACCIONS

Banc d'Espanya	530'00
Banc de Catalunya	3'00
Canal Ebre	45'00
Petroli	106'50
Ferretols	6'40
Catalana Gas D	80'50
E	90'00
F pred. 6%	90'50
C. Transatlàntica O	60'00
Transmediterrània	107'00
Espanya Industrial	120'00
Hispano-Salica	151'00
Ford	132'00
Hullera	55'50
Indústries Agrícoles	185'00
Telefònica ordinària	104'75
pref. 7%	102'75
Funicular Montjuïc ord.	10'00
Grans Pendents M. Nèria	16'00
Tramvies Barcelona ord.	46'00
7%	54'00
6%	59'00
Cros	115'00

El cas de la assignació amb carteris del canvi anterior

MERCAT DE LOTJA

ARROS

Bomba Calasparra	125 a 130
Bomba	115 a 120
Granja	74 a 75
Fior	67 a 68
Malissat segona classe	64 a 65
Selecció	66 a 67
Bonillo O.	63 a 64
Trocat	60 a 61
Farina d'arros	84 a 85

MORESC, ORDÍ I CIVADA

Moresca Plata 40%	30 3/4 a 40
Ordí non	32 a 33
Civada Extremadura	32 a 34
Civada rola	30 a 31
Escalota pala a. c.	60 a 61

LLEGUMS

Faves Mahomes a. c.	79 a 80
Faves Extrem. a. c.	48 a 50
Faves Mahores notes	48 a 50
Faves Llobregat	48 a 50
Faves estrangeres a. c.	48 a 50
Faves Extr. a. c.	48 a 50
Voces Andalusia notes	44 1/2 a 45
Erpe pala	45 a 46
Titus	40 a 40 1/2
Guirre	40 a 40 1/2

MONETES

Astúries a. c.	95 a 100
Gallegues	70 a 90
Castella tipus Barco	135 a 136
Castella corrent	128 a 136
Saragossa a. c.	80 a 100
València	110 a 113
València, segona cl.	100 a 113

NOTES D'ECONOMIA

EL COMERÇ EXTERIOR DE FRANÇA

El dèficit, en els sis mesos de l'any corrent, sobrepassa els cinc mil milions de francs.

L'administració de les Duanes comunica les estadístiques del comerç exterior de França al juny de 1932, de les quals nosaltres treiem les xifres següents:

Pes (en milers de tones)

	1932	1931	1930
Obj. d'aliment.	865	796	825
Mat. primes.	3.308	2.832	4.325
Obj. fabricats	166	167	169
Total	4.339	3.795	5.511

Exportacions:

Obj. d'aliment.	91	80	176
Mat. primes.	1.694	1.547	2.237
Obj. fabricats	217	187	359
Total	2.002	1.814	2.802

Valor (en milions de francs)

Obj. d'aliment.	1.011	909	1.283
Mat. primes.	1.120	1.131	1.800
Obj. fabricats	471	442	834
Total	2.602	2.482	3.917

Exportacions:

Obj. d'aliment.	243	218	417
Mat. primes.	366	330	592
Obj. fabricats	967	923	1.511
Total	1.576	1.471	2.520

Si bé el valor de les exportacions ha estat al juny lleugerament superior al valor de les exportacions de maig, el dèficit del darrer mes

EL CONSUM DE FIBRES ALS ESTATS UNITS

El consum del cotó, seda i seda artificial ha anat augmentant anualment en una proporció de l'1'7 i 23 per cent, durant els 10 darrers anys. En canvi, el de la llana ha anat minvant en un 2 per 100.

Les quantitats de fibres consumides durant l'any 1931 ha estat:

	Millions de lliures centages
--	------------------------------

s'han caracteritzat p-r un augment

ATLETISME

L'Independent Segura guanya la Volta a Badalona, i Rosselló aconsegueix el títol de campió local

La Unió Gimnàstica i Esportiva de Badalona obté un èxit en el festival d'inauguració de les seves pistes

Julia i el F. C. Badalona triomfen en la Volta a Gràcia de marxa

Una vegada més els clubs badalonins s'han apuntat un èxit en matèria d'organització.

Amb motiu de celebrar-se la festa major de la ciutat de la Costa, la secció d'atletisme del F. C. Badalona ha portat a terme les clàssiques voltes de festa major, la primera de les quals, o sigui la de cursa a peu, se celebrà el diumenge amb un recorregut aproximadament de quatre quilòmetres.

La victòria sonriugué a l'Independent Segura, no sense, però, que haguessin de sostenir una al·lèssida lluita. Potser el seu triomf davant homes de classe com Piferer, Bernabé, Gràcia, etc., el deu a la seva millor preparació en aquestes distàncies.

L'organització fou molt ben portada pels entusiastes elements badalonins, i l'interès que havia despertat quedà palesament demostrat durant el transcurs i al final de la prova pel nombre públic que s'hi aplegà.

També la Unió Gimnàstica i Esportiva de Badalona, aprofitant aquests dies de la festa popular, inaugurà les pistes del seu camp d'esports.

Si bé els resultats obtinguts, tant en l'organització com baten el formidable equip gironí, mereixen un veritable elogi, aquest és més accentuat per l'esforç portat a cap per tal de poder instal·lar aquestes pistes, fruit de la incansable tasca que s'han imposat.

Aquest cercle, en aquest festival, ens dona a conèixer un bon lot d'elements novells els quals no fan pas dubtar que arribaran a posseir prou tècnica per a esdevenir campions.

Potser pot dir-se que la victòria assolida ho deuen al gran esforç i a la gran dosi de voluntat que en tot moment aportaren aquests principals, per la qual cosa encara és més meritoria l'adjudicació de la copa cedida per l'Ajuntament.

Un nombre públic premià l'esforç d'aquesta entusiasta entitat, a la qual adreçem també la nostra felicitació.

I seguint aquesta tanda d'actes de festa major, tampoc no podia faltar a la abraçada gràcieca un acte que fes pensar que l'atletisme és una qüestió viva, i així la simpàtica Penya Alcazar, nascuda a redós del C. D. Europa, organitzà una cursa de marxa atlètica.

La forta calor d'aquest temps també obligà els organitzadors a escollir un recorregut de poca distància, ensems que obligava els participants a moderar el pas, no sense, però, que el vencedor, Julia, i el matorner l'heren es lluitessin a una lluita cos a cos que se'n emportà el badaloní poc abans d'acabar.

Un gran contingent de públic premià amb forts aplaudiments l'esforç realitzat pels participants i organitzadors, els quals mereixen la nostra felicitació, si més no, per la gran voluntat demostrada.

RESULTATS OBTINGUTS
U. S. G. Badalona - G. E. E. Gironí
200 metres lliures
1. Oliver I, U. G. E. Badalona, 25

LA X OLIMPIADA

DIUMENGE VA TENIR EFECTE LA CLAUSURA D'ELS JOCS

Abans d'ahir, diumenge, va tenir efecte la clausura dels Jocs Olímpics de 1932. Heus ací la classificació per nacions, després de les darreres proves celebrades. A continuació donem així mateix alguns dels darrers resultats obtinguts en les proves disputades dissabte i diumenge.

ESPANYA HA OBTINGUT SIS PUNTS

Estats Units, 795 punts; Itàlia, 237; França, 213; Suècia, 160; Alemanya, 165; Japó, 153; Finlàndia, 143; Anglaterra, 139; Hongria, 117; Canadà, 96; Holanda, 61; Austràlia, 45; Polònia, 42; Àfrica del Sud, 41; Austràlia, 40; Argentina, 40; Dinamarca, 14; Txecoslovàquia, 24; Irlanda, 23; Mèxic, 18; Nova Zelanda, 14; Índia, 10; Bèlgica, 7; Espanya, 6; Letònia, 5; Suïssa, 5; Brasil, 4; Uruguai, 4.

REM

Resultats finals
Doble Sculls:
1. Estats Units, en 7 m. 17 s. 2-5.
2. Alemanya.
3. Canadà.
4. Itàlia.
Outriggers a quatre, sense timoner:
1. Anglaterra, en 6 m. 58 s. 1-5.
2. Alemanya.
3. Itàlia.
4. Estats Units.

NATACIO

Salt amb el trampolí (final)
1. Smith (Estats Units), 124 punts 80.
2. Galitzin (Estats Units), 124 punts 28.

BOIA

Els novells campions
Pes gall: Wynne (Canadà).
Pes ploma: Robledo (Argentina).
Pes lleuger: Stevens (Sud Àfrica).
Pes mitjà: Flynn (Estats Units).
Pes mig fort: Carsten (Sud Àfrica).
Pes fort: Lowell (Argentina).

GRIMA

Torneig de sabre individual (final)
1. Tormey (Estats Units), 124 punts 28.

ESPORTS

NATACIO

ELS CAMPIONATS DE CATALUNYA DE NATACIO A TARRAGONA

Els nedadors Artigues, del C. N. Atlètic; Sapés, del C. N. Sabadell, i V. Ruiz Vilar, Sabata, Brull i Swiller, del C. N. Barcelona, en la categoria de seniors
Navarro, del C. N. Atlètic, i Antoni Sabata, Mata i Cabrejas, del C. N. Barcelona, en categoria de juniors

I les senyoretes Carme Soriano i Maria-Lluïsa Vigo, en la categoria femenina; són els nous campions d'enguany

Per segona vegada la Secció de Natació del C. N. Tarragona ha organitzat als Campionats de Catalunya, enguany degut a la nova organització, en aquesta ciutat li correspongueren les categories de juniors i seniors i femenines, essent per aquesta causa que es vegeren un gorp de proves, però en general manlades per la poca uita que en elles existí.

El fet de celebrar competició a Tarragona fou motiu que molts Clubs no hi poguessin participar-hi per manca de recursos econòmics, la qual cosa fou causa que aquests Campionats fossin el veritable reflex de tot el valor de la natació catalana.

A part del C. N. Barcelona, el qual hi participa amb tots els seus millors nedadors, els altres Clubs hi participaren portant-hi una representació ben minça, la lluita quedà limitada entre els equips del C. N. Barcelona i C. N. Atlètic, resolent a favor del primer per un gran marge de punts.

Cal remarcar la magnífica actuació del Club Femení i d'Esports, que malgrat el poc temps que practica la natació, les seves defensoras feren un gran paper davant les seves companyes del C. N. Barcelona.

De l'organització diem tan sols que fou discreta, i en la part espectacular hi feren acte de presència un miler de persones que, en general, es mostraren freds a l'actuació dels nedadors, revifant-se un xic quan tingueren ocasió d'aplaudir o encoratjar alguns dels seus defensors.

Tal com pronosticàrem en la nostra darrera edició, parlant sobre la categoria de seniors, cap nom nou vingué a modificar la llista de campions feta l'any darrer, tots els campions d'enguany són els mateixos de l'any passat, però un xic més de bona forma, com ho demostrà el fet que Sapés, del Sabadell, batés el rècord dels 400 metres braça de pit, no essent possible homologar-se per celebrar-se els Campionats en aigua corrent, propícia a fer variar les distàncies, i Sabata, del Barcelona, aconseguís en els 100 metres estil lliure el millor del seu temps.

En la primera cursa de 1.500 metres estil lliure, de juniors, el nedador Antoni Sabata, del C. N. Barcelona, en sortí vencedor el seu perfecte estil, nomenat de grans condicions físiques li permeteren vencer nament els seus contrincants sense cap lluita, arribant amb uns 100 metres d'avanatge sobre el seu segonid Bonacasa, del mateix Club.

Seguidament es corregué la mateixa distància, destinada a la categoria de seniors, i en ella el campió Artigues, del C. N. Atlètic, fou guai d les grans qualitats de nedador de fons després d'una disputada lluita en els primers 500 metres, dirigida per Ricomà, del Tarragona; passats aquests, Artigues anà augmentant l'avanatge arribant amb uns 25 metres de diferència sobre Mateu, del mateix Club.

Després es corregué la prova de 50 metres fomeni, guanyant la senyoreta Soriano, del C. N. Barcelona.

En aquesta cursa cal remarcar l'excel·lent actuació de la senyoreta Parés, del C. F. i d'E., la qual aconseguí un magnífic segon lloc, guanyant a les senyoretes Torrents i Mada.

La provada braça de pit, en la categoria de juniors, fou guanyada per Navarro, del C. N. Atlètic, en molt bona cursa, i la de seniors, pel campió Sapés, del Sabadell, en tota la plenitud de les seves grans condicions per a aquesta difícil especialitat. En aquesta cursa Sapés aconseguí batre el seu mateix rècord, però no és possible homologar-lo pels mateixos

VIUTENA PROVA

100 metres estil lliure (Seniors)

1.—Sabata, C. N. Barcelona, 1 m. 4 s. 4-100.
2.—V. Ruiz Vilar, C. N. Barcelona, 1 m. 7 s. 4-10.
3.—Parés, C. N. Barcelona, 1 m. 8 s.
4.—Brull, C. N. Barcelona, 1 m. 10 s. 8-10.

NOVENA PROVA

400 metres estil lliure (Dones)

1.—C. Soriano, C. N. Barcelona, 6 m. 37 s. 6-10.
2.—J. Torrents, C. N. Barcelona, 6 m. 40 s. 4-100.
3.—L. Mada, C. N. Barcelona, 7 m. 25 s.
4.—Aumacelles, C. N. Barcelona, 7 m. 59 s. 2-10.
5.—R. Laurent, C. F. i d'Esports, 8 m. 8 s. 5-10.

DESENA PROVA

250 metres relleus 5 x 50 (Juniors)

1.—Equip del C. N. Barcelona: Cabrejas, Cabrejas, Costa, Sabata, Canela, 2 minuts, 47 segons 4-10.
2.—Equip del C. N. Barcelona: Isari, Bonacasa, Mata, Lampara, Sánchez, 2 minuts 53 segons 6-10.
3.—Equip del C. N. Tarragona: Herrera, Díaz, Hernández, Requenes, Pallach, 3 minuts, 4 segons 1-10.

ONZENA PROVA

250 metres relleus 5 x 50 (Seniors)

1.—Unic equip del C. N. Barcelona: Sabata, Parés, Brull, Gampier, Ruiz, Vilar, 2 minuts, 33 segons 8-10.
2.—Equip del C. N. Tarragona: Herrera, Díaz, Hernández, Requenes, Pallach, 3 minuts, 4 segons 1-10.

DOTZENA PROVA

300 metres 3 x 100 estils (Femení)

1.—Unic equip del C. N. Barcelona: Vigo, Soriano, Torrents, 5 minuts 5 segons.

PRIMERA PROVA

1.500 metres estil lliure (Juniors)

1.—Artigues, C. N. Atlètic, 23 minuts 41 segons 4-10.
2.—Mateu, C. N. Atlètic, 23 minuts 51 s. 2-10.
3.—Arranz, C. N. Barcelona, 24 m. 7 s. 9-10.
4.—J. Ricomà, C. N. Tarragona, 25 m. 11 s.
5.—Maxim Vila, C. N. Sabadell, 26 m. 58 s. 4-10.

TERCERA PROVA

50 metres estil lliure (Femení)

1.—Carme Soriano, C. N. Barcelona, 33 segons 6-10.
2.—Antònia Parés, Club Femení i d'Esports, 37 s. 4-10.
3.—Josefina Torrents, C. N. Barcelona, 37 s. 8-10.
4.—Dolores Mada, C. N. Barcelona, 37 s. 8-10.
5.—Raimonda Laurent, Club Femení i d'Esports, 45 s. 5-10.
6.—Francesca Raymat, Club Femení i d'Esports, 45 s. 6-10.

QUARTA PROVA

400 metres braça de pit (Juniors)

1.—Claudi Navarro, C. N. Atlètic, 7 m. 11 s. 8-10.
2.—Aureli Bonades, C. N. Barcelona, 7 m. 31 s. 9-10.
3.—Pere Marín, C. N. Tarragona, 8 m. 18 s. 2-10.

CINQUENA PROVA

400 metres braça de pit (Seniors)

1.—Sapés, C. N. Sabadell, 6 minuts 33 s. 6-10.
2.—Zwiler, C. N. Barcelona, 6 m. 45 s. 4-10.
3.—Tonfer, C. N. Barcelona, 7 m. 12 s.

SISENA PROVA

100 metres raqueta fomeni (Juniors)

1.—M. L. Vigo, C. N. Barcelona, 1 m. 39 s. 4-10.
2.—M. Aumacelles, C. N. Barcelona, 1 m. 40 s.
3.—J. Cabrejas, C. N. Barcelona, 1 m. 13 s. 8-10.
4.—Juli Cabrejas, C. N. Barcelona, 1 m. 14 s. 6-10.
5.—Amadeu Costa, C. N. Barcelona, 1 m. 17 s. 8-10.
6.—Ricard Canela, C. N. Barcelona, 1 m. 19 s. 4-10.
7.—Josep Torres, C. N. Sabadell, 1 m. 20 s. 8-10.
8.—Joaquim Dolé, C. N. Tarragona, 1 m. 30 s.

SETENA PROVA

100 metres estil lliure (Juniors)

1.—J. Cabrejas, C. N. Barcelona, 1 m. 13 s. 8-10.
2.—Juli Cabrejas, C. N. Barcelona, 1 m. 14 s. 6-10.
3.—Amadeu Costa, C. N. Barcelona, 1 m. 17 s. 8-10.
4.—Ricard Canela, C. N. Barcelona, 1 m. 19 s. 4-10.
5.—Josep Torres, C. N. Sabadell, 1 m. 20 s. 8-10.
6.—Joaquim Dolé, C. N. Tarragona, 1 m. 30 s.

CICLISME

Ezquerria, vencedor del I Circuit del Montseny Altres proves

I CIRCUIT DEL MONTSEY

Diumenge, a les vuit aproximadament, va donar-se la sortida als participants en aquesta important prova. Com és sabut, aquesta cursa era sola la fórmula handicap. Sortiren en primer lloc els neòfits, quatre minuts més tard els tercers, dos minuts més tard els segons i amb la mateixa diferència de temps els primers.

El recorregut a cobrir era: Badalona, Montgat, Masnou, Premià de Mar, Vilassar de Mar, Mataró, Caldesa, Arenys de Mar, Canet de Mar, Sant Pol, Calella, Pineda, Tordera, Hostafric, Arbúcies, Sant Hilari, Guillelles, Vic, Roda de Ter, Manlleu final de cursa.

A Calella els tercers passen a un minut del grup de neòfits, i Nicolau, Carretero i López (qui s'escaparen del grup de primers) passen a quatre minuts. Campañá, Canyardo, Ezquerria, Ferrando i Figueras, a 6 minuts dels neòfits, i per tant a 5 dels tercers, els quals prenen, doncs, avantatge.

A uns vuit quilòmetres de costa de Sant Hilari passen primers Doménech, López, Carretero i Nicolau.

Pujol, a tres minuts; una mica més lluny, Tarrats; Izquierdo, a nou minuts i mig; Campañá i Vendrell, a onze i mig; Canyardo i Casamada, a dotze; Tudela, a tretze; Ezquerria portava ací una pèrdua de quinze minuts, que va anar recuperant esplèndidament i passant corredors. L'únic que resistí Ezquerria fou Bachero.

Quant a Campañá i Canyardo abandonaren a mig Coll, quan tenien Ezquerria molt enlaira.

La resta de la cursa fou una admirable persecució d'Ezquerria i Bachero contra López, Carretero i Nicolau. A l'aprint sortí vencedor Ezquerria. L'abandonament de Canyardo i Campañá hem d'atribuir-la únicament a la lluita presentada per Nicolau, Carretero i López. En saber que els portaven més de deu minuts d'avanatge es retiraren batuts moralment i físicament. Aquest fet no es pot atribuir a res més que a un error de tàctica, puix que deixaren fugir d'una manera indiferent els citats Nicolau, Carretero i López.

La classificació

D'una manera "no definitiva" donem la següent classificació:
1. F. Ezquerria, els 144 quilòmetres en 5 h. 10 m. 53 s.
2. Nicolau, 5 h. 10 m. 57 s.
3. Carretero; 4. Bachero, amb el mateix temps de Nicolau.
5. López, 5 h. 11 m. 36 s.
6. Doménech, 5 h. 22 m. 25 s.
7. Casamada, 5 h. 24 m. 45 s.
8. Vendrell, mateix temps.
9. Pujol, 5 h. 31 m. 5 s.
10. Mas, mateix temps.
11. Tudela.
12. Lorente, etc.

La prova de la Barcelona-TA ES GUANYADA PER BARO

Damunt d'un circuit de 85 quilòmetres es donà la sortida a la carretera de França, casa viciu, seguint per Badalona, Vilassar, Mataró, Coll de Parpers, La Roca, Granollers, Coll de la Manyà, Mollet, Sant Fost de Capcentelles, Sant Adrià, Poble Nou, carter de la Independència, Avinguda d'Ibèria i arribada al passeig de Colom, se celebrà la cursa ciclista Ibèria, la qual resultà molt brillant per la igualtat de forces que hi hagué gairebé sempre.

Classificació general

1. Manuel Baró, 85 quilòmetres en 2 h. 32 m.
2. Angel Serrano, mateix temps.
3. Vicenç Salvador, mateix temps.
4. Balasch, mateix temps.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

El repartiment de premis de la cursa d'ahir és per facilitar la participació dels corredors que participen en la Barcelona-Madrid.

Altres proves

5. Evarist Calat, en 2 h. 32 m. 15 s.
6. Angel Zúñiga, en 2 h. 32 m. 21 segons.
7. Joan Anieladell.
8. Doménech Jovio.
9. Antoni Gall.
10. Josep Gontaus.
11. Emili Ferrer.
12. Ramon DeDígado.
Classificats en el temps reglamentari, 35.
Prima Pargers: Serrano, destacat a 30a metres.
Copa per equips de club: 1. C. C. Gràcia, 46 punts. 2. A. C. Monjuïc, 9 punts.

COTET, VENCEDOR A BADALONA

Amb motiu de celebrar-se la festa major de Badalona va tenir lloc una cursa ciclista damunt d'un trajecte de 65 quilòmetres. Hi prengueren part un gran nombre de corredors forasters, ultra els locals, els quals es disputaren el títol de campió.

L'entitat badalonina E. C. Bétulo va tenir cura de l'organització. Tant a l'arribada com en mots indrets del rodol hi hagué molta diferència de públic.

Classificació:

Artur Carboner, de l'A. C. Gràcia, en 1 h. 38 m.
Agapit Blanco, Isidre Cotet, Vicenç Tadeo, Feliu Cortés, tots amb el mateix temps.
Social: Marian Comes, Josep Rosell, Manuel Lagunes, Salvador Lledó.

UNA CURSA AL PRAT QUE SE L'ADJUDICA B. MURCIA

Al Prat va celebrar-se una cursa sobre un recorregut de 85 quilòmetres, la qual fou portada a fort tren, augmentant a la sortida de Terrassa, on s'ensofà l'actual campió Canti. Arribà al cim d'Ullastrell un grup de cinc. Però després contacte a la bajada Joan B. Soler, un altre ex-campió, el qual va abandonar a Hospitalat. Acabà baren a la meta per l'ordre assignat, però després d'haver-se castigat tots molt fortament, com ho demostra el promedi de 32 quilòmetres per hora emprat.

Classificació general:

1. Múrcia, 85 quilòmetres en 2 h. 40 m.
2. Gironés, en 2 h. 40 m.
3. Eduard Soler, en 2 h. 40 m.
4. Sala, del Prat, en 2 h. 41 m.
5. Enric Martínez, en 2 h. 46 m.
6

SERVEI ELECTRIC PER A AUTOMOBILS



AGUMULADORS Lexide

CARAC ELECTRIC

CARRER MOYA (ARIBAU I DIAGONAL)

1. Soriano (Barcelona), 1 m. 19 segons 9-10.
2. Torrents (Barcelona), 1 m. 22 s. 6-10.
3. Vigo (Barcelona), 1 m. 26 segons 4-10.
4. Parés, (C. F. d'Esports), 1 m. 27 s. 2-10.
5. Raymat (C. F. d'Esports), 1 minut 48 s. 8-10.

SETENA PROVA: 200 METRES BRAÇA DE PIT. (JUNIORS):

1. Navarro (Atlètic), 3 m. 16 segons 4-10.
2. Bordes (Barcelona), 3 m. 19 minuts 2-10.
3. Eggart (Barcelona), 3 minuts 41 s. 2-10.
4. Martínez (Tarragona), 3 m. 49 s. 7-10.

VUITENA PROVA: 200 METRES BRAÇA DE PIT. (SENIORS):

1. Zwiller (Barcelona), 3 minuts 7 s. 3-10.
2. Sapés (Sabadell), 3 m. 7 segons 4-10.
3. Topfner (Barcelona), 3 m. 14 segons 1-10.

NOVENA PROVA: 800 METRES RELLEUS 4x200. ESTIL LLIBRE. (JUNIORS):

1. Equip del C. N. Barcelona: Cabrejas, Isart, Cabrejas, Sabata, en 11 m. 50 s.
2. Equip del C. N. Tarragona: Díaz, Membrillera, Dolc, Recasens, en 12 m. 53 s. 6-10.

DESENA PROVA: 800 METRES RELLEUS 4x200. ESTIL LLIBRE. (SENIORS):

1. Equip del C. N. Barcelona: Sabata, Brull, Gampier, Ruiz Vilar, en 10 m. 31 s.
2. Equip del C. N. Atlètic: Bernat, Mateu, Catrol, Artigues, en 10 minuts 49 s. 2-10.

ONZENA PROVA: 400 METRES RELLEUS 4x100. ESTIL LLIBRE. FEMENI:

1. Equip del C. N. Barcelona: Amatoles, Torrents, Vigo, Soriano, en 6 m. 4 s. 2-10.
2. Equip del C. F. d'Esports: Lauret Parés, en 6 m. 59 s. 3-10.

DOTZENA PROVA: 300 METRES RELLEUS 3x100. ESTILS. (JUNIORS):

1. Equip del C. N. Barcelona: Mata, Bordes, Cabrejas, en 4 m. 6 s. 2-10.
2. Equip del C. N. Barcelona: Sampedre, Eggart, Cabrejas, en 4 m. 28 s. 2-10.

3. Equip del C. N. Barcelona: Sánchez, Isart, Costa, en 4 m. 38 segons 2-10.

4. Equip del C. N. Tarragona: Díaz, Recasens, Membrillera, en 5 minuts 4 s.
5. Equip del C. N. Tarragona: Coronado, Martínez, Dolc, en 6 m. 26 s.

TRETZENA PROVA: 300 METRES RELLEUS 3x100. ESTILS. (SENIORS):

1. Equip del C. N. Barcelona: Gampier, Ruiz, Sabata, en 3 m. 2 segons 2-10.
2. Equip del C. N. Barcelona: Usandizaga, Topfner, Segala, en 3 m. 6 s. 9-10.
3. Equip del C. N. Sabadell: Frausier, Sapés, Vilas, en 3 m. 32 s.

FUTBOL

La inauguració del camp del C. d'E. de Gràcia

El Centre d'Esports de Gràcia inaugura brillantment el seu camp de joc, amb tres partits. En el primer, d'homenatge al soci Alexandre Rodés, el club gracienc, representat per l'equip Petits Rodés, va guanyar la copa d'Estat Català, en lluita amb l'equip d'Alumnes de la F. A. E. E. T. per sis gols a cap. Després, el reserva gracienc guanyà, per tres gols a cap, la copa de l'alcalde a l'equip del Casal d'Esportistes Estat Català. I, finalment, el primer equip gracienc, pel mateix resultat, d'una selecció local, adjudicant-se la copa Generalitat.

Els partits jugats diumenge

Ladallons, 0 - Barcelona, 3.
Horta, 1 - Ripoll, 0.

TORNEIG A PROFIT DELS DAMNIFICATS EN L'ACCIDENT A VALLIRANA

El Sant Andreu resulta vencedors després dels següents partits jugats: Sabadell, 0 - Sant Andreu, 4.
Júpiter, 1 - Sant Andreu, 0.

L'Assemblea de la Federació Catalana

El dissabte se celebrà l'Assemblea ordinària de la Federació Catalana de Futbol.

S'aprovaron acta, memòria, estat de comptes de la passada temporada i pressupostos per a la propera.

S'inicià, després, un debat sobre si el Sant Andreu havia de votar amb la primera categoria o amb la segona, aconseguint, després d'unes manifestacions del delegat del Sant Andreu, en el sentit que no tenia inconvenient a votar en la segona categoria, en el ben entès que en les properes assemblees ha de prevaler el criteri que els clubs de cada categoria han d'entretenir el seu nivell de joc que ocupen durant la temporada, entenent que lògicament ha de fer-se així.

Per a la confecció dels calendaris de les competicions regionals es donà un vot de confiança al Consell.

Fou elegit després En Francesc Costa per a la presidència. Així mateix foren elegits els senyors Guàrdia i Soldevila, representants de la primera categoria, i el senyor Masó com a representant de la tercera, que, en suma, passa a ocupar la presidència de la Lliga Amateur.

Per la segona categoria fou nomenat En Claudi Fernández, també per unanimitat, després d'un parèntesi de cinc minuts de suspensió de l'Assemblea.

Després d'un altre descans de cinc minuts foren votats per unanimitat els càrrecs del Comitè d'Apel·lació, reelegint-se els senyors Muret i Prat, i ingressant el senyor Tries.

Entre les proposicions presentades hi havia la de veure amb agrament l'actuació del seleccionador català senyor Josep Torrents, que s'aprova.

S'acordà després continuar protegint l'Atletisme i la Lliga Amateur amb la quantitat de cinc cèntims per en-

tra a cadascuna de les expressades Federacions.

Així mateix s'acordà crear un nou impost per entrada per a protegir la Municipal Esportiva.

En referir-se a la protecció de la Lliga Amateur, alguns delegats foren observats al Consell que els consta que l'amateurisme d'alguns és dubtós, i que es dona el cas que alguns jugadors prefereixen actuar dintre les files de l'amateurisme que en els equips reserves de primera categoria.

Fou aprovada una altra proposició dels clubs de primera categoria, en el sentit que els Clubs de Competició es formin per elements de cada categoria. En la primera el formaran els senyors Ruiz, Rius i Forn, pertanyents al Sant Andreu, Palafreuger i Sabadell. La segona constarà de tres membres en cadascun dels dos grups en què es divideix, també pertanyents a l'una categoria. I en arribar al Torneig de Promoció formaran el Comitè de Competició els tres de la primera i un de cadascun dels grups de la segona categoria.

S'acordà dirigir-se a la societat gimnàstica Sòkols i a la Federació Tardorívica en el sentit de veure amb disgust la desconfiança que tingueren de no deixar entrar els representants de l'Atletisme amb la bandera de Catalunya.

Fou donat també un termini de quinze dies per a l'admissió de sol·licituds per a la creació de la segona categoria ordinària.

El Consell donarà a l'Assemblea que la Federació el continuï protegint en la mesura de les seves possibilitats. Es dona per assabentada l'Assemblea, i també es fa notar que el Consell Directiu ha fet tot el que ha estat al seu abast per tal de protegir els moments difícils per què travessa el Club, dient que suma més de 25.000 pessetes la quantitat que ha servit d'ajuda.

NATALICI

El nostre amic i conegut ex-porter del Barcelona Llorenç, ha tingut el goig de veure's pare d'un formós nen. A l'esmentat amic i a la seva esposa, la nostra enhorabona.



Vista de la fàbrica de La Poble

Poble (BARCELONA)

Montcada (BARCELONA)

Villaluenga (TOLEDO)

BILBAO

CORDOVA



Producció anual: 500.000 tones

MATERIALS PER A LA CONSTRUCCIO DE

VIGENÇ GIBERT

Calç - Guix - Cement - Rajoles de València de totes classes. Sorra i granet de marbre

VENDA DE PORTLAND "ASLAND"

RAMBLA VENTOSA, 10

VILANOVA I GELTRÚ

OFICINES, Passeig de Gràcia, 45 - Barcelona

MOTORISME

El primer Tourist Trophy espanyol se celebra a Bilbao

Bilbao, 15. — Ahir se celebrà la cursa internacional del Tourist Trophy espanyol, organitzada per primera vegada a Espanya per la Penya Motorista Biscaina.

Aquest esdeveniment havia desenvolupat gran expectació entre els aficionats motoristes, i hi van acudir de tot Espanya, de Bordosa, de Lisboa i de Londres. L'èxit, però, fou l'aspecte més important. Esportivament, no fou el que calia esperar. La pluja la cursa no fou ni cada d'interès.

Els corredors estrangers inscrits van demostrar la legitimitat dels títols de què venien precedits. Els espanyols que se'ls enfrontaren van ésser víctimes de la fatalitat. Ferran Aranda, el millor corredor espanyol i un dels millors d'Europa,

va sortir a la segona volta una avaria per engruixament a les bugies, i darrerament hagué d'abandonar per una nova "panne".

El català Ernest Vidal, de la categoria 250 c. c., va fer una cursa de perfecta regularitat i es va classificar, i encara que no acabà la prova, els juges decidiren col·locar-lo a darrer lloc dels quatre classificats. Vidal demostrà ésser un magnífic corredor, i promet arribar a ésser un dels puntals del motorisme peninsular.

El madrileny Zacarias Mateos i el català Roxel no van prendre la sortida.

Un estranger, l'alemany Loof, fou el vencedor en la categoria 350 c. c., després d'una gran lluita amb els especialistes anglesos, belgues i italians. Va vèncer en tota l'amplitud. Assolí promedis de més de 83 quilòmetres per hora, amb tot i que les pistes del circuit eren mullades.

Els seus seguidors, ultra el català

JOSEP GISPERT

Constructor d'obres

Passeig de Sant Joan, 52, pral., primera

Telèfon 54277 — BARCELONA

Dr. Estadella

Tocòleg

Plaça de la Constitució, 29

LLEIDA

Vidal, foren: l'anglès Eric Fernihough i el francès Naudon. En la prova que manca per disputar veurem si l'anglès realitza una millor cursa en relació amb les bones disposicions que en la d'avui deixà entreveure.

LA PROVA

La cursa es disputà sobre disset voltes, 153,85 quilòmetres en total. Van prendre la sortida vuit dels dotze corredors inscrits. L'alemany Loof a la primera volta ja anava a primer lloc, seguit de Fernihough i l'espanyol Aranda. Els espanyols sofrien avaries. A Vidal el fa caure un altre corredor i Aranda sofreix "panne".

La volta novena Loof la fa en 6 minuts 28 segons. Vidal, en prendre un viratge, cau i perd terreny. El líder comença d'augmentar la marxa i a cada volta la velocitat és més gran. A la volta desena Aranda es retira; l'alemany la cobreix en 6 m. 24 s., a 84,827 quilòmetres per hora. Augmenta la marxa i la volta dotzena la fa en 6 m. 23 s.

CLASSIFICACIO

1. Loof, alemany, en 1 h. 51 m. 12 s., a un promedi de 83 quilòmetres 12 metres.
2. Eric Fernihough, anglès.
3. Naudon, francès.
4. Ernest Vidal, català. Classificat a pesar de mancar-li quatre voltes per acabar la prova.

250 c. c. — El català Mosso ha fet una brillantíssima cursa. Durant la meitat de la prova ocupà el primer lloc, en duríssima lluita amb l'anglès Walker. El públic els aplaudeix. Mancaven dues voltes per acabar la cursa i l'anglès, accelerant enormement la marxa, es desconnecta del català i acaba a primer lloc.

CLASSIFICACIO

1. Graham Williams Walker, anglès, en 1 h. 44 m. 10 s. 8-10.
2. Antoni Mosso, català.
3. Boulanger, francès.

Bilbao, 15. — Aquesta tarda s'ha disputat la cursa reservada a motos de 500 c. c., darrer del programa del T. T. espanyol. Ha resultat un èxit complet.

Aranda ha figurat com a líder a la primera volta, perseguit per Wal-

lometres, en 1 h. 45 m. 6 s., a 93,041 quilòmetres per hora.

2. Aranda (Rudge), en 1 h. 46 minuts 47 s. (91,531).

3. Vidal "Norton", 1 h. 50 m. 36 segons.

4. Davenport "Sunbeam", 1 h. 52 m. 18 s.

5. Riva "Aguila", 1 h. 52 m. 18 segons.

6. Black "Rudge", 1 h. 53 m. 44 segons.

Han abandonat: Faura, Grater i Gali.

B O X A

LA REUNIO DE DEMA

L'anunci que demà es disputaran al "Nuevo Mundo" els combats Bartos-Micó i Biesmans-Flix ha desenvolupat interès entre els aficionats a la boxa. Bartos-Micó disputat fa un mes al mateix local assolí un fall dels juges favorable a Micó que aixecà grans protestes, no perquè hom considerés millor Bartos, el qual, segons el fall, resultà batut, sinó perquè l'esmentat fall fou considerat injust. L'interès de Biesmans-Flix radica en el gran combat que darrerament lliurà el primer a Gregori Vidal, i en la categoria de Carles Flix, que és, encara avui, campió d'Espanya dels pesos gall.

GREGORI VIDAL BONARA AMB ARILLA I PETIT BIQUET FERN MATCH NUL

Argel, 14. — En la vetllada organitzada anit al Casino Fort Delcau s'acararen els pugils Marian Arilla i Petit Biquet. A les primeres repeses el belgué tingué algun avantatge lluitant amb rapidesa, però des del sisè round fins al final, l'espanyol aconseguí imposar el seu joc, anivellant les repeses posteriors, i acabà molt fresc. Els juges fallaren match nul.

Els tribunals

SALA DE VACANCES

Dos orals per tinença d'armes i furt contra Florent Truñón i Lluís Tobar Cienfuentes.

PRESA DE POSSESSIO

Acabada l'ur llicència, s'han posat a disposició dels jutges de primera instància dels districtes de la Concepció i Nord d'aquesta ciutat, i han cessat els jutges municipals senyors Bordes i Gabarró.

LLADRE DETINGUT

La policia ha posat a disposició del jutjat del Sud a Josep Alcaraz Nicolás, que estava reclamat per diversos delictes de furt.

DENUNCIA PER ESTAFADA

Des de París, on resideix, Smia Boher ha escrit una carta al cap superior de Policia, donant-li compte que al Passeig de Colom, fa alguns dies, fou estafat per dos individus en la quantitat de 12.000 francs.

En la carta-denúncia afegeix detalls que segurament permetran el descobriment dels autors, ja que assenyalava unes persones que viuen a París i que tenen relació amb l'enganyista.

Per a anar al seu país, on el reclamen amb urgència, l'amo de la pensió on estigué l'estafat allotja-li facilitat diners.

ENVIEU LES NOTES EN CATALA

Casa Solé

FABRICA DE MOBLES ESMALTATS I ARTICLES DE FUSTA PER A US DOMESTIC

Gran assortiment en bateria de cuina i articles de neteja

RELA. CATALUNYA, 81 (entre València i Mallorca) - Tel. 76301

Lamadrid G. MANS S. L. TDA

Constructors d'obres en general

DESPATX:

Girona, 38, segon, primera

TELEFON 54563

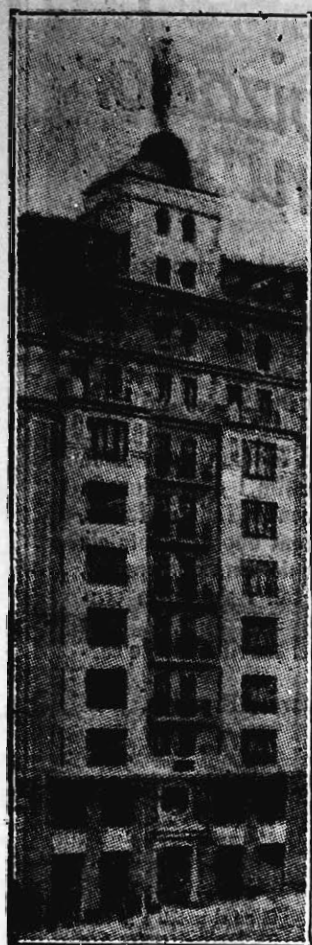
BARCELONA

Visiteu la gran Exposició d'Aparells de Ràdio

Stewart Warner

Vivó, Vidal i Balasch - Corts Catalanes, 589

(entre Balmes i Rambla de Catalunya)



Banco Hispano de Edificación

Societat Civil Cooperativa de Crèdit

Avda. d'Eduard Dato, 16 (Granvia) MADRID (edifici propi)

Sub-direcció per a Catalunya i Balears:

Plaça Catalunya, 3, 1.er Telèfon 24919

Setmana Social Cooperativa i Assemblea Nacional del "BANCO HIS- PANO DE EDIFICACION"

Inauguració de l'edifici social

Amb la satisfacció que presta el convenciment d'haver satisfet totes les aspiracions i complert tots els deures, publiquem avui el present Butlletí trimestral.

Els socis del BANCO HISPANO DE EDIFICACION hi trobaran allò que millor idea pot proporcionar-los de la marca de la seva Cooperativa de crèdit: el Balanc de situació, que representa el més eloquent dels discursos que puguin fer-se, ja que revela l'estat real de l'economia social. La certificació pericial que acredita la veracitat de les xifres expressades per aquell i el dictamen dels censors nomenats pels associats per fiscalitzar la marca de l'Entitat. Elements de judici insuperables que posen davant la vista de qui els examini tota la veritat.

En la seva part gràfica, encara que modesta, el nostre edifici social fa poc inaugurat, que representa la terminació de la primera etapa dels ideals realitzats; el Consell d'Administració, és a dir, els homes encarregats de dirigir i d'administrar els béns socials i l'espectacle brillant dels socis vinguts de tots els reïons espanyols a presenciar l'adjudicació extraordinària i a conèixer la llar comuna.

Contra les xifres i els fets res no valen les insidies que els incapaces, els envejosos o els ignorants puguin sembrar pretenent malmetre els esforços comuns i aturar l'avanç triomfal de l'organització cooperativista, la qual, nascuda per l'impuls d'uns quants homes, compta avui amb l'esforç abassegador de molta gent. Impedir la sortida del sol amb una misèrra taca és obra de folles en l'acció, o de malvats en la intenció. Però el sol continua sortint i ignora aquests esforços negatius i aquests hipotètics obstacles que s'oposen a la seva acció vivificant i benfactors.

Cada home i cada dona dels que han assistit a la Setmana Social cooperatista ha vist de prop com funciona i com compleix els seus deures socials l'Entitat. Cada ciutadà que passi la seva vista per les presents línies tindrà a la distància igual visió. Uns i altres seran—qui ho dubta?—els millors pregoners de l'obra col·lectiva; els propagadors de les bondats del sistema d'estalvi en cooperació que practica el seu Banc. I contra la veritat comprovada no s'hi lluita amb èxit sinó superant-la. La cooperació té ben demostrat en els assaigs repetits i freqüents, en tots els països, la seva eficàcia per a resoldre els problemes econòmics que aclaparen la humanitat; per això ella s'accepta per tots els homes que no sep en les solucions catastròfiques; per això la combaten els partidaris d'aquestes, i també aquells interessats en què els actuals règims d'explotació de l'home per l'home subsisteixin i s'estabilitzin.

O aquests altres, que incapaços de crear, s'aferran als motllos coneguts, explotant les concepcions envellides, sense tenir en compte que viure en el camp material, com en el moral, significa renovar-se constantment sota pena de morir.

EL BANCO HISPANO DE EDIFICACIÓN pogué néixer tal vegada amb defectes d'organització o funcionament en el detall dins de l'àmplia concepció econòmica que representa i practica, però quan ha arribat a la situació actual, és, indubtablement, per haver sabut corregir, amb l'auxili de tothom i aprofitant les experiències diàries, aquelles deficiències que pogué haver tingut i també per haver posat els seus administradors el cor, la intel·ligència i l'honestat al servei de l'obra col·lectiva.

Glossant la frase dels socs censors, acabem dient: No hi ha prou amb tenir solament oïdes per a sentir, sinó que també cal tenir ulla per veure.

BALANÇ DE SITUACIÓ formalitzat el 31 de desembre de 2015

A C T I U		P A S S I U	
Dipòsit i Fiances	5.235'00	Creditors Estatutaris	12.748'90
Terrenys	15.000'00	Fons de Reserva	55.662'99
Biblioteca	3.047'31	Impostos	4.182'30
Préstecs Bestretes	4.484.000'00	Amortització Grups C. Btes.	41.080'30
Deutors a Liquidar	192.554'76	Fons Administració Grups	270'17
Banc de Bilbao	232.136'79	Creditors Diversos	16.101'40
Efectes a Cobrar	72.009'78	Banc Hipotecari d'Espanya	923.340'07
Construcció Grups (C.Btes.)	493.832'78	Transferències	41.191'88
Valors en Custòdio (B.H.A.)	49.774'00	Fons de Capitalització	5.864.390'49
Mobiliari	87.333'07	Préstecs Credits	917.800'00
Compte Provisional Valors	5.748'20	Fons d'Administració	515.733'35
Socis Deutors Cases Barates	47.562'35	Fons Mutu de Reserva... ..	19.613'55
Dipòsit a Liquidar (B.Hip.)	513.000'00	Préstecs a Formalitzar....	765.219'85
Banc d'Espanya	184.634'00	Beneficis 1931... ..	237.871'20
Maquinària i Utils	17.589'15		
Edifici Social	2.122.951'62		
Petits Préstecs	45.352'91		
Banc Hispano America	329.794'00		
Caixa	159.588'77		
Delegacions	245.401'80		
Comptes Transitoris... ..	58.610'66		
	9.415.156'45		9.415.156'45

RESULTAT de les adjudicacions 60.ª, 61.ª, 62.ª i extraordinària, celebrades al domicili social
Davant el Notari d'aques l'Ilustre Col·legi senyor Leopold López Urrutia, amb assistència del
delegat de l'autoritat i nombrosos soci.

Socis afavorits per torn

Sr. Francisco Varona Rodrigo, MURIEDAS (Santander) ...
 Marc Ladariaga Larrañaga, Mari-Angela, 17, EIBAR (Guipúzcoa) ...
 Eustimio García de Santa, San Juan de la Cruz, 10, AVILA ...
 Eulogio Sánchez Alonso, Josep M.º Perada, 1, TORRELAVEGA
 (Santander) ...
 Robert García Roves, Suñes Inclán, 49, CUDILLERO (Oviedo) ...
 Sra. Pío Montoro Bellver, Campo Sagrado, MIERES (Oviedo) ...
 Sr. Robert García Roves, Suñes Inclán, 49, CUDILLERO (Oviedo) ...
 Lucí Niduraga Pelkias, La Rubia C. L., VALLADOLID ...
 Francisco Ribes Cacedón, Tetuan, 55, SANTANDER ...
 María Alvarez, EL PEDROSO (Oviedo) ...
 Sra. Iñar Montoro Bellver, Campo Sagrado, MIERES (Oviedo) ...
 Sr. Cristóbal Cano Sirvent, Caballín, 44, VILLAVICIOSA (Oviedo) ...
 Lucí Bustiduy, Toledo, 14, MADRID ...
 Marc Naderiaga Larrañaga, Mari-Angela, 17, EIBAR (Guipúzcoa) ...
 Jesús Soladozo Oñenoechea, Carretera, MURIEDAS (Santander) ...
 Marc Naderiaga Larrañaga, Mari-Angela, 17, EIBAR (Guipúzcoa) ...
 Francisco Calvo Val, San Francisco, 19, SANTANDER ...
 Josep Mitones Grulla, BROSQ (Santander) ...
 Alfred Niclaeta Fernández, Natsahoyo (M. Pola, 46), GUON
 (Oviedo) ...
 Vicenc Pelnao, Arenal, 11, MADRID ...
 Martí Norillo Herrera, P. Libertad, 11, VALLADOLID ...
 Josep Alcides Duchas, Estación, PESAFOR (Sevilla) ...
 Laureá Gambarte Villanueva, San Simón, 8, SANTANDER ...
 Florenci Urquiano Ugarte, Abascoio, 1, PORTEGALETH
 (Biscaila) ...
 Josep Maria Larrea Garey, Mamsrila, 17, SANTURCE (Biscaila) ...
 Josep Golcocheas Viacare, March, 18-16, PAMPLONA (Navarra) ...
 Vicenc Pelnao, Arenal, 11, MADRID ...
 Baltasar García Florio, Angel Hernández, 4-3, CANDAS (Oviedo) ...
 Cleoncio Sánchez González, Caveda, 4, GUON (Oviedo) ...
 Sra. Pío Montoro Bellver, Campo Sagrado, MIERES (Oviedo) ...
 Sr. Josep M.º García Fernández, B.º Navarro (Turriella), AVILES
 (Oviedo) ...
 Ramon Bellido Aparicio, Roteros, 22, VALENCIA ...
 Ceferi Suárez, Gaborana, ALLER (Oviedo) ...
 Nemesio Díez González, Carma, 7, SEGOVIA ...
 Sra. María Valentina Aguado Oñierres, Casimiro Sainz, 9,
 SANTANDER ...
 Sra. Lluísia Aguado Gutiérrez, CALDAS DE BESAYA (Santander) ...
 Sr. Bernad Zabaleña Sánchez, Travésela Marqués Nollma, 6, OVIEDO ...
 Sra. Josefa Aja Berquin, SANTANDER ...
 Sr. Antoni Generoso Alvarez Acobal, Juan Alonso, 13, GUON
 (Oviedo) ...
 Jeróni Casillas Sierra, Fontana, MURIEDAS (Santander) ...
 Baldomer Martínez, Retuerta, 142, BARACALDO (Biscaila) ...
 Sr. Vicenc Arnau Pella, Santander, MALLASQ (Santander) ...
 Beatriz Rosa González, Antoni Roca, 39, COLLOTO (Oviedo) ...
 Pere Castañeras Teijeiro, Constitución, 11, PONTEVEDRA ...
 Francisco López López, Chavarril, 15, BISTAO (Biscaila) ...
 Nicanor Díaz López, Doña Inés de la Carrera, 8, PARANCON
 (Guenco) ...
 Nicanor Díaz López, Doña Inés de la Carrera, 8, PARANCON
 (Guenco) ...
 Josep López de Golcocheas, March, 18-14, PAMPLONA (Navarra) ...
 Abel Barberá Santamans, Baja, 1, VALENCIA ...
 Pantaleón Gómez Escalón, Soledad, 1, FUERNALDIA (Toledo) ...
 Pere Castañeras Teijeiro, Constitución, 11, PONTEVEDRA ...
 Manuel Gómez Cantalejo, Estación de GOROS-AGUZARERO
 (Valladolid) ...

[illegible]

Del capital recaudado se deducen el importe de las liquidaciones de los carnets números 10.899, 20.881, 20.887, 20.888, 14.943, 7.630, 7.660, 7.370, 20.940, 13.892, 20.883, 14.835, 7.898, 8.895, 20.849, 10.137, 10.108, 10.109, 9.838, 6.894, 0.910, 24.108, 37.233, 19.668, 0.262, 2.334, 15.883, 24.875, 34.923, 20.291, 13.810, 17.893, 39.988, 8.186, 8.808, 8.778, 0.884, 6.736, 8.897, 8.918, 16.337, 20.243, 13.967, 70.855, 8.264, 34.926, 11.892, 7.130, 17.898, 20.118, 20.747, 16.871, 22.126, 22.850, 11.818, 28.235, 1.787, 8.041, 8.896, 9.736, 4.883, 4.234, 13.351, 15.889, 0.230, 8.888 y 7.768.

Madrid 22 de Juny de 1932.

El Director Gerente,
M. Seguí